受備



國會批准



華民國僑務委員會頒發登記證台敎新字第



單位面積397、430、535、633呎

二十年分期付款 月供膀於交租

電話:5-493558(假日照常)

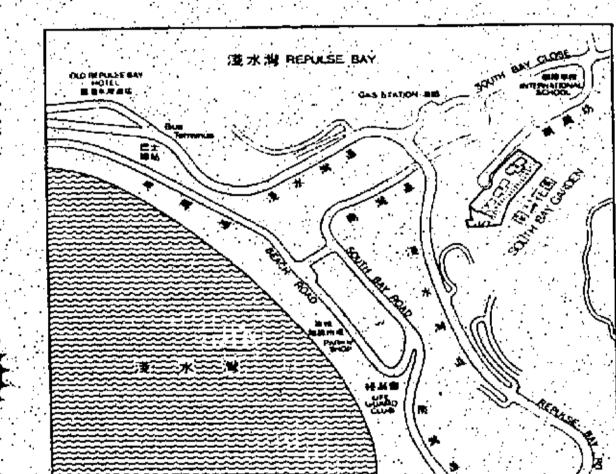
地盤售樓處設於衛城道2A號地下



高級豪華住宅特價發售

B·C座單位面積1027呎/1542呎 兩梯兩伙,設計新穎,花園廣場設有私家泳池,車位充足





治購請向下列公司或地盤售樓處 ☎ 5-920941 (假日照常)

新路基地產代理有限公司香港灣仔港灣道30號新鴻基中心45樓吞5-8916833 (基) 莊土地產代理有限公司香港中區遮打道太子大厦1108室吞5-222013(8線)

歡迎光臨

三聯書店讀者服務中心 各類書刊超過三萬種 內地出版物全港最齊

購書看展覽一學兩得 香港中環域多利量后街九號 🕿 5-250102

附設展寶廳節目豐富

營業時間:上午十時至下午六時 (皇期日及公衆假期下午一時至六時)



公合地租



University of East Asia, Macau

CGA Professional Accounting Program

CGA Canada is now accepting application for its Winter Term.

Courses offered

- Taxation (Canadian) - Advanced Finance

Hong Kong (Tel. 5-210261)

Closing date for applications: 19th October 1985.

Further information and brochures available from: Graduate College, University of East Asia, Talpa, Macau (Tel. 27322) The Hong Kong Office, UEA, 1719 Swire House,

青衣工業中心

面積1,272呎至28,676呎 大小呎碼均備。適合各行各業

每呎只售 152 元起

可按七成,分十二年供付 毎萬元月供\$109.60 地下樓高20呎7吋 特平出售

隣近貨櫃碼頭

專綫小巴行走麥芳地鐵站,交通方便 新邨林立·工源充足



有入伙紙 即買即用

地推斷事處; (報日服常) 電話: 0-4970707



裁 止 投 注 時 間

場外投注處:會 今日下午6時15分

季時間お結果 5.7587

大陸怎樣穩定物價

。並非始於今日,只是近來更爲嚴重體了。 在經濟强國一之稱的日本,西德乃至香港這一 「經濟强國」之稱的日本,西德乃至香港這一 「經濟强國」之稱的日本,西德乃至香港這一 以避免的。有「金元王國」之稱的美國,有 「經濟强國」之稱的日本,西德乃至香港這一 大型論中國大陸物價波動,已經是多年來的事 非大問題。

多了,價格就穩定,甚至下降一點,蔬菜感了又漲,無限度涨上去。不會如此。生意樣多的內、食、蛋呢?有些消費者怕物然上升。你不讓它漲一點價,怎麼能夠吃然上升。你不讓它漲一點價,怎麼能夠吃了,價格就穩定,甚至下降一點,或本

是不會普遍上升的。

· 管理不完善所造成 付非法抬髙物價的 品的供應也就好得多

紀的人。所以一方面又要組織消費。但是其中也有一小部分投機能騙工萬人,使市場欣欣向榮,這是值完善所造成的。 幾年來個體戶已供拾物價的壞分子,正如薛發橋所說

本記者說

Ħ

希望日 **進儲** 備 多購 中 國 貨 平 億美元 **衡貿易**

一年上半年進口多了一些,外質有一些遊差。但是國家的 與滿足對外貿易的需要。陳慕華說,到去年年底,中國的外匯儲備是 以滿足對外貿易的需要。陳慕華說,到去年年底,中國的外匯儲備是 以滿足對外貿易的需要。陳慕華說,到去年年底,中國的外匯儲備是 於於來自貿易外,還有非貿易方面的收入。今年三月中國的外 應儲備為一百一十二億美元,黃金儲備為一千二百六十七萬盎司(折合四十多 的需要。陳慕華在談到中日貿易問題時說,目前中國方面有逆差,希 第1年本方面努力拡大進口中國的產品,以便實現貿易的積極平衡,還 第2日本方面努力拡大進口中國的產品,以便實現貿易的積極平衡,還 2日本方面努力拡大進口中國的產品,以便實現貿易的積極平衡,還 2日本方面努力拡大進口中國的產品,以便實現貿易的積極平衡,還 2日本方面努力拡大進口中國的內 2日本方面努力拡大進口中國的產品,以便實現貿易的積極平衡,還 2日本方面多力拡大進口中國。 2日本方面多力拡大進口中國的產品,以便實現貿易的積極平衡,還 2日本方面多力拡大進口中國。 2日本方面多力拡大進口中國。 2日本方面多力拡大。 2日本方面多力拡大。 2日本方面多力拡大。 2日本方面多力拡大。 2日本方面多力拡大。 2日本方面多力拡大。 2日本方面多力拡大。 2日本方面多力域, 2日本方面。 2日本方面。 2日本方面。 2日本方面, 2日本方面。 2日本方面。 2日本方面, 2日本方面

慢 七月份 起增長速度下

对息 · (特訊)北京十日 一次會議上說:「違說 一次會議上說:「違說

是不是改善的 蘇最 高蘇 埃代表團

訪問北京獲熱烈歡

上滿這些話的。 吳 一本不要重蹈軍國主 一本不要重蹈軍國主 一本不要重蹈軍國主 一本不要重蹈軍國主 一本不要重蹈軍國主 一本不要重蹈軍國主 應 日

說相外日對讓學吳 路道平 作可 ・七十年歴史・所産成・四層樓全致。初等・四層樓全致。初等・場付五人。以為安性・場付五人。以為安性・場付五人。以為安性・場所、

海 慶 酒 樓 一 一 三 、四 。 一 工 當

槍殺 輪巴游 名美國

· 法新社率盛頓十日7 · 法新社率盛頓十日7 · 法新社率盛頓十日7 · 法新社率盛頓十日7 · 法新社率盛頓十日7 · 法新社率盛頓十日7 · 上海四路等等。白宝 · 上海四路

他禁槍手

阿拉法

人民幣通脹比率

名巴游交出

頁二第張一第

是是丰莹鼠增長很快,價格是會逐步下來 一個格就穩定,甚至下降一點,到了 一個格就穩定,甚至下降一點,到 一個格就穩定,甚至下降一點,到 一個格就穩定,甚至下降一點,到 一個格就穩定,甚至下降一點,到 一個格就穩定,甚至下降一點,到 一個格就穩定,甚至下降一點,到 一個格就穩定,甚至下降一點,到 一個格就穩定,甚至下降一點,到 一個格

物消下來洗。格可價價質降,衣西相能。

將與北京協商 美副總統布殊說

伸銷列根自由貿易 同抗蘇聯擴張

對各望美國會勿通過貿易保護法案對各國都沒有好人有好處

談軍事聯防

李氏演辭

一些國會助理說: 一些國會助理說: 一些國會助理說: 一些國會助理說: 一些國會助理說: 引起議論

哀悼尤伯連納支助讀書 名越南少年

杨懷安的談話

望展界世

發展概觀

政制貨幣體系成就時,就不能忘記歐洲貨幣單位 ,創設了「歐洲貨幣單位」。一九七九年三月, 解脫美元匯率不穩的影響,在一九七五年三月, 擬脫美元匯率不穩的影響,在一九七五年三月, 擬脫美元匯率不穩的影響,在一九七五年三月, 及其市場發展的概况。 及其市場發展的概况。

四幾個方面來

好處是因爲ECU是「一

貨幣。 CU遺種貨幣 進一步發展,並

苦門數年敵不過肺癌

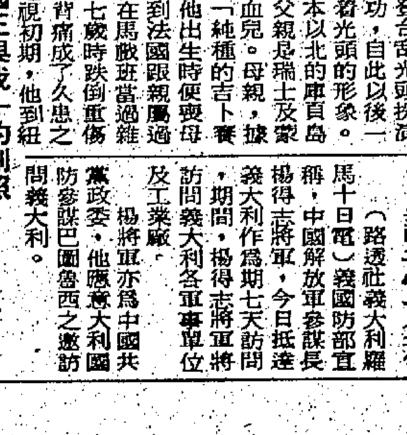
星尤伯連

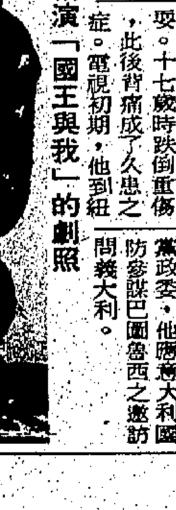
納病逝

。 世界の ・ 世界の

涌陳保護主義禍害 憂

西德與南韓







遵守和平共處五原則繼邦重申外交政策不變

是兩國人民的共同願述。他說,我們兩國政府應當多做有利於加强兩,我們只是英國屬土 空。他說,我們兩國政府應當多做有利於加强兩人,我們只是英國屬土 空。他說,我們兩國政府應當多做有利於加强兩人,我們只是英國屬大區。

作了選擇,「中國人民更無惑於中共年來加聚的指示,「中國人心的阿別,」與所與人民更無感的指示,「中國人心的阿別,是有一個人。他說,「中國人心的阿別,是有一個人。他說,「中國人心的阿別,」與一個人。他說,「中國人心的阿別,」與一個人。

· 其中的提名人選包括美國總統列根,其中的提名人選包括美國總統列根,其中的提名人選包括美國總統列根,

文醫經理化

將由下

員會的五名委員是由挪威國會宣佈。預料諾貝爾文學獎將於

YAT

國慶大會發表宣言

KIU

保證

或

、繼往開來

再造中

興光復神

僑胞代表誓言堅決

支持國府

橋華

士時二十三分,親臨國慶大會會場,在總統府陽台接受軍民同胞歡呼

親愛的僑胞們:今天我們與高彩烈的復興基地慶祝光輝的

城,一學定天下」的氣魄與精神,完成消滅共產導政,光復大陸國土日電)蔣總統經國,今天在國慶大會發詞,勗勉國人秉持信心、恆心

將總

枕接 見

使節

無松主持慶祝

國慶酒會

冠蓋雲集

樞中在 慶 國 及 會 詞 致 中

可 踏穩 邁進 憲 向 拳 定 前 像行禮致敬,隨即宣讀國際李登輝、中央及地方高級文字登輝、中央及地方高級文字 人士及囘國儒胞代表等四百人士及囘國儒胞代表等四百人士及囘國儒胞代表、各政学 人。我们以 中央及地方高級文字 人名加丁温項盛典。

正莊嚴的氣氛外數

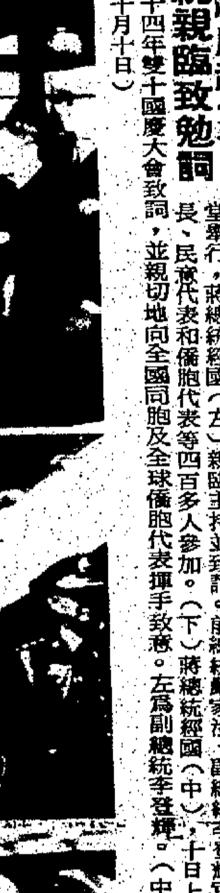
歌頌邪惡 搖擺音樂

引起

發展中國家要求 工業國增加經援

國際基金會聯席 數百名嘉寶,包括歌星 洋子鄉 數百名嘉寶,包括歌星 洋子鄉





志

蔣總統經國際一國慶紀念典

留下歌聲與草莓園

翰連儂遇刺身故

海城加映四縣場 嘉禾·紅磡加午夜場 49.1

Promerine & A Author Many on the land of t

各業人士, 今天在陽光 等照下, 齊集在總統府 的廣場, 慶祝雙十國慶 的廣場, 慶祝雙十國慶 民國台灣地區實施的輝 民國台灣地區實施的輝 民國台灣地區實施的輝 民國台灣地區實施的輝

國新聞傳播機構人口自二十四個八十多四條國內記者外 諾貝 午宣佈

母屬成功在笔的精神力 中國成功在笔的精神力 時期觀動,使得整個 招展,加上高空汽球標別標牌、週邊國旗迎風界代表所持近千面的識 爾和平

達成三民主義統 命

吉隆的

耐電超出常 七兄弟

離地頭髮豎起

手足情深 午夜塲 邵氏院線 朱樹意 午馬 強友 林正英 胡枫 元查 柯曼良 陳全 sa 黃鷦鶥 謹發 欲成 孟海 高豫 太保 田俊 雜體 元華 扁巢 **

洪家班 元查 孟海 元章 陳書敬 ***** 陳佩華\$f/## 曹建南#H#W 秦瀬午馬 ## 黃炳耀B# ## **15** ##2058 何冠昌如 篇 高元元本表记》 土地 1978年 山山山山田 井田山市 東不太地

必是勁片! 明晚 紫十 半一 預今 售起

惡 鬼

命一會在無難

以三頁示,非法入境者被截獲工期的六千四百一十一人,增加一港府公佈,今年一月至九月,整下在水路及陸路共截獲五十三百多人,較去年同期增加達三三百多人,較去年同期增加達三計)最近大陸非治/

蛇頭散

播謠言再掀起

偷渡

浪

返禮

警方

昨

陸兜截

獲

樓 醞 幫 兩

相 黑

有大型 (特訊)自「師爺基」 一個 (特訊)自「師爺基」

貝

缺 乏 適 當 訓練

建議引起反應

評兒童中

疑是 三宗同 凌晨空· 竊匪失

豐,乘機動, 境者於十月

六名

被汽車撞

老婦命堪處

免

非晚档些

反出語一後年目詞

姿

間時新紙出接迎

能於

李截獲偷渡客

期增元成

念意

偷渡熱潮再起

揚言拋擲女兒 失婚男子與

落街

違反地盤安全

貝

一×八室·上是屯門蝴蝶邨

足跌死

們最少要有九百公分的 王條例卅七條二段,吊 一公分,但根據地盤安 一紹分,但根據地盤安 地底水管爆裂

on one one one one one one one of consoling the one of the transfer of the tra

九五一壹一〇

寶蓮寺大澳水鄉遊

◇西貢一日遊

◇嘉道理農塲 ◇海洋公園

◇海上夜總會 ・歡迎垂詢

瀏覽東方威尼斯大澳漁村 漫遊龍田新村觀閱新建設 自由選購著名特產及海味 人專車直達昂平寶蓮寺攬勝 遍遊大嶼山風光秀雕如畫 鳳凰山鄰堂享用精美上素 漫遊茶園當豆腐花或飲品 觀光右壁水塘賞偉大建設 送贈七海旅遊之寶涼果包

◇塔門歡樂遊

◇長洲 華威酒店

◇西沙灣渡假酒店 ◇梅窩銀礦灣酒店

◇新界環島遊 以上各團 定期出發·敬請留意

報名地點:

東區廿一

將向

厦

取法律行動

CONCRETE OF CONTRACTOR OF CONTRACTOR IS CONTRACTOR IN CONTRACTOR IN CONTRACTOR IS CONTRACTOR IN CONTRACTOR IS CONTRACTOR IN CONTRACTOR IN CONTRACTOR IS CONTRACTOR IN CONT

讌 及蛇餐 上 集體歡叙均宜 市



及各方食家、今年介绍的蛇旒及蛇餐有下列各種:五蛇粪之古方,用正上料泡製、美味補身、與別不同 蛇汁炒飯), 為方便單身實); 乙種蛇餐可供四位用只公共位用只售三百二十元(花

亦可関府或三五港九紅實石酒

聞 稿

聞 重 靈通



WAH KIU YAT PO



创步完施公司

尖東交通

彭震海曾恩波國慶酒會

還有許多其他渠道

表達意見更見密切

不三行奉海震彭夫

衛自由權益

恒基兆

吳學謙談澳門

問題

根據香港模式解決

傑

曾

維護安定

- 8日1節目定時錄影 VTC-M10II 中港兩用線路 T// VTC-M10II、家庭實用型的VTC-M10IIN或專業多能型的VTC-M30、 發播效果同樣單越,帶來更多錄影樂趣,更多精彩影像。 所以錄影天下,整層三洋。 VTC-MIOIIN 定鏡業措 • 8日1 節目定時錄影 • 全輕關式按護設計 12個電子選合型。 • 高速前後向搜集

VTC-M30 - 3磁频输通系统 - 高速前接向搜查 • 定鏡重播 • 正面入帶

- 14日8都日定時鋒影 + LED錦影佛樂峰線顯示: - 3種變貌速度重播

VTC-2000 雙胡鳴錦影/ 動揚系統 - 5應達石英調碼動系統 ・正面入帯、先進方便

・定観功能

舰機/音频输入/输出插座 力口更發展從自用學術智慧所見有機但用意識。 即可鋒影奪級節目 香港中環德輔達中71號永安集團大廈12樓。電話:5-245114 (7線) 辦修服務中心地址: 九龍觀塘鴻闊道36號二樓 電話:3-440151, 3-450206 九龍深水埗長沙灣道122號地下 電話:3-7763301

贊助機構 速更级师

圕 **OUTSTANDING SOCIAL AFFAIRS** AWARD SCHEME

宗旨:

推廣公民教育及加强其對社會之歸屬感。 活動:

活動,其中部份已完成的項目,深受各界期力支持,成績美滿。 一月——四月:問卷調查

(調查表揚及獎勵對義工流失的影响。) 月:探訪荃灣區議會 月:記者招待會

(公佈計劃細則及問卷調查結果)

評判專訪: 香港電台中文台節目總監朱培慶

區議員互選誕生,九月,立法局舉行第一次功能團體議席選舉 使立法局產生間接民選議員。 一九八五年六月中英政府就决定香港前途問題的聯合聲明 進行換文,香港開始進入十二年的過渡期,香港人將要負起治

議會舉行了第二屆地方選舉·四月·十九區區議會主席首次由

一九八五年是香港代議政制有顯著發展的一年;三月,區

理香港的使命。 一九八五年亦是「國際青年年」,香港年青的一代,在面 心社會、參與地區建設、是八十年代香港年青人的任務。香港 電台與海港青年商會、革循日報聯合主辦「傑出社會事務獎勵 計劃85」,目的便是爲了配合香港政制的發展,與及符合國際 青年年所提倡的「參與、發展、和平」的榜神,藉此計劃鼓勵 更多靑年及志願團體推廣公民教育及稅極參與社會事務,同時

表場此等傑出社會事務工作計劃。 香港電台在過去一年來,亦積極宜傳公民意識,推廣與公 民教育有關的節目。「傑出社會事務獎勵計劃」,正是朝裔此 目榻而工作的一部份。本人遊祝願此項計劃取得成功。

主辦機構

---透過傳媒,以特輯形式公開表揚佟

大月,八月:製作「競投册」專題講座。 七月:「新一代與基本法」公開論境。

美國曾健士法案

前一陣子,報童都刊登出社會人仕爭論之設立「不良刊物 審裁處」。部份人任認爲應立法管制,又有部份人任認爲會妨 得出版自由。立法管制與否·都不是解决問題的根源·問題的 本始就是遛些黄色刊物對一些青少年之影响及所引起之社會問 題,當大家還未熱烈討論前,去年早已有一季青年人,祭覺問 題的存在,而推出一個名為「魯介」之活動,藉著介紹質素良

好之讀物,更喚起社會人仕對此問題之警覺性。 海港青年商會與辦「傑出社會事務獎勵計劃」之一個目的 ,就是鼓勵更多青年人多留意社會上的種種問題,而作積極性 參與,改善,推動有意義工作,令我們繼續享有一個繁榮,安 定社會

中國

府

支

英東區區會王席岑才生主席處交 (特訊)就筲箕灣海富街東北處與建電車廠 (特訊)就筲箕灣海富街東北處與建電車廠 (特訊)就筲箕灣海富街東北處與建電車廠 等人簽名。

雙語化

計劃

達

議建究研署政律科政行

唐明治强調在立法局外則毫無問題 上 法局 可辩基本法

岩動議合會議常規

是否適合採納部長制避而不談對立法局選舉條例感滿意認爲毫無漏洞律政司强調改革絕不能與聯合聲明抵觸

耳完全採納外國體系

展適合港社會政制

成與管弦

樂團合作

50公尺是兔水牛皮膠紙

Kraft tape, Self-adhesive」的標準長度

,它的長度分别有:25公尺

當你購買時,是否以每公尺長度

,20公尺,和18公尺的。

日本著名的"積水化工 SEKIJUI CHEMICAL"出產每卷長度為50 公尺的,已在日本市場是銷量冠軍

因爲,它質優價平し SEKISUI 50公尺長的,必有化算。

總代理:豐盛有限公司 G.P.O. Box 5639 Tel. 5-411896

綠皮書毎項建議

被訪輪候公屋者

很多將遷入公屋

調査二 委會撥款兩位講師負責四名學生進行 逾九成同意綠皮書精神 百位輪候公屋者

倍淨値租金建議適當・百分之四十二則認爲太高年而入息超越資助入息限額的公屋家庭需要交雙(八)百份之四十五被訪者認爲住滿公屋十一

家庭入息計算法

祇百分四不同意

東區區議會

是項背少年敬老活

予牛品

工業管理各個環節的基本概念及技

連同講義寄出之智作・參加者完成 習作寄回本會,由本會專人批閱後 寄回。参加者必須完成其中兩次智 作,成緣合格,方可獲准參加期末 考試,考試合格方作圓滿修畢該科 論。考試將在晚上或週六下午·於 本會舉行。於考試前,每科將有一 次堂课,由該科專業人員游解該科。 重要概念,並解答學員的問題。

科目及內容簡介。 基本科目 (1)企業管理學原理。 (2) 商計學原理。 (3)人事管理學原理。 (4)市坳管理學原理 (5) 財務管理學原理 (6)經濟學原理。 專題科目 (7)生產管理學原理 (8)採購管理

第一學期截止報名日期爲四月廿日 ;第二學期截止報名日期爲十月廿 **- 訪親赴香港中環紅棉路八號東昌大** 厦士四字櫻香港管理專業協會・或

工業管理函授證書課程

致電5-720180。),依上述地址寄回本會。 INB-184 索取造程及報名表請填妥下列回條

美國重

五期星

員職兩局險保用信口出

桑

行萬百日週本 天一務服停暫

推薦諮委

。及人

了由香港出口信用保险局之保單是被因此,馮氏及該局另一職員成功地證信用保險證明的海外供應商批准付款,委內瑞拉的外匯管理政府機構RE,委內瑞拉的外匯管理政府機構RE,委內瑞拉的外匯管理政府機構RE,委內瑞拉的外匯管理政府機構RE

協理事會

陳

感

年間會 五十四三八任政治 都家以持续,我就是一个大学的人,我就是一个大学,我就是一个大学,我就是一个大学,我就是一个大学,我就是一个大学,我就是一个大学,我就是一个大学,我就是一个大学,我就是一个大学,我就是一个大学,我们就是一个大学,我们就是一个大学,我们就是一个大学,我们就是一个大学,我们就是一个大学,我们就是一个大学,我们就是一个大学,我们就是一个大学,我们就是一个大学,我们就是一个大学,我们就是一个大学,我们就是一个大学,我们就是一个大学,我们就是一个大学,我们就是一个大学,我们就是一个

專 業

「花碧氏」為無色不油膩的液體,衛生方便,對傷風鼻塞有 特效,安全可靠,男女老幼均適用。各大藥行藥房均售

全球大藥房

尿夜止田丹固 骨壯康强・汗止液増 龍神九浦大器脈

徵

本公司欲購買新 造及二手 VHS 錄影 帶膠盒模,有意出讓 或新造者,請即電 5-418813張

>油蘼地地鐵口出 ③300651

無綫亞洲電親多次專訪亞洲早

人展示範林菁醫師治病强身中國

名家動靜太極金剛氣功外氣發

人射功近親哮喘胃肝心衰弱一切

慢性病奇效學功或最新氣功信

▶息儀治療◀十月阴課▶彌敦道

525 號寶寧大厦A座 505 室

法巡授泰等地面

主講,每月在深圳面授一次(星期天)團體、學校、小組均 可優惠,全期五個月,結業後頒發證書,10月20日開學,報 名請速額滿即止。

章程、詢問、報名處: 灣仔華灣大厦二樓文房部⑤8317966, 友生器:中環荷李活 道39號⑤443764油蔴地西貢街3-5號三樓③328881,天行: 沙田好運商場三樓138室,〇一6995801,雅源:上環墨街22 號⑤418151,長星:油麻地吳淞街寶鹽商塲一樓③663066



預約③856536無病勿間



快移民

約見講電 3—686202

九龍彌敦道221號恆腐大廈一樓 電話:3—7239133 3—7236300 TELEX:37683 CHAUN HX

OLELON-P NTYPE DOLL'S

POLYTOYS IND. CO. LTD. P.O. BOX 7-26 PANCHIAO

海獅實業有限公司

海獅買業有限公司 台灣台北縣樹林銀伊英街 224巷22-4號 教 TEL (02) 683-3820 682-8234 TLX: 34366 POLYTOYS



百元

十月十三日(星期日

秋冬時裝流行欵式引人注目

南區區議員楊翠珍文武雙全

第一幅彩色照片如何產生

不用水泥所製成的混凝土

查樓花可追溯至五十年代

大溪地風光綺旎土風舞迷人

請結二千五萬年前賬單

油旺北中香

電電電電電 話話話話話 三三五五五

炒費樓宇途徑知多少

港府關注炒樓活動

單手打字機面世

英美赤裸外交

外語學習蔚然成風

消費特價快訊爲你介紹康美商品

銀行地產人士建議經濟關節壓抑炒樓

糜芝上藥更勝入參

電話機也會寫字

トチ世界

時局縱横:

假日精品:

友避免無

理解僱

r R

保障工

享有資格

985

類六十分書全

有萬羅包容內

每冊港幣肆拾捌

完

簽

證

手的理辦需所國各亞南東及美歐民移或遊旅述詳

與址地署公員專務商及事領港駐國各有列並,續

√售代有均局書大各▷

。料資考參的值價有最新最供提,話電

棋藝變

个化多端,佈局行兵,化險為夷。 上即中國象棋。以智取敵,每步皆傾盡心力

★ 本身之特點,抑揚頓挫,音韻悠揚。
★ 即中國樂器。細分吹、彈、拉三方面

保良局辦歌唱比賽 强與十 新界區昨舉行初選 品 聯繫



撥欵三萬美元

墨西哥災民

維多利亞聯靑社

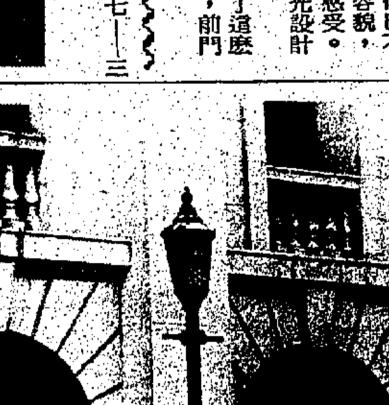
祝廿三週年社慶

機重

對港前

途支持





東華三院售旗籌款

可工作。循號:HE/129。 不拘,月薪約三千五百元, 大學或理工化學工程或化

;三——大力五五二五——七。油麻地躺事處: 一七〇二七六・五一盟四號地下。

litsubishi brings you the Highest Speed Desk-top Facsimile Bearing well recognised achievements in light and heavy industries, Mitsubishi now takes one step further in office automation. Here they introduce the highest speed desk-top facsimile - Melfas 5150 and Melfas 5. With Mitsubishi facsimile, you can transmit information more efficiently, accurately and economically. Surprisingly, their prices are most competitive in the market. With no exception, users will enjoy the renowned after-sales service of Vincent Computer. For further information, please contact Vincent Computer Centre Ltd Melfas 5150

Melfas 5

CENTRE LTD

Hong Kong. Tel: 3-7211288-0 HX 38316 VCC HK FAX: 3-7211828

Tower, 22-26 Austin Avenue, Kowloon,

遍及各處的媒

之六

化武好内 文徵的内

電視成爲百實箱

SERLING, FA

英國廣播公司一齣引勃德,約金(BUD 製作人諾曼·李

及ED SULLIVAN等表演者主持维要。 語利ERNIE KOVAOS, LUCILLE ID CAESAR, MILTON BERLE, MARX. JACKIE GLEASON, B 义EO

今日黄金時代

日七廿月八年丑乙歷夏

頁二第張三第

BUNKER,LOU GRANT,ARY RICHARDS MAUDE

歸咎於電視 (GARBO)

外國電影及紀錄片。聯邦政府舰台播映英國的UPSTAIRS, VIS 約 W

以是 一文為「大衆文化與流行音樂:隨時 交看到道裏,那或許至少表示當文章類 成對美國社會的資献仍在爭議中,但如 與樂節目。 以第一THE ELEU 以樂節目。

公司聯會 度委員

明日在世界館舉發

及活丸躍

務轉讓

眉

路者: b 通告如左: 建照香港

CLAR 楊新楣譯 FERSOGS, THE BOL RHODA, PHYLLS

SON, MAUDE

有關公司法例第三十二章原訟法庭公司淸盤案一九 清整案一九八五年第二七〇宗 一十八五年第二七〇宗

※已從人了

、TED BAXER DE 及WAL TERE

李電腦系統有限公司 等用後向下開簽署者領取。 少達電腦系統有限公司之任何債權人或出資人如欲獲得該申請查之副本,可繳納例定 大阪六樓C座已於一九八五年九月十三日向香港最高法院入與申請查中 大阪六樓C座已於一九八五年九月十三日向香港最高法院入與申請查中 又該公司之任何債權人或出資人如欲獲得該申請查之副本,可繳納例定 文時方在該法庭聆訊,及該公司之任何債權人或出資人無論費成或反對 文時方在該法庭聆訊,及該公司之任何債權人或出資人無論費成或反對 文章電腦系統有限公司

香 · 八五年破産案第七六二宗 八五年破産案第七六二宗 源 高法院

經歷司

一致:梁卓凡經營Plastic Arts 寫字樓傢俬各物廣告 欖勿報拍賣行拍賣 TARIO CO. LTD. フ

格洛拉承荃灣地方法院命 UNDER T.W. DISTRAINT NO.476/85 格洛拉承荃灣地方法院命 UNDER T.W. DISTRAINT NO.476/85

香港概勿兄弟拍賣行啓

《香港最高法院公司清盤案一九八五年第二七十《法律援助編號:LU/WU 352/85 BC/CL

梁 文 文 本 東 更

治喪處·

世界領儀館

電話:三十六二四三三一(十株)地址:紅磡暢行道十號(連接火車

通讯處·樂成企業有限公司需等與新來學校學

香港最高法院公司清盤案一九八五年第一法律援助議號:LU, WU 342/85 WJ 二六九宗 CYC

時出**殯鹽此報** 日十二日〈星期 闲享壽八十有一 **允弟拍賣行啓** 九八五年十月

六)下午三時大殮同日下蔵奉移香港殯儀館治喪簿

漢之樹 婉淑若 英敏一 冰卿慈 **注**

道子通漁場。與政策

誼孫男 曉峰

親屬繁衍

恕未

垂錄

女 录现念溪

不能盡錄

項案件

一九八五年第四二五宗

孝男子生媳

重欣然

志

成

媳

李

銀器抬燈茶餐具地毡音响器件紅瓶大雙門無霜雪櫃玻璃戶級機洗衣機厨房用具油畫質櫃稅內之紅木柚木傢俬電質機箱內之紅木柚木傢俬電

Z + 4

商語——二二名二二四 **推勿兄弟拍賣行啓**香港蘇德隆大厦三樓內 **推勿兄弟拍賣行啓**其它雜物投得者於下槌時須即將全部買價以現易交流

TIONAL LTD. 欖勿號拍賣行拍賣 NOBLE HOUSE INTERNA 之衣車鈕門 冷氣系統

撥 捐 類 類 類 類 類 現 題 院 疑 瞬 疑

胞弟陳鹽寺婦深氏 胞妹月媽 河 夷 列

蘭芳

德德德德德德德 世江祥新<mark>祺</mark>富發

經 解 度 英 氏 氏 氏 氏

務公司聯合

法以法院

痛於 & 曆 乙 五 五 八 五 年 八 月

辭靈隨即出殯安葬於柴灣華人永遠墳場哀此卧餘舘大禮堂守靈 4月 12日 (星期日)上午十一時大殮十二時遺體奉移世界殯儀舘治喪於 4月 12日 (星期六)下午六時在51日 12年 12時病逝九龍聖徳肋撒醫院積閏享壽八十有八歲

100

長梁

承讓人代表律師黃、許、蘇律師行出讓人代表律師黃、許、蘇律師行

《該項申請會之副本,可繳納例定費用後向下開簽署者領取。《時親自到法庭或委託律師代表到庭。又該公司之債權人或出資人欲獲得為該公司之債權人或出資人無論贊成或反對法庭對該項申請頒發融令可届於項申請經定於一九八五年十月廿八日上午九時十五分由法庭聆訊。凡也與申請經定於一九八五年十月廿八日上午九時十五分由法庭聆訊。凡也於一九八五年九月十一日向香港最高法院入寨申請將上述公司清鑑,包設各書、蔣佑雄寓九龍定富街9號二樓及盧振東寓九龍鴻運街2號2樓

蘇何陳何楊 滄衛希樹文 波華仁標德 英

社深受大衆歡迎,却還沒有真正心劇」,遊戲節目、電影及動作。直影商業電視亦不斷提供環境

孝女德德

·香港總打道力至二十五號太古大厦十樓力二二十申請者代表律師曾超正律師樓啓

德德德德 儀明實華玉貴 外 孫 女 震響 觀 類 類 現 場 場 球 洋 兄 整 雯

發婿 賴惠麟

覽展

WITH MANDARIN AN ADVANTAGE

SCHOOL PRINCIPAL HONG LOK YUEN SCHOOL TAIPO. N.T.

香港欖勿兄弟拍賣行啓

유

物照法院 GOODS

區澳

軍將

KIU

始能順 財

辞 風旋指地

限·期間本港政府要保持財政 漏洞需要檢討

MR. AGUS SUSANTO

JKT, TIMUR, INDONESIA

KRAMATJATI NO 25 RT6 RW4.

|層一樓離婚登記處索取該經 |八號二十一字樓D座德泰大 ||法院起訴下開答辯人。答辯

最高法院經歷

六日正式簽署,困擾香港人多年的前途問題卒能明朗六日正式簽署,困擾香港前途協議,繼而於十二月十二十六日,中英草簽香港前途協議,繼而於十二月十一九八四年是香港歷史上重要的一年,是年九月

一九八五年第一

登

ENTAL FINANCE LIMITED 八八五年第二六七宗 高法院公司清盤案件

◇全體會員◇全體會員◇全體會員◇全體會員◇在中環威亞頓街七十五號二樓本壇福利中心召開本年◇全體會員◇全體會員

通善增有限公司通告

申請認領及出售儀器

漢斯電子有限公司 上述公司之接管人現將出售其儲存在九龍葵涌

五年第二六

法律援助編號LU/BP 209/85

金發工業大厦六樓之儀器。 任何人士如對上述公司之儀器擁有全部或部份 主權,請於十月十五日或以前通知接管人,並

提出證明文件, 否則概不受理。 十月十五日之後,接管人將會出售有關儀器, 同時將不接受任何有關儀器主權之投訴及責任

一九八五年十月十日

麥銳衡 及 莊 信 漢斯電子有限公司接管人 地址:香港中環干諾道中111號

永安中心二十五樓 電話:5-8520210

招賣汝洲街兩幢樓宇

出讓人代表律師吳地址:香港皇后大道中

表 律師高客雲律師行 是大道中共作品等 一点大道中共作品。客雲律師行 日本本年大阪二百五室 一点大道中共作品。客雲律師行 日本本年大阪二百五室

(「讓與人」)已把業務出售與位於香港遮打道 3A 號香港 會所大厦2004室的新紀元服務有限公司(「承讓人」)。

承讓人打算在香港香港仔黃竹坑道29號維他大厦二樓 C·1 座使用「新紀元服務有限公司」一名經營業務。 所有在出售日期前從經營業務而產生的價項和價務均必

須完全由讓與人承担。 從刊登此通知之日起滿一個月後,除非在遭個月滿期前 已遭人提出起訴,否則憑藉業務轉讓(保障債權人)條例, 承讓人對所有由於讓與人經營業務而產生的價項和債務的實 任應不再存在。

讓與人 QUIKEIX COMPANY LIMITED =

新紀元服務有限公司董事 PETER JOHNSON

(「讓與人」)已把業務出售與位於香港遮打道 3A 號香港

會所大厦2004室的新紀元服務有限公司(「承讓人」)。 承讓人打算在香港香港仔黃竹坑道29號維他大厦二樓

所有在出售日期前從經營業務而產生的價項和價務均必

從刋登此通知之日起滿一個月後,除非在遭個月滿期前 一旦遭人提出起訴,否則憑藉業務轉讓(保障價權人)條例, 承讓人對所有由於讓與人經營業務而產生的價項和價務的實 任應不再存在。

譲與人 科滅專業殺蟲有限公司董事

馮麼鏘 承讓人 新紀元服務有限公司董事

PETER JOHNSON

日期:一九八五年十月十一日

OVERSEAS CREDIT AND INVESTMENT 最高法院公司清盤案件

C-1 座使用「科滅專業殺蟲」一名經營業務。 須完全由讓與人承担。

日期:一九八五年十月十一日

承讓人

聞

日息 新

整品,歐迎各界人士多 特教聯會獨石山廣隆老 人院(黃史仙沙田,道 人院(黃史仙沙田,道 一二二號)明(十二) 日上午十一時至下午四 日上午十一時至下午四 一二二號)明(十二) 時舉行「開放日」節目 一二二號)明(十二) 一二二號)明(十二) **行開放日**

選購手工藝品。 放日

意大利 四星光行展出 品展覽

是次展會與出內容包括意大利的高級及多高的展品種類將令參觀人仕對意大利的高級及多高的展品種類將令參觀人仕對意大利的高級及多高的展品種類將令參觀人仕對意大利的高級及多高的展品種類將令參觀人仕對意大利的高級及多高的展品種類將令參觀人仕對意大利的高級及多定的最近的另外一個重要項目是意大利的高級及多定的最高。 是次展會展出內容包括意大利的高級及多定的是的一個重要項目是意大利的。 是次展會展出內容包括意大利的高級及多定的是是不開眼界。 是次展會展出內容包括意大利的高級及多定的是是不開眼界。 由意大利總商會吉

服務卅一年後

九八五年九月二十

反對會送達地政工務科。該項工程或使用影响之情形,並須於一九港花園道美利大厦二十一樓地政工務司提工程或使用,或任何人士欲反對該項工程或使用,或

九八五年九月二十

在公布地政工務司擬實施道路工程,工務計劃項目第81丁工號——在公布地政工務司擬實施道路工程,工務計劃項目第81丁工號—— 道路(工程

() 重建根德道附近之一部分沙福道。 () 重建介平九廣鐵路軌道與窩打老道間羅福道; () 生力廣鐵路軌道與窩打老道間羅福道; 該項工程之一般性質如下:——

是期一至星期五 上午九時至下午四時三十分 所放時間(公衆假期除外):—— 開放時間(公衆假期除外):—— 開放時間(公衆假期除外):—— 原正常開放時間內前往查閱。 上午九時至下述區開放時間內前往查閱。 上午九時至下地區開放時間內前往查閱。 上午九時至下地區開放時間(公衆假期除外):—— 臺灣中區域政務處,均備有上述圖則及計劃摘要,各界人士可於號油藏地多層停車場大厦十一模九龍画區地政處及九龍錦背鹽道一四一至 臺灣政府合署西座入口大堂中西區政務處中區諮詢分處,九龍二五〇

問話五一 香港欖勿兄弟拍賣行啓



香港 政府 公佈

道路 D章)(根據第十一條第(g))款(A)段規定所工程、使用及賠償)條例

道路(工程、 P+|條系(๑)馱(A)段規定所使用及賠償)條例

PT/78/85

3/85 供應每秒可抽水 290 公升之抽水系統以提高花園道抽水站之 故 招 標 承 投 下 列 事 宜 : 故 府 物 料 供 應 處 招 標 公 告

區域市政署署長夏文德

投標乃受一九七九年日內瓦國際關稅及貿易一般協定之政府採購85供應鋼管及配件

購買香港政府不適用之船艇「水警輪四號」及「滅火輪四號

道路(工程、 使用及賠償)條例

九八五年九月廿六日

收回土地以建設紅磡灣與土瓜灣塡海區間之南北 (香港法例第三七〇章)(根據第十四條之規定而發出之告示) (香港法例第三七〇章)(根據第十四條之規定而發出之告示)

興建行人 建行人天橋頭子四期在實美街及橫頭西中頭碼部重建計劃第四期在實美街及橫頭西中香港法例第三七〇章)(根據第八條第(2)與規定所發音法例第三七〇章)(根據第八條第(2)與規定所發道路(工程、使用及賠償)條例

明·該圖則及計劃摘要現存於田上,其範圍已在圖則第 110. DP. BKM3371號以橙色底加黑斜綫表明。有關土地詳情較於一九八四年十二日中地段第五分段部分地段(將分别名爲紅磡內地段第四九一號A段及九龍海市地段第五分段部分地段(將分别名爲紅磡內地段第四九一號A段及九龍海市地段第四十號F段第五分段A段)。上述範圍已在該命令附連之圖則第一年與第五分段部分地段(將分别名爲紅磡內地段第四九一號A段及九龍海市地段第四十號A段第四九一號A段及九龍海市地段第四十號A的表面,指示收回紅磡內地段第四九一號部分地段及九龍海市地段第四十號A的表面,指示收回紅磡內地段第四九一號部分地段及九龍海市地段第四十號A的人。在照道路(工程、使用及一位),在照道路(工程、使用及一位)。

强副即及計劃揭要,各界人士可於《區地政處及新補齒景福街新補齒以務處中區諮詢分處,九龍上海街

及賠償)條例

該圖則及計劃摘要現存於田土註冊,其範圍已在圖則第 KH 4071 號

首要任務

爲喜蓮拍攝電視廣告

月八年丑乙曆夏 三第 日七廿

> 及各物廣告 氣系統肉食柜



副地政工務司 黄线其源及一九八五年七月十二日發表之公告第二一三七號內說明之工程。 □七○章)第十一條第(1)慰之規定,建設實施於一九八五年七月经公布地政工務司根據道路(工程、使用及賠償)條例(香港法)

一九八五年六月十四日發表之公告第一八五〇章)第十一條第(1)數之規定,建在公布地政工務司根據道路(工程、建在公布地政工務司根據道路(工程、建在公布地政工務司根據道路(工程、建工務計劃項目第166一工號 工務計劃項目第166一工號 工務計劃項目第166一工號

| **幹酒灣公園(將改稱葵**

詳情請參閱一九八五年十月

政府物料供應處處長。祁樂華千月十一日出版之政府憲報

道路(工

政府合署地下黃大仙政務處,均備有上述圖44/8號內表明及在其附連之計劃揭要內說明土註冊處。 香港政府合署西座入口大堂中西區政務在富美街及橫頭磡中道興建一座行人天在萬時處。 一五〇號油蔵地停車場大厦十一樓九龍東區四期一項有關工程。 四期一項有關工程。 四期一項有關工程。 (天橋,作爲橫頭磯邨重建計劃第

須於一九八五年十二月三日或該日之前將工務司提出,說明其本人之權益及聲稱受使用,或同時反對兩者,必須以齊面向香中九時至中午十二時年九時至中午十二時 四十三年, 一里期限為三個月,由本公告張助於該地之上或附近之日期起計,期限屆滿後 期限為三個月,由本公告張助於該地之上或附近之日期起計,期限屆滿後 事的為三個月,由本公告張助於該地之上或附近之日期起計,期限屆滿後 上述土地將依據該條例第十三條第(二)欵之規定,指定通告 之一之,上述土地將依據該條例第十三條第(二)欵之規定,指定通告 是期六 是期六 是期一至星期五 上午力時至下午四時三十分

地政工務司 陳乃强

九八五年十月三日

總產業測量師(土地徵用)影樑棟

——在九廣鐵路旁興建條第(2) 以 以 規定所發之公

道路(工程、使用及賠償)條例

工務計劃項目第156CL號—— 屯門新市鎮工程發展計劃
工務計劃項目第156CL號—— 屯門新市鎮工程發展計劃
工務計劃項目第156CL號—— 屯門新市鎮工程發展計劃
工務計劃項目第156CL號—— 屯門新市鎮工程發展計劃
近次布港督已根據道路(工程、使用及賠償)條例(香港法例第三七〇章)第十七條第(1)與(A)段之規定、發出一項命令,授權地政工務司封閉在圖則第 TM1514 號內以粉紅色麦明並在其附連計劃摘要內說明之道路。該圖則及計劃衝要曾在一九八五年二月八日及一九八五年二月
明之道路。該圖則及計劃衝要曾在一九八五年二月八日及一九八五年二月
明之道路。該圖則及計劃衝要會在一九八五年二月八日及一九八五年二月
明之道路。該圖則及計劃衝要會在一九八五年二月八日及一九八五年二月
明之道路。該圖則及計劃衝要會在一九八五年二月八日及一九八五年二月
明之道路。該圖則及計劃衝要會在一九八五年二月八日及一九八五年二月
明之道路。該圖則第 TM1514 號內以粉紅色麦明並在其附連計劃衝要內說
與封閉上述道路有關而進行之工程、使用及賠償)條例(香港法例第三七
至條主要行車道及若干座行人天橋。
至條主要行車道及若干座行人天橋。
至條主要行車道及若干座行人天橋。
至條主要行車道及若干座行人天橋。
至條主要行車道及若干座行人天橋。
至條主要行車道及若干座行人天橋。
至條主要行車道及若干座行人天橋。
至條主要行車道及若干座行人天橋。
至條主要行車道及若干座行人天橋。
至條中及賠償)條例

一九八五年十二月三日或該日之前將司提出,說明其本人之權益及指稱受,或同時反對兩者,必須以書面向香時至中午十二時時至中午十二時

地政工務司 陳乃强

凡根據該條例有權獲得補償之人士,可向地政工務司提出費面申請本告示於一九八五年十月十日張貼於受影響道路或附近。星期六年十月十日張貼於受影響道路或附近。

副地政工務司

黃錢其濂

關於吳耀権以龍 分在香港最高法院開庭聆訊吳耀椿之解除破茲特通告法院經决定於一九八五年十月二十申請解除破產令通告

期約五天。 一時介於裕民坊與觀塘道之一段北行後即會暫時封閉,不准車輛通行,馬 一時一時對閉同仁街介於裕民坊與觀塘道之一段北行機 暫時封閉同仁街介於裕民坊與觀塘道之一段北行機 四理 輸 署 公 告

作獎

唐法例第三七〇章)(根據第八條第(2)) 慰規定所愛道路(工程、使用及賠償)條例

有關地點將有適當交通機誌,提醒駕車人士注意交通改道。

列東落權,專營期由一九八五年十二月一日起至一招,商品售 黃子 小食事。市政,署名招,標本公告。

在上述封路期間,觀塘道擬往同仁街及裕民坊之車輛須改經協和街及

表明及在其附連之計劃摘要內說明,該圖則及計劃摘要現存於田土註冊處計劃區內之部份下城門道及鄰近次要道路改善工程工務計劃項目第2937工號——第十七組第十八及三十八工務計劃項目第2937工號——第十七組第十八及三十八八香港法例第三七〇章)(根據第八條第(2)) 默規定所發之公告)

星期一至星期五開放時間へ公衆假期 运递地政工務科。 一个大学之情形,並須於一九八五年十二月十日或該日之前將一位, 一個學科大厦二十一模地政工務可提出,說明其本人之權益及指稱受理人士欲反對該項工程或使用,或同時反對兩者,必須以書面向香料 一至星期五 上午九時至中午十二時

九八五年十月八日 1117年)長康第十八條規定所發之公程、使用及賠償)條例 地政工務司

,各界人士可於下述正常開放時間內前往查閱。三樓及四樓觀塘政務處,均備有上述命令之副本及顯停事場大厦十樓力龍東區地政處及力龍觀塘同仁街政區入口大堂中西區政務處中區諮詢分處,九龍上海街區、地面連接路及行人徑,並進行有關係務工程。有關而進行之工程,包括在將軍澳與秀茂坪道交界建

图 地政工務司 黄线 其源,凡根據該條例有權獲得補償之人士,可向地政工務司提出書面申請。本告示於一九八五年十月十日張貼於受影响道路及行人徑上或其附近星期六至星期五 上午九時至中午十二時星期一至星期五

八五年十月七日

※

※

<br 十三日港島東區走廊舉行

底及其通路由凌晨四時至下午九時一律禁止車輛行三日實施之封路措施 - 三日實施之封路措施 - 東區實施下開臨時交通措施: 公益金於一九八五年十月十三日(星期日)在港島

外)行駛。
於愛秩序街與南安里之一段南安街禁止所有車輛(專利巴士 - 三日之專利巴士服務 - 三日之專利巴士服務 - 三日之專利巴士服務 - 二年十月十三日下午二時止暫禁使用。 - 不靠路面之露天停車場由一九八五年十月十二日下 粉懒火車站至和合石填場之行人路巴及的士司機亦請自重,並須建守在場警務人員之指示

十米處之維國道東行車道之巴士站由,然後才循正常路線行駛。由上午六時至下午四時須改經實文街

②位於告士打道天橋以東大約五十〇中巴第780號線暫停服務。

方施走而無需給予事前通知。此布之輔導交通設備及警務人員在場,指示駕車人士。違例停泊之車輛會被警之輔導交通設備及警務人員在場,指示駕車人士。違例停泊之車輛會被警

香港 最高法院原品 法庭

産之申請 一日(星期一)上午九時十五

破產管理官

紀禮遜

対路措施 一九八五年重陽節期間・新界將實施下列特別交通及運輸措施事 一九八五年重陽節新界特別交通及運輸措施事 事 署 公 告

②和合石道於下列各天,每日由凌晨四時至下午八時封閉,禁止車輛及四十九八五年十月二十二日(星期日)
一九八五年十月二十二日(星期日)

老图巴士總站,眉時將有警務人員在場指示駕車人士。在封路期間,新界第87及81M號小巴專綫在老團之總站將暫時選往閉,禁止車輛通行,惟緊急救援車輛例外。時至下午四時,老團路介於老国巴士總站與圓玄學院之一段將會封一九八五年十月十三日,二十日、二十二日及二十七日每日上午七一九八五年十月十三日,二十日、二十二日及二十七日每日上午七

車及緊急救援車輛例外。 所需要時,所有往荃灣埼塲之通路將會封閉,禁止車輛通行,惟靈每日由上午七時至下午七時,及在節日期間任何一日而交通情况有一九八五年十月十三、十九、二十、二十一、二十二及二十七日,

四、存事場設施及私用交通工具
四、存事場設施及私用交通工具
四、存事場設施及私用交通工具
四、存事場設施及私用交通工具
四、存事場設施及私用交通工具
一之泊車位極爲有限,市民請勿乘坐私家車」私家小型巴士」旅遊巴之泊車位極爲有限,市民請勿乘坐私家車」私家小型巴士」旅遊巴之泊車位極爲有限,市民請勿乘坐私家車」私家小型巴士」旅遊巴之泊車位極爲有限,市民請勿乘坐私家車」私家小型巴士」旅遊巴之泊車位極爲有限,市民請勿乘坐私家車」私家小型巴士」旅遊巴之泊車位極爲有限,市民請勿乘坐私家車」私家小型巴士」旅遊巴之泊車位極爲有限,市民請勿乘坐私家車」私家小型巴士」旅遊巴士」、公共交通服務
四、公共交通服務
四、公共交通服務

四九廣鐵路公司會加强電氣化火車服務,在上文第2段所述五日內,與新屋領之73<

一個九廣鐵路公司會加强電氣化火車服務,在上文第2段所述五日內,與新屋領之73

一個九廣鐵路公司會加强電氣化火車服務,在主文第2段所述五日內,與新屋領之73

一個九廣鐵路公司會加强電氣化火車服務,在上文第2段所述五日內,與新屋領之73

一個九廣鐵路公司會加强電氣化火車服務,在上文第2段所述五日內,與新屋領之73

一個九廣鐵路公司會加强電氣化火車服務,在上文第2段所述五日內,

四九廣鐵路公司會加强電氣化火車服務,在上文第2段所述五日內,

四九廣鐵路公司會加强電氣化火車服務,在上文第2段所述五日內,

四九廣鐵路公司會加强電氣化火車服務,在上文第2段所述五日內,

四九廣鐵路公司會加强電氣化火車服務,在上文第2段所述五日內,

四九廣鐵路公司會加强電氣化火車服務,在上文第2段所述五日內,

四九廣鐵路公司會加强電氣化火車服務,在上文第2段所述五日內,

四九廣鐵路公司會加强電氣化火車服務,在上文第2段所述五日內,

運輸署署長 李

承投香港國際機場客運大厦接機大堂西面門外零售商銷位國際機場。客運大厦零售商舗,位承租權一位所见。 招把一標子公 一十告

花、報紙、雜誌或香烟。 舖位之業務性質爲售賣各式糖果,不含酒精飲品及雪糕;及了或租櫃爲期三(3)年。由一九八六年一月二日或該日煎後開始。

以府不一定採納出價最高之投標、啓或任何一份投標、咨詢 8482)索取。

1之公告)(根據第十四條之規定而發香港法例第三七〇章)(根據第十四條之規定而發善道路(工程、使用及賠償)條例

可向地政工務司提出書面申

阜

G

動 MC-100U

YAT PO

曲

計

67720 背板上唱頭輸入唱頭負荷阻抗和電容選唱頭負荷阻抗和電容選用的工程。 明頭負荷阻抗和電容選用自動圈唱戲,面板上設有

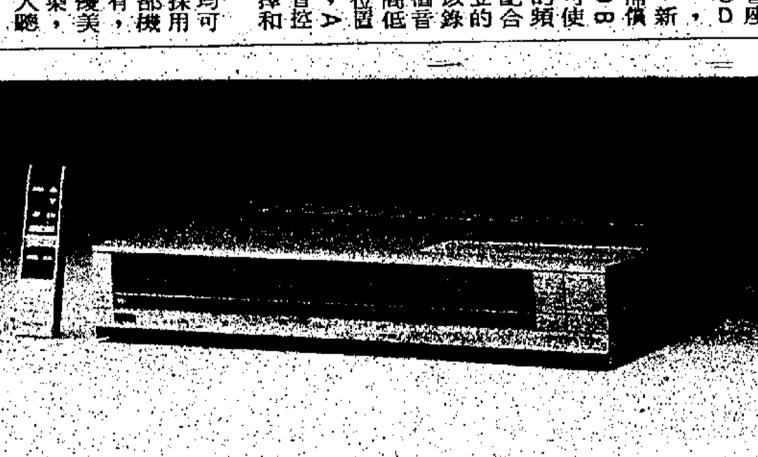
0擴

領域

爲

SHOR

-585₩



SHOR 它的出色表現留下了深試過, TMS-100摄摩器,對 《雅·英· 蓝用戶不用 描述, 蓝用戶不用 描述。

▲ 保用證,方寫 NOTO REVERSE

RECORDING >

OR PLAYBACK ONLY

WM-F55

- 自動反向重擂
- AM/FM 收 為 機
- 杜比 B 噪音·地語系統 ● 並常性質目 徵

WM-F65

- ●被、蘇陽龍
- ●AM/FM 收益概 ●杜比B聯對胡彻舒納
- ●対機符其简
- ●精巧味高発迪班

SONY

were 福原電業有限公司

市がわかり、中央では利用では105%。 Mode : 5 445(88 中国では153105%が、 What : 6 241802

世中所電器行有限公司

31 7年前,: 0F 7年 8年 7年 8年 7年 30 0 3 1 1 - (联角连续等军晚上为時中,程期到歷堂) 38 - 15 : 5 632231,3 642276

生大會串:深水埗區保安道球場, **文娱表演** 《墨的年代」展:藝術中心。

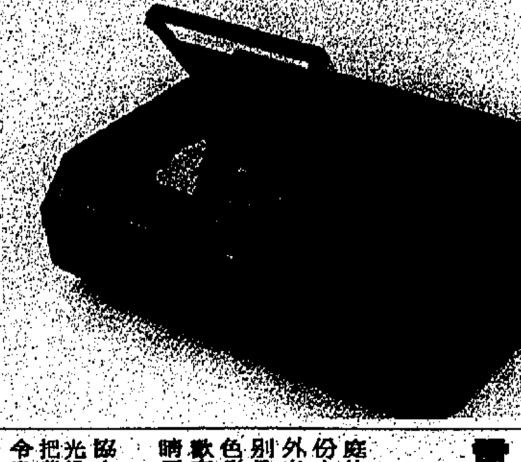
展覽

場,晚八時。△奥劇晚會(龍翔劇團):

一述節目・全部免費

五期星

我係香港



視濾光鏡

版聽親化文

華僑文化

是建筑代化的古文献储存、檢索、閱讀和信息網絡設施,及時爲中記當收集歷代文、史、哲、經路方面配合孔子研究的圖書資料。從東或複印國外孔子研究的文章、專著。從東或複印歴代「孟子」注本多種; 以集或複印歷代「孟子」注本多種; 一千五百卅 在孔聖堂 體沉聖大會

Technics

HI-FI PAGE



OMDUICIDADE SU-V7XK 新甲類合併式擴音機,全部採用線性回輸電路 有效抑止總諧波失翼低至0.003%,更創新 加入前級恒定增益驅動線路,可使揚聲器在 工作時永遠保持在低抗阻特性之最佳狀態。

SU-V10XK 120WX2

Technics # E H E MI

服務中心: 爽涌貨權碼頭路51-63號獎順工業中心七樓,電話:0-281771 分站: 香港中環復輔道中71號永安集團大厦1501度·電話: 5-268873 九龍彌敦道601號廖創興銀行大厦509室(4字槽)·電話:3-325961 九龍北帝街二號・電話:3-7130434 廣州人民南路111號地下,電話:89398

澳門俾利喇街八號地下·電話:86886

總代理: 陳列室 九龍尖沙咀東廠地道67號半島中心九樓・電話:3-7217722

此外防磁漏之巨型純無酸銅變壓器

及四枚大電解電容器,是功率滿度

輸出時維持高達300 A供電之最佳

保證。

九龍彌敦道625號龍斯大廈二樓 - 電話:3-323723 备港銅鑼灣県光百貨公司四槽・電話:5-8338267:5-8338268

1986 中學會考試題預習專欄

附加數 明德出版社 高樹方提供資料

Revision Exercise for Cert. Exam. (1986)

ADDITIONAL MATHEMATICS

8.F. KO

MILL & DALE PRESS LTD Exercise 2: Quadratic

equations

Worked examples

1. Given that ≤ and β are the roots of the equation $0x^2+bx+c=0$, and $<-(p-\lambda)_p$, prove that $>-(\lambda+\mu)^2$ ca.

Solution: $<+\beta=\frac{-b}{a}$, $<\beta=\frac{c}{a}$ Let 1-k

so that <->k β = #k

• • • $k(\lambda + \mu) = \frac{-b}{a}$

and Apk2_c $k^2 = \frac{b^2}{a^2} \times \frac{1}{(\lambda + \mu)^2}$ $\frac{b^{2}}{a^{2}(\lambda+\mu)^{2}} = \frac{c}{a}$ •. $\lambda \mu b^2 = ca(\lambda + \mu)^2$ (Ans.)

2. For what values of k will the equation k k+a x x+a roots equal in magnitude but opposite

Solution:

in sign?

 $\frac{1}{k} + \frac{1}{k+a} = \frac{1}{x} + \frac{1}{x+a} \times (k+a) (x+a) +$ =k(k+a)(x+a)+kx(k+a)2 2 2 2 2 x k+ax +akx+a x+kx +akx $=k^2+ak^2+akx+a^2k+k^2x+akx$

 $(2k+a)x^2+(a^2-2k^2)x$ $ak^2+a^2k=0$

> Let p be one root of this equation, then the other root must be -p since the roots are equal but opposite in sign.

. .sum of roots=p+(-p) $\frac{-(a^2-2k^2)}{2k+a}$

 $0 = \frac{-a(a^2 - 2k^2)}{2k + a}$

3. If x is real, prove. that the expression $\frac{x^2-3x+1}{2x^2-3x+2}$ must lie between two numbers.

Solution:

then $x^2-3x+1=k(2x^2-3x+2)$ roots of the i.e. $(1-2k)x^2-(3-5k)+$ quadratic (1-2k)=0since the roots are equal, we have p+q=1. $[-(3-3k)]^2-4(1-2k)$

 $(1-2k)\geqslant 0$ $(3-3k)^2-4(1-2k)^2\geqslant 0$ $9-18k+9k^2-4+16k-16k^2 \ge 0$ $-7k^2 - 2k + 5 \geqslant 0$

i.e. $7k^2 + 2k - 5 \le 0$ $(7k-5)(k+1) \leqslant 0$ $-1 \leqslant k \leqslant \frac{5}{7}$

Let $\frac{x^2-3x+1}{2x^2-3x+2}$

. . the expression must line between -1 and (Ans.)

Exercise 2

1. If the roots of the equation $x^2 - ax + b = 0$ are two consecutive integers, prove that $a^2=4b+1$.

2. If x is real, prove that the expression must lie between two numbers.

3. Find the value of k so that the equation. $\frac{ax-c}{x^2-bx^{k-1}} \text{ will have}$ equal but opposite (in sign) roots.

4. Given that px +qy =1 and px+qy=1

(i) Find and quadratic equation in x in terms of p and q.

(ii)Prove that the equation in (i) will be equal if

5. Prove that, if a, b and c are real, the roots of the equation $(b-c)x^2+(c-a)x+(a-b)=0$ are also real.

6. Given that all roots of the simultaneous equation: $x^2+y^2=1$ $\ell x + my = 1$ are real. Show that

7. Given that the quadratic equation $(x^2+x+1)+x^2-3x+1=0$

 ℓ^2 +m $^2 \geqslant 1$

(a) Find the condition satisfied by A if the equation has real roots.

(b) Find the condition satisfied by > if the equation has one root equal to

(c) Find the second root for (ii).

英文(三)

城市出版社 雷文思 提供資料

ENGLISH (3) Bernard Lewis (City Fress)

五期星

Dear Students,

tice.

Today I'd like to give you some more practice in the parts of speech.

I have discovered that given the same standard of English, a candidate who has more practice in doing exercises achieves better results than the one who hasn't. So: I hope you would consider my suggestion and put it into prac-

A. Fill in each blank with the right form by using the word given.

1. agree a. I entirely with you.

b. The terms are _____ to me. c. They eventually came to an . d. All was done

established usage. 2. economic a. He is very

his money. b. He studies the problems of Hong Kon o. Dr. Chan is a famous

d. We must

light and fuel. e. Of all the subjects,

·I like _____ best. f. To a busy man, of time is necessary 3. save

a. He put the money in the ____ and locked it up.

walk on the railway.

b. It is not

c. He keeps his _____in the bank. d. You have to answer

all the questions number 5.

e. He ____ the boy from drowning. f. They reached the des-

tination g. Do not do anything that may endanger the

_____ of other people

4. respect a. He is a man of

conduct. b. He bowed his head in a manner. c. They went back to

their seats. d. I have the greatest for him. e. I deeply ____ his courage.

f. Peter and John works in a bank and a fac-

g. He bowed to his teach-5. love a. Mary is a __ girl.

b. They fell in ____at first sight. c. Tom is a ____ of sports. d. He ____ money above

everything else. B. Write down the correct form of the word given

in bracket. The (able) to write a good essay is very (importance) in all fields

of education. A good history essay, for example, often depends as much on the actual (write) of the essay as on a (know) of the facts and dates. Similarly, essays on the various subjects (con-

nect) with Geography, Economics, Physics and Chemistry depend for their (succeed) greatly upon the writing and the general method of (present). If you cannot express yourself (clear), all your knowledge of soademic

facts will be (use) -If you can express your ideas (effect), you will be at an advantage all your (live) . You will be able to write and say whatever you wish without (suffer) any embarrassments caused through (vague) and misunder-

standing. Questions

l. a. agree b. agreeable

c. agreement d. agreeably a. economical

b. economic c. economist d. economize

e. economics f. economy 3. a. safe

b. safe c. savings d. save e. gaved

f. safely g. safety 4. a. respectable b. respectful

c. respective d. respect e. respect f. respectively

g. respectfully 5. a. lovely b. love

c. lover d. loves writing, knowledge, connected, success,

B. ability, important, presentation, clearly, useless, effectively, life, suffering, vagueness

建築材料 買賣租賃

電器燈飾 瓷磚潔具·

傢俬裝修

·居室設計

每天收費 三寸半位(一格高)毎段四

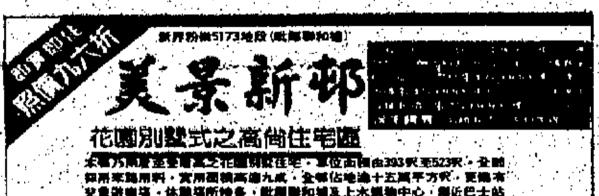
加印紅色每段五十七元半 七 寸 位(二格高)每段八 十 元

加印紅色每段一百一十五元

山林道1號 俊雁樓 寫字樓1700呎

宋皇台道 而目化樓 寫字樓3300呎 住宅600呎 112號 大道頂 住宅600餘呎

沙田樂恒花園多層田舊 接洽處:香港房屋管理有限公司





旺舗吉售

(D英皇道炮台山地鐵站對面) 實用1100呎

公堡壘街50號地庫實用 700 呎門口有車位合小工廠

5_781255

旺舖租實 旺角花園街187號1100尺石屎閣900尺 售2百萬 租2萬元

香港機輔進函243-245號1500尺 石蕨間800尺套3 亩萬 租2萬5千 香港大道西594號900尺閣750尺

後港大道西596號1200尺 石煤間1000尺當2百80萬光租2萬8千 永安辟置業有限公司

海山道 489 號 香港工業中心地

5C4座舖位及工場 3,49 2呎業主因

灤務擴展搬遷,現成新冷氣,寫

(字樓/工塲間格新裝修,隨時交

洁。地點最旺,工源充足,近荔·

辦公時間: ③ 7432414

顏先生或許先生

| 枝角地鐵站出口,交通便利。

屯門新市 172 地段。 超值樓宇 祗餘數間

只求清貨 商場旺舗 減售七折

本公司集團所建之樓字・素獲好評 治螨處:陳氏企業有限公司

電話:0-810292

元朗壽富街55號

5-225546

高級商業大厦卽租卽用

面積由290呎至全層5086听

香港仔黃竹坑地下街角處陳

列室寫字樓廠房或商舖之理

想地點面積4751樓高18呎可

卸貨及有兩車位賣伍百萬有

武電⑤253196或來函華僑日

特價廉租 :3--7220799 或0-799891

是銀行大厦寫字模類

實用面積減餘四百餘呎一 間中央冷氣系統管理完善 交通四通八達租廉有意請 駕臨砵甸乍街2號A華人銀 行大厦地下華僑日報中區 分處或電5-231637區君洽

旺舖賺租

①英皇道880一882號地下實用面

2)英阜道886號東便外牆廣告位

③灣仔寫字樓譚臣道76號三樓

電話:5-231552,5-233951

《高層全海景1300呎110萬餘 Η 座三 房二職》

5套房另工人房送有蓋特大車位舰 裝修包滿

》意即實即住代按銀行可九成 3—7790237

香港駱克道282號平霖商業大厦B座

地旺人衆 獨立厠所

請電話: H8920786. 吳洽

9/FL 全層616呎

2何小姐洽代理

高250呎陽40呎招租。

全層面積750呎廉租。

積1,600呎另有大閣適合各行業

屯門廠房出租 ·屯門河田街4號4樓凱昌工業大

面積10,200呎 洽租者 請電 3_622341 陳先生治

萬宜大厦

寫字樓招租實用面積計 電話5-226917 5-239859

裕昌大厦 德輔道中48-52號 寫字模招租實用面積計

中央冷氣系統 電話:5-226917 5-239859 (1)上水金錢村(近馬會 佔地六千呎花園別墅建築

(2) 窩打老道山吉舗 【面積三千餘呎合各行門市 及批發生:

加酒店出讓

九龍地區小型酒店大小房間

約70個另餐廳出售有意者請函

旺角郵箱 79388 號洽

廠房全幢出售

\$官塘工業區全幢廠房7萬尺及9萬

₹尺出售洽購者請電 3一945830王

掮者免問

》永安大樓油蘇地偉晴街

市區超值 商用單位 卽買卽用 地下由488至506呎、橡底高17呎6吋 二三樓寫字樓由417呎至578呎,設獨立厠月 住宅僅餘數伙,三面單邊,由345呎至372呎

首期一成 分期廿年 勝過租樓 代理人:水佳置業有限公司

灣灣德輔大厦廉和103-9號 新裝修每單位租 700-1200元 內包括差餉及管理什費

歡迎參觀 電話5_473388

旺舖及廠房租售

長沙灣道九江街近地 鐵及來往 巴士站 門口可停單上落貨方便面積約 1200呎 另旺舖出售面積由 1000呎至5000呎 可做分期付款 請電 3—613121

荃灣市中心 高級廠房貨倉出租

廉租 \$3,800 六基有限公司 H252497

②西營盤第一街119號舖

獎浦平有資倉位招租

一九八六年一月初交吉

,專用40呎貨權車位四個直達貨倉,倉內

並設有新式起卸台,確保貨物起卸之高度

洽租:5-8229346

樂聲物業投資有限公司

租舖平溫住宇

百寧大厦地下500呎另

①筲箕灣廟東街11號

閣樓僅租 \$2,200

600呎近街市

《效率,大厦內並設有私家車停車塲事供租

②中環必列略士街一號地下面對街市廉租4,500元 33新蒲崗大有街營美工厦低層單位每層12,406呎 售435萬 可另配货車位 H-8151234 榮昌行

報信箱374號

地鐵站旺舖 高級寫字模

窩打老道 19 號貼近彌敦道 致富商業大厦新落成交通 最便合各行專業事務所。 地下可連一樓合各行業。 請電: K 210523 洽

音記大厦

中區威靈頓街32-40號

治租處甘穗煇置業有限公司

寫字模招租面積3300呎

全座洋樓出售

\$九龍何女田區佔地萬呎全幢24層 |交吉出售有意請電 3-945830王| 掮者免問

報日僑華 學助重救 翁仁長善 重善解請

影機VTC-M30。VTC-M30-三洋的錄影皇牌,你應擁有一部。 一洋記為人人均應享有錄影之樂,因而創製追部既出色又經濟實用的錄一三洋記為人人均應享有錄影之樂,因而創製追部既出色又經濟實用的錄一三洋一向照顧消費者。如此完備的錄影機,價格却是合理非常。無他一部完美的錄影機機自然少不了遙控設備。三洋追部皇牌錄影機配備一部完美的錄影機機自然少不了遙控設備。三洋追部皇牌錄影機配備

C上M30内置16 個電子選台架,加上LE E播,遇上心爱健勇,閑下大可細心欣赏。,綠播效果出色過人。除了快速前後搜出,綠播效果出色過人。除了快速前後搜出一个在功能方面,VTC+M30更是盡流操控方便,外型上已見先聲奪人之效,可

錄影電視節目。VTC-M30可完全滿足消費者這方面的要求消費者關買錄影機除了可租借名片之錄影帶欣賞外,最大

除影機VTC+M30採用先能令人整節遊貨,帶來可能不可能的過度,帶來可

, 帶來更多錄影樂趣。

三洋錄

影機王VTC

先進功能多

錄播效果美

樂聲牌乙 超薄 形機身 僅九

新紀元

一、栄整牌NV-770在作之程序。

VT-660E



四

Ψ0

/41

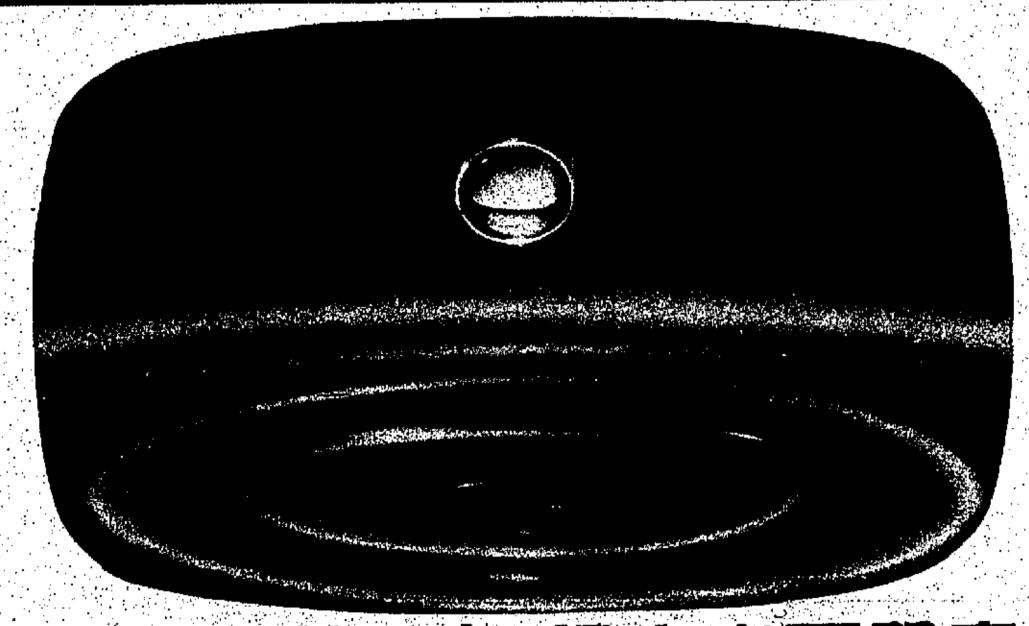
錄 記 形 二 二 一

VHS和BETA 金帶雖各有五種及六種 不同長度,但並非每個 不同長度,但並非每個 以上字母加上長度(呎 以上字母加上長度(呎 NG(長度)的縮寫。 NG(長度)的縮寫。 (三) V 2000

以HS-C是VHS的派生體制,其盒帶 的派生體制,具須放入轉 影機使用,只須放入轉 影機使用,只須放入轉 發器(ABAPTOR 分別可。因此,現在已 分別可。因此,現在已 分別可。因此,現在已

棒選種多起鐘分十三由帶映錄

品質傲視同儕



定鏡清晰穩定提高畫面質素





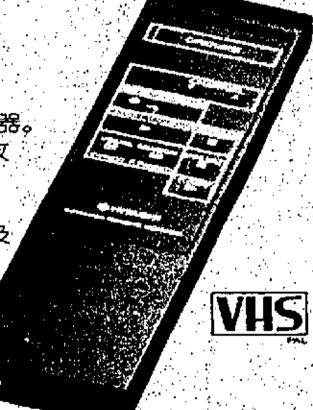
日立VT-660E超定鏡重播雙線 路錄影機,設計先進,旣擁有 完備之錄影功能, 重播效果 更是超然出衆。日立VT-660E 內置精密三磁頭系統,帶來高 度完美定競畫面,效果特別 清晰穩定,色彩鮮明:另有雙線 路設計,可接收D/K-I-PAL 兩種彩色系統,中、港皆適用。 VT-660E,錄/播質素較同類 型錄影機更勝一籌,提供超 水準視覺享受。

其他優點:

• 預校14日內收錄4個節目。 • IRT即時錄影時間擊。 • 13項功能紅內光無線遙控器 • 電壓合成式調諧器,可接收

39個電視台線路。 • 自置後備電源。

• 4位數字顯示錄影帶轉數及 記憶功能。 • 自動調整畫面清晰度。



日立牌電視錄影機

日立牌 @ HITACHI

呈家拯總 NOW WELL STATES 首屆

書管

麗都灣學行 戰慢拉開

及著元朗公案体地还满台、東九龍第一大五旅童軍还是,使更多青年學習长獨投身服務社會行列。 於教生隊伍分別駐守港力新界各區海洛泳地場所,協助及減輕正規救生員之重担。 於教生隊伍分別駐守港力新界各區海洛泳地場所,協助及減輕正規救生員之重担。 於教生隊伍分別駐守港力新界各區海洛泳地場所,協助及減輕正規救生員之重担。 於教生隊伍分別駐守港力新界各區海洛泳地場所,協助及減輕正規救生員之重担。 於教生隊伍分別駐守港力新界各區海洛泳地場所,協助及減輕正規救生員之重担。 ,配合今年國際青年年的口號。 中间前於各團體代表台議中,一致推舉劉漢華會長為第一屆新界上安全服務有增加之必要,特別聯同區域市 企門經濟人的與極,於山區灣中,與都里上灣延續的一大明統衛會、中国公案派地經關會 中国的長、而至灣區議員場區與作師實任多年 成技及煤氣盃还有買了十一。 是會會長、而至灣區議員場區與作師實任多年 成技及煤氣盃还有買了十一。 是會會長、而至灣區議員場區與作師實任多年 成技及煤氣盃还有買了十一。

1。而且共分三部份,獎品異常豐富,歡迎各界人士組除參加,參加表格可發為,所且共分三部份,獎品異常豐富,歡迎各界人士組除參加,參加表格可發為不舟錦標賽於一九八五年十月二十日星期日上午九時正假荃灣青山公路十一四天舟錦標賽於一九八五年十月二十日星期日上午九時正假荃灣青山公路十一四天舟錦標賽於一九八五年十月二十日星期日上午九時正假荃灣青山公路十一四天舟錦標賽於一九八五年十月二十日星期日上午九時正假荃灣青山公路十一四天舟錦標賽於一九八五年十月二十日星期日上午九時正假荃灣中內經歷第四天舟錦標賽於一九八五年十月二十日星期日上午九時正假荃灣中,一致推舉劉漢華會長馬第一屆新界區沙灘大會操發系年華會籌整八號臺取。洋程簡錄如後:

新界沙灘大會操

計分辨法: 可自由採用七人,九人或十一為一隊。任隊均可獲紀念品以資獎勵。名額:四十隊新界區水上活動團體及香港拯灞總會屬會參 (中六十十) (加工・名) 分爲服裝,旗幟,顏色及裝備之配置,四也,潛水儀器均可使用。一名,副隊長兩名及其他隊員均須穿上蔣

四十分爲步操儀

組), 獎品: ^{境標(分配県季軍)・内}各項獎品均異常精緻・表及出場雄姿。 華競技人賽 子組),一:最佳服装獎總錦標(分冠亞卡亚),

____ 拯溺獨木舟大賽 沙灘奪標賽

旺角塲夜演甲組足球聯賽

項目:ツ、ケ組別・分グ 2 名 日教翻浪賽,內、水

(食更增設 三、**随都** 女子組合

故此,兩隊為打開本屆聯賽勝利之門,今晚必至力以赴,令比賽更加激烈化花首仗以三比七敗於「七連覇」精工脚下,東昇却以一球飲恨給荃灣。花花與東昇兩支隊伍,均於本屆聯賽出師不利,首仗齊齊宣告敗陣。正揭開戰幔,門票一律收廿元,學生票五元。(特訊)今晚假肚角球場上演之甲組足球聯賽花花對東昇,將於八時

修爾斯勝曼斯菲二比人無利對奧利安則改期

爭首捷雙方必全力以赴劇門

甲 名額 組足球昨夜悶戰 一 塲

海峯隃園媾和

选攻作式:部城海法,鋒邊的 成或戰比該主輕峰在速簽綠皮 一切狀實際任。後前度當便援 室守態,實余 防場與奴遭,

有料兩隊今晚出賽陣容如後: 一個到後,恰好解决了這個問題,整隊實力也 一個到後,恰好解决了這個問題,整隊實力也 一個到後,恰好解决了這個問題,整隊實力也 一個到後,恰好解决了這個問題,整隊實力也 一個對後,恰好解決了這個問題,整隊實力也 一個對後,恰好解決了這個問題,整隊實力也 一個對於

男子乙組

布丁林徐徐第 金 水金金二 娣展恆福福名 陳王陳趙李第 國忠小智志三 東文文泉海名

女子丙組

五十自由 鄧敏宜

持,并邀得柴灣海星堂主任司鐵黎和樂神父際獎項成繳均告理想,開幕儀式由該校黃寶琳校長主水運會,已於十月九日假柴灣泳池舉行决奪,各水運會,已於十月九日假柴灣泳池舉行决奪,各 水運圓滿閉幕 男子公開組 女子乙組

王任任以東東豪

男子丙組

鄭劉盧歐 偉利福偉 堆福與庭 五五五一二項 十十百百日 背自胸胸 孫由孫孫

陳徐廸施 炳國 建 安安斯熙

新界學體本年度比賽展開

甲學校際泳賽

廿四廿五荔枝角洲

今天結束的南北韓奥委會官員會議,對於合辦一 大八八年漢城夏季奥運會が未達成協議。 本八八年漢城夏季奥運會並未達成協議。 年一月八至九日。 4、将召集雙方作另一輪會談,日期爲一九八六 本八八年漢城夏季奥運會並未達成協議。 年一月八至九日。 4、将召集雙方作另一輪會談,日期爲一九八六 本八八年漢城夏季奥運會並未達成協議。 年一月八至九日。 討論漢 南

本周足球秩序

會」,開幕及閉幕禮分在平壤及「平壤希望一力八八年奧運會改

四門英才中學水運 (美聯社墨西哥城) 超三晚稱 核 實際足線 是 年十二月就發生過災難) 中華 水運

容如下:兩隊昨仗開賽時陣 -月十五日(星期二)(預備組二時開波)對 | 俠士 政府

表演賽麥恩萊又大發脾氣

總督小球

蘭度再挫麥氏

麥恩萊)原意要顯示他一一,他想一報大敗之仇。 「明度則說:「他(一,他想一報大敗之仇。 使自己難堪。」 可以打贏美國公開賽的

名古屋國際女網隊際賽

澳洲勝意大利

时。他說:「但甚至是預賽,也必須在漢城 明年一月的會議同意妥協區他稍後表示,部分項目在北韓舉行是可以 金氏稱他希望北韓一年不必討論的。」 典數征書薩西男子,原

海峰

英國聯賽盃第一週 甲組 隊多狂勝對手

維拉利物浦曼聯高雲地利俱晉級 後,原居次席。 海寶的重要性。他一個 東設,看來超過一場表 中敗於順度手下,世界 中敗於順度手下,世界 中敗於順度手下,世界 中敗於順度手下,世界

泛美國克阿

根廷

捷匈與保英今

爭準决權

花花巧遇東昇

在 (美聯社日本豐田 十日電)週四二號種子 (美聯社日本豐田 大日電)週四二號種子澳洲 長國際以二比一險勝阿 美國際以二比一險勝阿 美國際以二比一險勝阿 大田電)週四二號種子澳洲

成為另外兩支準决隊伍 亞隊則對英國隊,這兩 亞隊則對英國隊,這兩 亞隊則對英國隊,這兩 一號種 一號種

() 在雙打中,譚貝與 程度大利的魔姬與嘉 大姓意大利的魔姬與嘉 ,英國的杜麗與賀佩斯別別一比一平手,因天打以一比一平手,因天 及六比一勝題姬。 辛妮球同袍譚貝以六二

作客此間以O比O迫和丹麥。瑞士門將安高在七六分鐘救出阿尼臣的十二作客此間以O比O迫和丹麥。瑞士門將安高在七六分鐘救出阿尼臣的十二作客此間以O比O迫和丹麥。瑞士門將安高在七六分蘇聯南愛六分野野東 桑丹麥瑞士七分蘇聯南愛六分 の端土迫和汗炎

的台維斯盃隊際賽。會盃的性質相當於男子一

十餘挪南蘇瑞丹人一年威愛聯士麥石

拯溺教師總會李樹堅

吳慶華膺冠軍

韓未達成協議

城奥運首次會談

背泳冠軍吳慶華,亞軍關明珊及季軍歐陽戀儀。

聖保祿週年水運

__持合辦電視收益各佔一

月再談謀求妥協解決辦法

示,北韓祇 **會接受項目平均在兩表** 團發宮的獎委會副會長鍾吉錄

馬利曼中學和赤柱聖士提反許院分奪第二及第三方一項友校邀請賽,結果由南岛英意書院論元,持及致訓。 (特訊)銅鑼灣聖保條(女子)學校選年水應會,昨午假維多利亞承撒完滿結束。頒獎典禮運會,昨午假維多利亞承撒完滿結束。頒獎典禮運會,昨午假維多利亞承撒完滿結束。頒獎典禮運會,昨年假維多利亞承撒完滿結束。頒獎典禮

國際足協會長抵墨城視察

世盃場地會否軍

皮改

足委會年底前

決定

中二安)。 超鍾詩敏(中三施),丙組凌嘉雯(人冠軍:甲組陳淑雯(中六雅),乙 全場冠軍:吳慶華(中五施),個 至場冠軍:吳慶華(中五施),個

平世界杯足球的主辦權 年世界杯足球的主辦權 中世界杯足球的主辦權

陳 原 思 思 思 思 思 思 思 思 思 思 思 思 思 中余關梁余亞 五淑明恩淑 安敏珊觀敏 中蘇歐何蘇季 五曉陽 曉 徳帆無覺明軍

解是否受到九月十二次是四哥城的球场天,道段時間內他

首。會後校董招頌恩頒獎及致訓詞。語多勉勵,年紀錄。成級美滿。而體育精神表現,更令人讚中紀錄。成級美滿。而體育精神表現,更令人讚力百師生經一日緊張激烈競爭後,多項比賽破去力百師生經一日緊張激烈競爭後,多項比賽破去力百師生經一日緊張激烈競爭後,多項比賽破去力百師生經一日緊張激烈競爭後,多項比賽破去

愉园主将到学学被對方踢了一脚生冠軍隊。 (△者代表成績刷新生冠軍隊。 《△者代表成績刷新出版,在六月廿 — 五十蝶录 吳慶華 大會紀錄 即時退出火綫 陳叔安



FF

億建設

會

主動辭

源

章會晤

聞界

橋

郭

B

品

民

區 方地對則否靜冷持保須 百

員

伯合作

有大會

路

|年年統籌委員<| ||鹿兒岛縣青年| ||政務東員苗華|

小圍系統 進交通 月動

連接元朗天水

荃灣推行 公民培 訓計劃

可獲選爲十大靑年大使

,進而可發選爲荃灣區十大青年大使,前往日本,進而可發選爲荃灣區十大青年大使,前往日本學的靑年現有機會透過答與一項「公民培訓計劃作交流活動。 作交流活動。

千七百萬 建私 拓

新界實施特 節掃墓將 擠塞

街坊會工作

兒

區內靑年關心社區發展,促進和平共處行動配合「荃與,發展,和平」的口號小組、荃灣區議會及荃灣扶輪社贊助,店動由荃灣國際靑年年統等委員會屬下

居屋

和合石道之一。外,大埔公路

推動各種社會福利事務。街坊會是一個社會服務志願團體,

工作隨時代轉變

的路问

(意念。尤其是推行金,因為只有這個) (權到最高境界,研

要求,我們更易達成我們見,反映給當局知道。當更大的代表性,更能將全個聯會能夠包括全港六十 64坊會應組聯會

2區,力龍西分區,20分區,加新界,劃爲四分門分區委員會,一分區委員會,一分區委員會,

他投身地方行政 海、於了原有救濟與學的宗旨外,應該發揮移風易 一般一個更美好的香港。希望香港能夠繼續繁榮獲 一般一個更美好的香港。希望香港能夠繼續繁榮養的 一般一個更美好的香港。希望香港能夠繼續繁榮養的

五至

个 專 學 生 兒 息 り 製 **六年度救童助學運動** 盾首批共州

論討今局議域區

獲貸款同學請留意辦手續日

性力。 數氏任職該行逾二十年。調任來港之前,數氏原任該行駐杜拜地區代數 成級行委任戴强(JACUES DE CLERG)為駐香港辦事處首席代政人員對發理(JACOUES THIERRY)表示:「在香港開設辦事處,是布魯堡爾隆勃銀行致力擴充國際業務網的策略之一,我們樂於爲香港商界和財經行業献出我們經營銀行業務的豐富經驗和各種嶄新的方法。」

「在香港開設辦事處,是布魯堡爾隆勃銀行致力擴充國際業務網的策略之一,我們樂於爲香港商界和財經行業献出我們經營銀行業務的豐富經驗和各種嶄新的方法。」

「在香港開設辦事處,是布魯堡爾隆勃銀行致力擴充國際業務網的策略之一,我們樂於爲香港商界和財經行業献出我們經營銀行業務的豐富經驗和各種嶄新的方法。」

「在香港辦事處,是布魯堡爾隆勃銀行致力擴充國際業務網的策略之一,我們樂於爲香港商界和財經行業献出我們經營銀行業務的豐富經驗和各種嶄新的方法。」

大厦一二一为A——一二二零室,宽話:五——八大一等四大六。大厦一二一为A——一二二零室,宽話:五——二一二五三等,窗傳:八大厦一二一为A——一二二零室,宽話:五——八大一等四大六。 布魯塞爾隆勃銀行駐香港代表辦事處之地址爲香港中區干諮道中康樂市首府布魯塞爾隆勃銀行創辦迄今大約已有百多年歷史,其總行設於歐洲共

東區走廊慈善步行

全新本田雅廓展中環恒生

賽球籃盃堂

中巴第七八〇號綫暫停服务。

中巴第七八〇號綫暫停服务。

中巴第七八〇號綫暫停服务。

中巴第七八〇號綫暫停服务。

中巴第七八〇號綫暫停服务。

中巴第七八〇號綫暫停服务。

中巴第七八〇號綫暫停服务。

及 學交通標誌及警務人員在場,指示與車人士。達例停泊之車輛會被警方拖 學交通標誌及警務人員在場,指示與車人士。達例停泊之車輛會被警方拖 是六時至下午一時暫停使用。 全條街、工廠街及愛秩序街。 全條街、工廠街及愛秩序街。 全條街、工廠街及愛秩序街。 全條街、工廠街及愛秩序街。 中巴第七八〇號綫暫停服務;

是一個重要課題。 基本法諮詢委員會的問題,假如有街坊聯會,這 是一個重要課題。 加討論應否參與 又不宜禁止持有異議的街坊會發表其獨立意見。街坊聯會對重要的問題,應能表示意見。

一、社會國利溫,市政局,将年商會,同鄉會,政別 聯會的各分區委員會提供各項的青年活動節目。 一、並要和其他社图合作,以擴大其活動範圍。其他 一、並要和其他社图合作,以擴大其活動範圍。其他 一、一、 並要和其他社图合作,以擴大其活動範圍。其他 一、 工作。 道個青年委員會的一項工作是向 一、 工作。 道個青年委員會的一項工作是向

·公舒祉會,或呈遞當局以備參考。 規模的調查,最後彙集各街坊的意見,製成報告 府提倡的運動。或分區討論一個問題,甚或作大 商義的活動或項目。例如大規模的來支持一項政

香港方

Ħ

呆

特

^{し結束台灣發行部}

豫劇包青天

梅艷芳 說 **呱星有** 事業爲重

П

能

收到不少朋友送給她的手練、頸鍊和彈兒蟲快找到一位理想男朋文。昨時「梅艷芳肅献光華」。



台灣票房紀錄

黄淑生

康專程來港

為香江歲月埋尾

劉淑華答錯題

至令自己未入三甲



自 途 育订 廖

等大使,故此先跳拍男角殿份。 等大使,故此先跳拍男角殿份。 等大使,故此先跳拍男角殿份。 院思源監製新劇「翠芳頌」日 院思源監製新劇「翠芳頌」日 自,雖然未看過她們演出,影,拍攝時也不用替她担心者難欠缺經驗,但表情很好 **忧惠源對黎** 在試鐵時也覺得於朱慧珊和駱獵行用於曾拍過電 三卿等前往作親 一星期, 她演出 無珊



狄龍發展多 對演 出 來者

所以,無綫及亞視找他要,但不能凡事都與金

名伶么

播全場

傳劉美娟胃病

要入院施手術

葉玉卿坐轎覺過癮

分忙碌·未有時間接觸 王卿邀她加盟「糕妍會 王卿邀她加盟「糕妍會

本後,便相約葉玉卿在 中、一個大型節目,葉玉 一個大型節目,葉玉 一個大型節目,

談京劇演藝

時州芬,留座須致電五 一二八一五二一三二。 一京劇藝術遊談」。 一京劇藝術遊談」。 一京劇藝術遊談」。 一京劇藝術遊談」。 一八一五二一三二。 一八一五二一三二。 一八一五二一三二。 一八一五二一三二。 一八一五二一三二。 一八一五二一三二。 免費入場

曾華倩頂唔順

謝寧睡眠不足

[腰慄片[生死綫]

今日公映

律登令港性有指政質關定府 府日

式有

同新自成友 心橋由才 庭 成 所 好 後 好 後

百揚嗈順康安 靈考噶順啟勁 鳥聲哈利 哈利

490884 部電話 廣告

十百

貨 影 該 李 施 陳 浩 摩 何 財 文 泰 志 加 達 現 就 森 浦 忠 徳 利 達 中 月 翔 豐 富 H 有

(戦国,絕不) 全組冠軍, 班且負經磅

排

1986 中學會考試題預習專欄

中國歷史 明德出版社黄妙姸提供資料

(二)周代(續) 五、西周封建制度:

(甲)西周兩次封建之經過:

- 1.第一次封建:武王克殷後,把上地分割 同姓宗室、異姓姻親、功臣以及古代名 王後裔,隨收封建之權於天子手中。[1 於商人勢力仍未完全消滅,於是封紂王 |子武庚於殷;封弟鮮于管、度于蔡、處| 于霍,在殷附近,以監視武庚、號稱
- 三點」。 2.第二次封建:周公束征平\ 地武王時 的封建;重新調整、再定封國。改封股 王族敞子路於宋,封周公子伯魯於魯。 封太公望子丁公於齊・封武王弟康叔が **衞**,唐叔於晉,武公侄祭仲於姬。將殷 之「頑民」,選至洛邑,復在南方北方

加封姬姓國,把股於肘睞。

(乙)西周推行封建制度之目的:

持有文憑者豁免應考各學會全部考試

係,以直接推制問封國,使以前四分五 製部落林立的局面改變寫關係密切。秩

- 2. 隐收拾人心而封:周以「興減纖絕」為 名,分封前代名主後裔以及庚王之王武
- **村**,目的在使彼等心悦誠服。 3.為監視殷而紂:如初封丁三監」,便之. 監視股,平下三監」之飢後、又封徵日 格於朱,康权於衛,以爲監視。 4. 為屏熱周冕而封:如封召公观於燕,臣 公旦於魯,功臣姜尚於齊,藉評藩中央
- 5. 傷景德報功而封:分封開國功臣,以維
- 優功臣與王室之關係。 6. 廣大王朝職域:藉分封從事武裝移民 軍事佔勢,把勢力向四方伸張,以擴大
- 7.長給久安之策:除分封周姓宗外,又事 異姓姻戚及功臣,同姓與異姓問五通婚 侧,以汞達到天下。家自的,用以鞏固

(丙) 封建制度之内容:

- 1. 商位、分公、侯、伯、子、男五等。 2.封地:公、侯各方百里、伯方七十里。
- 学、男务五十里、不足五十里者稍于附 3.命聊:天國三卿,皆由天子任命,次國
- 江朔,天子命其二字小國二卿,一卿由。 天子任命。 4.置軍:天子六軍,大國三號,次國二軍 ,小國一軍。每軍一萬二千五百人。 5.諸侯義務:天子按時巡狩四方。諸侯須

(丁) 封建制度與再用智盛之間係:

WAH KIU YAT PO

- 1.魏周周常治權:周初、股商勢力仍十分。 前周,通過宗室,功臣分封與拱衛才使 | 殿民武新馴服。封建師定君臣尊卑。 | 1 從名分,以及中央與地方之關係,有屏 **藩和監視之利,固室統治得以穩定。**
- 八百年國祚。 2.宗成統一大業:全面推行封建,往日尚 一落各自為政之局而逐告結束,統一封建。
- 王朝得以形成。 -3.政教之廣被:由於分封範圍擴大,周室 势力拓展,中原華度政治文化傳播及四

戊)封延制度之崩潰:

- A、 舒建制度崩潰之原间: 1.基本制度,失去均衡:封建制度有限於 : 宗數、禮法、井田等制度以支持,但世 。代於遠,宗族姻戚的情誼便愈疏淡,君 臣上下的名分亦因王權消失而威嚴愈減
 - ,與封建有關名種法度日漸發弛·封建 制度便無法維持。 2. 諸侯勢大,輕視王室: 华王東遷以後, 若干豁侯 勢力遠超問室,宗、天至地位
 - 便形同電設。正命不行。宗主從圍關係 亦漸趨消失。 3. 发狄交侵,諸侯兼併:西周中葉以後 表狄不斷入侵;東周以後,列國內亂
 - · 棄併鐚弒迭起,周室袞微。 無力維持秩 **1**岁,霸者繼之產生,封建制度完全失效 4. 政治、經濟、社會劇變:貴族棄替, 平

勢高家の 5. 郡縣制度 引善通推行: 三家分晉以後、 在國内廣行郡縣;戰國中期,秦孝公用 "商鞅變法,亦推行邸縣;未幾邸縣制遍

於六國,對建制度瓦解。. B、封建制度崩潰後之影响:

- 1. 王權義落,諸侯爭霸:封建制破壞。 天下共主上的周天子徒具城名,正命不
- 一行。政治重心下移到强有力之諸侯,劉 政因此出現 ~ 2. 殖國簽鄉,諸侯兼併:周天子無力號台
- (諸侯),維持政治秩序,形成春秋戰國長 面干戈不息的混亂局面。 3. 權力下移,布衣擔頭;在周室下移到儲 一供;戰國時,又出現卿大夫專權取代諸 侯现象,此外,贵族没落,宫師世守之

與籍版於民間。平民中才智之士得以抬 五面, 為諸侯重用者可致聊相。

索法制度之起源,內容及作用:

- 卩) 宗法制度之 起源: 1. 宗為祖廟之名,宗法表現主要在祭祀 E古時,祭祀必由嫡長子主祭,嫡長子
- 在家族中之景高地位因而確立。 2.周公把宗法还用在繼續法上,便成為一 種以嫡長子繼承為中心的宗族組織法。
- (乙)宗法制度之内容: 1.天子以嫡長子為繼承人,别子封為諸侯

;諸侯以嫡長子繼承,别子封爲卿大夫

强認識公民教育

品

區議會詩歌舞分區委會暨靑協合鄉

周廣智任賽委主席請學者專家評判

4民教育徵>

國則為大宗。卿大夫對諸侯稱小宗,對 未族則為大宗。大宗小宗、小宗奉大宗

,系統分明。 3.各级貨族之宗廟,大葉水蓮受祭祀,小

震吅五世而選。 ()丙) 索法制度之作用::

1.維護封建秩序:崇法制是輔助封建制的 重要支持。它使政治與宗族組織合一。 政治與宗教信仰合一,規定于宗主」在 宗族祭祀等特殊地位、利用尊祖敬宗感。

- 「情使聊天夫」諸侯共同擁戴天子,達到 登固主權作用 4.
- 2.减少繼承紛爭:傳長立嫡之制度確立 ·超免權位繼承之紛爭、統治階層內部安
- 定得以維持い 3,確立宗族社數、尊組級宗之禮立、中國
- 逐放以完族為基礎社會,養成中國人業

·压的家族觀念。

5、JFII制度之内容,特色及破埃:

(甲) 非田制度之內容概略: 1.非田制度是一種平均授田制度 2. 贵族領土將九百畝土地,依「井」家形

- 割分五區,中央百畝公田, 其餘八百方 畝土地寫私田。私田分給八家耕種,几
- 家合耕公田。 3.公田收穫歸貴族所用,作爲賦稅。
- 4.私田不得買賣。
- **乙)**井田制度之特色:

1. 平均授用,人人有用可耕,生活有保障

殊之患。

3.人民合耕公田,又名耕私田, 茶成公私

一體兼顧之精神。 4.八家一井,守望相助,有安土重遷觀念

5.授田之家,除治公田,並有爲公家服一 定期限力役及兵役義務,兵出於民而不 病民,國家不用養兵而有兵可用。

6.分田制廠, 稳固贯族階級統治的經濟基

丙) 非田制度之破壞:

- A、非田彻度破壞之原因: 11. 存秋以後,人口激增,耕地不足分配。 2. 諸侯童併,顧界戀證;或因諸侯籌謀增

 - 產不集中權力複分田,非田間遂告動搖

 - 3.耕器進步,水利發達,耕夫治田能力增 ·加, 非田制妨碍生産發展。 4. 贵族耽於逸樂,未能勤惡教督,農民力
 - ,耕私田,公田收成漸減,於悬廢公田, 改版畝而税,不再干涉有田人對田土處
 - 5. 上地分配及管理不善,受田盟田常有訛 騙之弊,非田制更難以維持。

6. 商鞅治秦,開阡陌,廢井田,國家富强

- ,列國爭相仿傲,土地私有制正式確立
- B、非田制度破壞後之影响:

1.耕者擁有土地所有權,可自由買賣,影

獲授榮譽博士

响後世經濟發展甚大。 2. 爺併之風隨之而起,遂形成日後「富者

本學院副院長John Helm 硕士將於一九八五年

十月十三日(星期日)下午三時半假座文華酒店西廂

(West Room) 塞行人學講座,同時放映幻燈片介紹

有關本學院的詳情。歡迎學生及家長們前往參加。

人化接着。

凡有意安排而讓的學生、請將帶放緩表與上述該位

學術課程於世界各地準備進入加拿大與美國大學深

•第一與第二年的大學文、理、商及電腦科

歡迎有意在一九八六年正月、五月或九月人學

的在籍第F四、F五、F六與F七級水準合格的學

Admissions Office, Columbia College, 6037 Marlborough

Ave, Burnaby, Greater Vancouver, B.C. Canada V5H 3L6

•高級中學課程(第十一及十二班級

"英語為第二語文"的課程

生來國下列地址查詢:

。即倫比亞學院創辦於一九。三六年,提供廣泛的

(OVER 60 Schools)

University of Ottawa

(OVER 100 Schools)

• Southern Ontario College:

Ohio College Association

• St. Johnsbury Academy

University of Evanville.

移民學生簽証・安排膳宿各項手續。

University of San Francisco

Scarborough Christian School

美國 HIGH SCH G6-G12, UNIVERSITY B.A.M.A. PROGRAM

英國 G.C.E. "O"& "A" LEVEL, BUSINESS & B.A. PROGRAM

輔導學生申請進入政府及私立學校,並代辦美加澳

(美國大學在英國之分校·不需TOEFL 成績·可轉往美國

• Greylands College (OVER 85 Schools)

數,只要其出席率達 百分之九十五。 彌敦遵749號歐亞銀行大厦

研習中心 (3)800313-4

応尼拉

院。李軍鄧銳波替院。 軍中一丁班鄧志聰。 一里班鐵波。內組亞軍:中 大校邀請賽冠軍中三內 全場總冠軍中三內 全場總冠軍中三內 大校邀請賽冠軍。中

第五屆開辦 歷屆成績優異

科中取得C級或以上

成績・否則退還全部 學費半數,只要其出 席率蓬百分之一百。 否則退還全部學費半

* 並代辦中國大陸自費學生出國升學手續。 敎 九龍彌敦道655號胡社生行1507室 電話:3-913486-8, 3-968078 九龍尖沙咀東區麼地道好時中心915室 電話:3-7221141-3

的香港

业位於九韓

網內

九時至下

五時

申請表派

成績表等

相

片四張

-363012

389159

375172

接送各區學生

通道150號

384003

址位於九龍塘第六區學校網校爲中華基督徒播道會屬下

招收85至 學

86年度新生

暨

貴

區議員

方的政如變香比一;協沒常延因面運策我,港賽九根議有重動爲

指及育個但

採直接檢控

葉天德健身學院祝院慶

法官押候今晨宣判 定誤殺罪成

(c) L, must be a diver-

ging lens (or a

concave lens).

Example: An object of

height 4 cm is

front of a

00 cm

Solutions:

focal length

(a) Find, by

placed 20 cm in

concave lens of

constructing

ray diagram.

-ion of

of the

image

(iii) the magni

the image

-fication

(i) the posit

(ii) the size

五期星

尖沙咀地盤 高空作業

幸有价

人失去重心,凌空跌下 | 木板突告折断,該名工 | 架橫板上工作,科疑因

媒港部。從資裕說介囘份 某及,都

The nature of the

convex lens vary with difference in posit-

(iii) f<u<2f

ion of the object.

(i) u>2f

(ii) u=2f

principal axis are refracted through the focus for convex (converging) lenses, and appeared to diverge from the focus for concave (diverging) lenses. 2. Rays through the optical centre are

undiviated. 3. Rays through the principal focus emerge parallel to the principal axis for converging lenses. Rays pointing to the principal focus on the other side emerge parallel to the

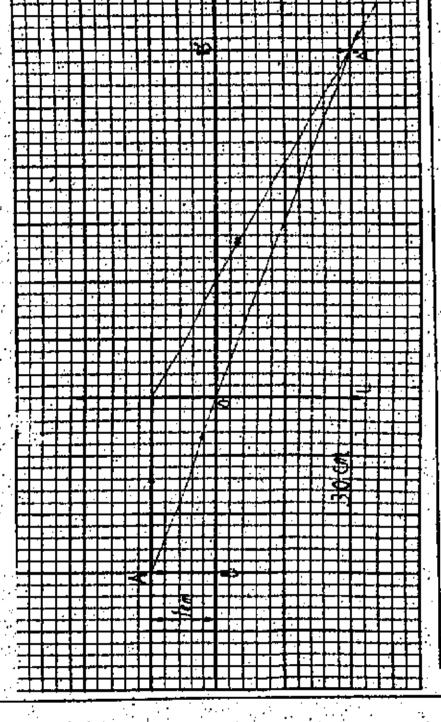
principal axis for diverging lenses. (A) Convex lens

Example: An object of height 1 cm is placed 30 cm in front of a convex lens L of

focal length 20 cm. Find, by constructing ray diagram, (a) the position of the image so formed, (b)(i) the size of the

image (ii) the magni -fication (c) If now a lens L₁ is placed between the

object and the convex lens L, what kind of lens L, is? Solutions:



(ii) magnification

object are on the same side of the

傑出青年談中英聯

(b) The image is virtual. erect and magnified.

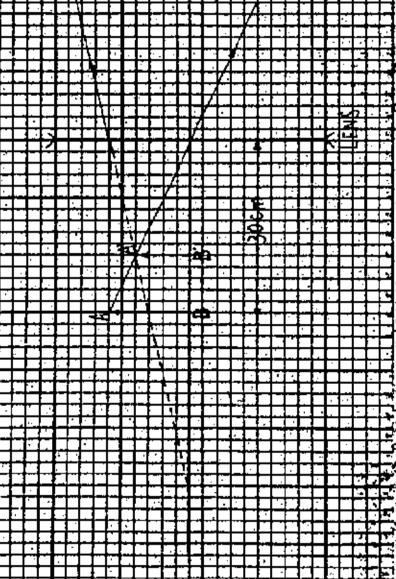
Example: An object of size, 6 cm is placed 50 cm in front

of a concave lens of focal length 60 cm. Find, by constructing ray diagram

(a) the position image, and

(b) the magnification, (c) State the

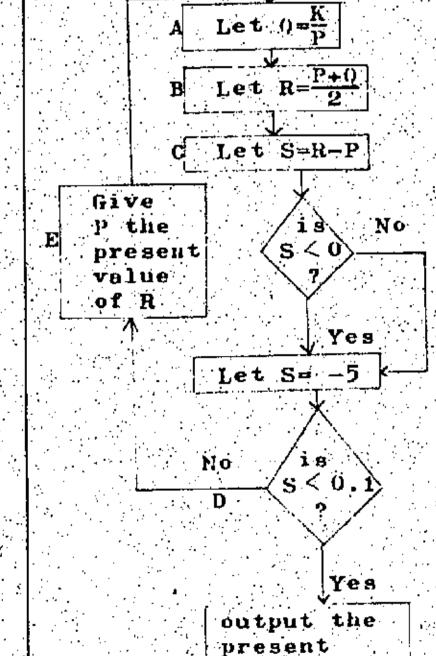
nature of the the image.



(a) As shown in the digram, the image is at a distance 20 cm from the lens.

size of image

 $=\frac{2}{7}$ (=0.0667)



明德出版社

李明偉提供資料

Revision Exercise

Cert. Exam. (1986)

flowchart shows the

necessary steps to

solve a particular

K,P,n,R and S as a

column heading.

problem. Construct a

5- column table with

each of the variables

(Start)

Input K

Set P=2

MILL & DALE PRESS LTD.

Answer the following

1. The accompanying

COMPUTER (3)

questions

M.W.LI

(Stop) (a) Dry run the flowchart with K=R, showing in your table the value of each variable at each step (working) correct to 2 dicimal places).

value of R

(b) What is the name

flowchart labelled

(c) Give one advantage changing the check " Is $S \le 0.1$ " to the check "Is S < 0.0001" (d) What would be the

effect of changing the check to "Is S< 0.005" if K=16? (e) What arithmetic

problem does the flowchart solve? 2. Check the following

procedure, find the syntax error and correct it. Pinally print the result. 10 READ A, 5BS 20 DATA 4, ABC

30 A=∧*((A+A)-A) 40 PRINT A, 5BS 50 END insvers:

	(a)				
	К	P	Q	R	S
	12	-	$\frac{1}{N_2}$.	_	
	12	2		_	_
. [12	2	b	_	-
	12	2	6	4	1
	12	2	6	4	2
	12	4	6	4	2
	12	4	3	4	2
·	12	4	3	3. 5	2
	12	4	3	3.5	-0.5
	12	4	3	3.5	0.5
	12	3.5	3	3.5	0.5
	12	3.5	3.43	3.5	U.5
.	12	3.5	3.43	3-47	0.5
	12	3.5	3.43	5.47	-0.03
	10	3 5	3 1.3	3 17	0.03

(d) Although K=16, many steps is still needed.

(e) To find the sequerre

diagrams.

(b) Looping (c) The advantage is the result would be more. precise. The disadvantage is during the execution of the program.

2 The procedure should

12 3.5 3.43 3.47 0.03

more time is consumed

10 READ A, B58. 20 DATA 4, "ABC"

root of K.

MILL & DALE PRESS LTD. 1.3 Lenses (A) Convex lens (converging lens)

PHYSICS (3)

H.K.LO

30 A=A*((A+A)/A)

明德出版社

盧雄國提供資料

Revision Exercise

for

Cert. Exam. (1986)

(Focus) (B) Concave lens. (diverging lens)

Rules for drawing ray

1. Rays parallel to the

Ray Diagrams

(iv) u=f (v) u<f (B) Concave lens

The properties of the

images formed: u>2f u=2f f<u<2f v=f f<v<2f v=2f v>2f (a) As shown in the figure, AB represents the object and A'B' the image so formed.

(i) As shown in the diagram, AB represents the object and A'B' the image. the image is at a distance 30cm

(b) State the nature of the image so formed.

Solutions:

(b) magnification

(c) The image is virtual; erect and diminished;

那先進的波香七三七一 EDMONT AIR EDMONT AIR W飛機公司宣佈:PI 業飛機公司宣佈:PI

E D M O N T・現有七十三部・是擁有該型形十三部・是擁有該型形 十三部・是擁有該型形 1 ・ ス・ フェー

| 映員只需略加訓練即可 | 一三〇〇・則原有的駕 | 一三七十

十二月

美國一

添購

19架新七三七

〈有25家航公司購該式機二六入

台灣交通部長連戰呼籲

日本亞洲航空公司 別用殘舊客機飛台 台灣民間抵制 ,認爲不夠安 本之間的一些殘骸飛機

日亞航是行走日本與台灣航綫的九間國際航空公司之一,這條航綫因為賺錢而被稱為「金錢」的說:「不過,我們同意消費者認為這批殘舊飛機應該退役的意見,我們希望日亞航機計一下行,而我們尊重這種决定。」「日亞航的飛機平均都有十五年機齡,但日本航空當局容許它更換新機,但拒絕提前。 「再兩架殘舊的波音七四七,和五架嘈吵的DC八型,在日台之間服務。該公司會說會在一九八道是首次有官方人士對於日亞航風波置評,日亞航是日本航空公司的附屬公司,台灣公衆會指

航客機墜毀

到保

險賠償

本亞洲航空公司把行走台灣與日

全

們飛行

機更換舊機・更加助長了這一運動。日亞航三位高層人員曾由東京來這裏・但無法緩和抵制行動・乃日亞航拒絕在原定計劃之已有七十個本地民間團體・貿易組織和旅行社・参加由八月十六日開始的這種抵制行動。 家航空公司 **越青日亞航不顧乘客生命安全・呼籲公衆聯合抵制這問航空公司** 黑宝· 这公司亦有提出的 P - E D M O N 上 医林納州岛 中部 B n E D M O N 上 医林納州岛

葉徳徳華 法 情外

導編 製監遠思吳 怪好解哈紅十體運人吸嘴點

茑美元。该機墮毀在山中,有五百二十人死「波晉」七四七客機的機身保險賠償費三干(本報訊)「日本航空公司」本週二表示,

個 郵新埔黄

..!.影電大的心人撼霆

禾嘉·都皇·后皇

五場 金馬獎 我 **楼** 導 建思與 法 法 的

流創路開遠吳!潮,新思

情外法

鬼撞塲早華光

心龍場午明 的:夜晚

淫深場公南 娃夜:餘昌

淫深半五光 娃夜: 點華

新

塲五天今

提六馬度本

名項獎金年

樣這我

-過

城海

© (1) K696915

場六 點四加

群日 美機 場 場 第 第 等 機 修 劇 重 演

設直綫電話

第六張第四頁

華南

場五天今

天青

鐵李:演導

子小頭臭 旱

للمواطئة المراهق أأشكوم

斤搏四^午 千両場

除北美洲和瑞士間的業務外,個别地。收益方面,上半年度業績整體來說。如果估計正確的話,就會稍爲超越郵件付運分別有接近百分之五及百分天及冬天是貨運旺季,瑞航預計本年

宙

氣

小門

場市新沙地 廣城田址

0-690228

番嘩

法

春 青 火 烈 : ナ 心 態 場 午 影 國 的 仮 都 都

H551449

塲四映天

人原幕黎等 馬班後明待

生槌死

奇飛場午明

片國全轟!猛中動

兵奇虎飛 按照

朗元

華聯

0-755733

兵奇虎飛物 夜晚

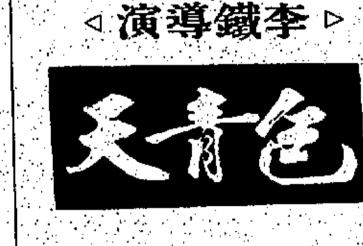
兵奇虎飛紫體

文章

住唔擋力活春靑

珠明·慶·晋

攝拍地實府封開宋大



龍追: 塲早明都銀

塲五天今 午 四 場夜場點 加明 番 生鬼

宜不童兒 你笑 你驚 傑得**鐵李**演名 作意 少娘呂林岡四 類初四豆失十 【夜點【婚】 奇三 老力

半點12映加天明

雙性點炮四億早 燒愛場四响情場

演 國俊然允健偉姗姗

映獻場五天今

心的龍:塲夜午晚明

角旺能九

生了 主珊楊影 演 惠后

崗浦新 華榮華英

映献大盛

物

兵奇虎飛:塲夜午晚明

女華花四色英四族太怒榮電成英今 島處榮嬌慾華點今陽拔華影人華早

梁 導 智普

總民。月金

聲廉。統總

歲殺最本 新險再班寨黎一 !人刺年 高奇聞人後明等 遊嘅度 峰情驚馬原一待

生絕死

映献天明 潭闖匹單! 龍馬槍

K 322789 看速為五後最

STREETS

潭龍闖馬匹槍單製 差雜登摩:半點十聲金

K 617169 **場五天今** 四天明**五今** 點加線**天**

整起魔 | 人侵哈 魂吮由 | 心腐電 ! 吞您 | ! 他入 映場早天今

發洲製力馬後幻合演人鬼 行立。攝順人幕科集導驅 奇飛場午明兩荔春點場今京 兵虎:夜晚院**灣**情半十早都

一人 3-847115 週2第 爆勁 女美一第界世 娜莎絲蘇

烈乾 火柴 紅紅慾

像項影愛85榮 獎金 6電性獲 宜不意兒

度,前景令人鼓舞。 成二年一百萬及二千三百萬公噸——公里增長率一一萬七千多公噸增至九千八百多公噸,增幅百分之十一點三,以公噸——公里引奔,货迎量和野人干八百多公噸增至九千八百多公噸,增幅百分之十一點三,以公噸——公里引奔,货迎量和郵之十一點三,以公噸——公里計算,货迎量和郵之十一點三,以公噸——公里計算,货迎量和郵之十一點三,以公噸十二萬公噸,比八四年同期的十一次十一點三,以公噸十二萬公噸,比八四年同期的十一次十一點三,以公噸十二萬公噸,比八四年同期的十二萬一次,前景令人鼓舞。 度,前景令人鼓舞。 在高水平。多項計劃目標已經達到,展落下半年年度的貨運及郵件載逐業統增長放緩,但仍保持年度的貨運及郵件載逐業統增長放緩,但仍保持一年度的貨運及郵件載逐業統增長放緩,但仍保持一年度的 下半年旺季來臨增長將較可觀 個別地區均 有一 商期国際的百分之三角高。 和方面分别取得百分之三十四及百分之三十 一个分),这两(十28%)及非洲(十5% 一个分),这两(十28%)及非洲(十5% 一个分),这两(十28%)及非洲(十5% 一个分),这两(十28%)及非洲(十5% 一个分),由 一种,北美(一20%),南美(十5%),由 有期国際的百分之三為高。 不前,在某些航綫上還出現下跌現象,原因是來增長率相同, 但是, 歡洲的整體運輸仍然停滯歐洲方面百分之四的货運增長與全球的平均 及非洲(十 定程度的進展 十四及百分之二十一的)及非洲(十5%), 中東(八(十5%), 中東(八(十5%), 中東(八(十5%), 中東(

晋七四七貨客兩用機,來往孟買機前往該地區,包括九班DC一六月八日推出後,至今的進展已濟,四行航綫的貨運量已達到DC六月八日推出後,至今的進展良務有關。不過,令人鼓舞的是,至巴西不停站航綫的南北上海

瑞航貨運業績理想 多項計劃達到指標

說,近年本港機場沒有葉麟章日昨在招待會上機場消防局指揮官

去年緊急出動有五十

啓德機場消防設施 超乎國際嚴格標準

法外情

オソ

塲五天今

主領 張 吳 演蘅英寶平心

塲五天今

帝后 帝國

様過生

合 張 林 演健偉珊珊 仙氣

日ドが川

H773496

と監導編 遠思 吳家片製大 嫻徳葉。葵潔藍。華徳劉

中,同意在東京,和西伯利亞的哈巴羅夫斯克(中,同意在東京,和西伯利亞的哈巴羅夫斯克(中,同意在東京,和西伯利亞的哈巴羅夫斯克(中,同意在東京,和西伯利亞的哈巴羅夫斯克(中,同意在東京,和西伯利亞的哈巴羅夫斯克(中,同意在東京,和西伯利亞的哈巴羅夫斯克(中,同意在東京,和西伯利亞的哈巴羅夫斯克(中,同意在東京)

心的龍:塲夜午晚明



!喜趣情

OOLBY STERE

:塲夜午慶普

天今

主 岑 洪 監 演動建 寶金 製

際噪映献大盛天今 深 普 智

遊嘅最本 戲殺刺年 ! 人激度

新險再班幕黎一 高奇闖人後明等 峰情驚馬原一待 兵奇虎飛 轰晚明

際豐映献大盛天今 主建 金寶 深 普 智

兵奇虎飛遊晚明

運海 K 7245444 **着17 月**種 0-6976808 場五天今 行亡的俱心即 的死裂胆你段 動建 外形新骨换胎脱 場五後最 的盡 致足露一 命以營次

奇驚再明侍智梁 情<u>險泡後黎等</u>普 場夜午晚明 行不歹場午今 1 可路 夜晚 龍 午 明 心的場夜晚 兵奇虎飛

等 1H704646



奇飛金場午明 兵虎聲 夜晚 心態百 的樂

多字 0-6976808

行發司公立洲 天宇魔 應兆竟。胴迷三 ?什徵究體離具 天宇魔宙 宜不宜兒

伯韋夫 提史 演 主 奇飛^{午明} 兵虎場晚 墨

熟加東明**爆勁映首** 癲觸再枯觸一身惡的意哈 狂人接乾人接:化邪星雷 社比立體整 (T) GGL# FTEAG)

聲凱都京

洛日泊期輪 FI之中 杉離在一於 P 一般港現ン於 P

*************	* * * * * * * * * * * * * * * * * * *
**************************************	*************************************
(船名) (西名) (河湖東)(日期)(公司)。 明 和 MING HOPE 澳洲 · 中海	(船名) (西名) (在河域)(日間)(司公)
珍 JR 泉 ZHEN ZHU QUAN 自品	利達島工具LEDA MAERSK 加州組約 上二 馬士基 美國加州 AM-CALIFORNIA 加州組約 上二 英三幢
及 · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	四、保、面BARBER TONSBERG 西北太平洋紐約十二、百保利 盛和馬上基CECILE MAERSK。西北太平洋紐約十二、馬士越
海洋是一號OCEANIA STAR A 日本 B B 成	法尼奥斯 FANEOS 加勒比海中南美十三 班 道 江南海洋 SALLY OCEAN 加勒比海中南美十三 川 崎 (集力)高 GUARICO 加勒比海 十四 海 連
大同二號 TA TUNG 2 高頭 永 裕 光 榮 NATIONAL PRIDE 美國神口 海 盟	摩上交短。MOSMAN STAR 美國西岸 十四 大。梁 大 太平洋張商PACIFIC ARROW 加州 十四 十四 洋 洋
采爾迪蘭 JUTLANDIA 日本 Y 文 隆 路易土馬上基LOUIS MAERSK 美國 H: 場上基	瑪 選 蝴 SL.MARINER 西北平洋 十四 海 隆 成沙块崎 WESER EXPRESS 加州西北太平洋十四 捷 成
東京 P TOKYO BAY	美国海出版PACIFIC PRIDE 加州 中四 日、野 上海の海路 WASHINGTON BRIDGE美國西岸 中四 田 崎
馬·連·拿 MACARENA 日本 日本 山 下 資利星 BONNY STAR 絵山 新 駅	太平洋快幅PACIFIC EXPRESS 加州 十四 東 丁 连盛頓總統PRES WASHINGTON加州 十四 總 統 艮 政 EVER GOVERN 紐約 十四 利 達
華倫芝 VELENJE 釜山 上海 運 運 新海 寧 NEW-HAI NING 上海	海泉珊瑚 NEP.CORAL 加州組約 土四 港 但 潜 遊馬尼拉NL.MANILA 巴拿馬墨西哥中南美十五 遠 華
海 峽 BOE STRAIT 台灣 上 類 職 金 湖 GOLDEN LAKE 日本 上 大 源 COLDEN FARMER 創作路 上 華 臭	福他新加坡FROTA SINGAPORE 南美一十六 度利行 CHOCANO 秘鲁 二十 天 祥
GOLDEN FARMER 朗邦路 トニ 華 臭 紅質公主 PRINCESS RUBY 日本 十二 中 央 珍珠 星 PEARL STAR 日本 トニ 中 央	嚴協高 ISLA SALANGO 南美 二十 地 成
意味型 PEARL STAR 専馬拉雅丸HIMALAYA MARU 基際 十二 大 三 若 瑞 丸 WAKAMIZU MARU 基隆 十二 日 郵	出斯尼夫 TIKHON KISELEV 歐洲 十一 華 林 朱脚迪亞 JULANDIA 歐洲 十一 遼 隆
奇士省 CSESTBANK 基際 十二 川 郵 新加州 ZIM CALIFORNIA 美國 十二 新 興	遵全 芬 BENAVON 欧洲 十一 遵 行 地中海 十二 遵 行
悪 遠 娜 SL MARINER 美國 十二 海 隆 海 與 HAI XING 上海 十二 招程局	保羅騎士 CHEVALIER PAUL 歐洲 十二 沙 哈 BOE STRAIT 泛馬加士達 十三 輝 腹
中華貨櫃 CHINA CONTAINER 歐洲 十二 港 郵 萬 春 WAN CHUN 基隆 十二 大 榮 思土基天保MAERSK TEMPO 馬尼拉 十二 馬士基	合 IE HERWANG 歐洲 十三 單 5 間 月 全 LANTANA 地中海 十三 日 邪 岩 瑞 丸 WAKAMIZU MARU 地中海 十三 日 重
馬士基天保MAERSK TEMPO馬尼拉十二 馬士基渣 華 累富NL.LEUVE新加坡十二 渣 華多娜夫人LADYDONA基隆十二 亞 聯	及 益 EVER OBTAIN 地中海 十四 利 过来海洛夫MAKSIM MIKHARLOV 歐洲 十四 華 林
得樂者 TROUTBANK 基隆 十二 印 郵 開業製取 BAGNA BAKKE 高雄 十二 森那美	松 山 SONG SHAN 地中海 十五 招间点
利達馬士基LEDA MAERSK 新加坡 十二 馬士基 保羅騎士 CHEVALIER PAUL 高雄 十二 沙 略	澳洲 綫
秦國翡翠 THAI JADE 型谷 十二 港 野 十二 汎 洋 法尼奥斯 FANEOS 日本 十二 汎 洋	明 和 MING HOPE 澳洲 十二 華 海 X N 塔 BUNGA TERATAI 澳洲 十二 麥遂初
会 旺 HERWANG 上海 十二 次 洋	魔華碧琪 RAGNA BAKKE 菲明圖 十二 森那美 遊 裔 河 HAN TAO HE 雪梨墨爾砵 十四 遠 運
推 安 HUAI AN	新台島 POTOLISLAND 換州 十八 音 単 WINDWARD 菲明園 二十 川 崎
福 春 FU CHUN 基隆 十二 大 栄 倫 娜 LUNA 日本 十二 美 邦	新 雪 梨 ZIM SYDNEY 澳洲 二十 新 興 亞洲翡翠 ASIAN JADE 澳洲 廿三 太 古 協和大同 KYOWA COSMOS 新畿內亞 廿五 協 和
新海華 NEW HAI HUA 上海 十二 華 連 大平洋快輪PACIFIC EXPRESS 高雄 十三 東 宁	印・巴・中東綾
盛利馬士基CECILIE MAERSK 美國 十三 馬士基 光大二號 KWANG TA 2 高雄 十三 永 裕 東平一號 TUNG PING 2 高雄 十三 海 昌	基斯尼夫 TIKHON AJITHA 連打 十一 華 林 華 倫 芝 VELENJE 孟寶喀拉貴 十二 海 運 西 扒 達 LANKA AJITHA 科倫坡 十二 東 亞
東平二號 TUNG PING 2 高雄 十三 海 昌 VERGELEGEN 基隆 十三 怕 和	奇士客 CRESTBANK 仰光加爾各各十二 日 郵
華盛頓總統PRES.WASHINGTON美國 一声 總 統 一	得樂客 TROUTBANK 科倫坡 十三 日 野 西瑪朗度士AMARANTOS 阿拉伯灣 十四一日 野
揚子江四號YANG ZI JIANG 4 武英 十二 協協向 仙 桃 邦 DANG SANTUBONG 日本 十三 康 徳	華盛頓總統PRES.WASHINGTON阿拉伯海 十四 總 統
施 江 XIANG JIANG 天津 十三 碑 時 南 江 NAMGANG GLORY 釜山 十三 東 宇	東南亞綫
斯維亞 SALVIA 2 日本 十三 取 優 義宗丸 GISO MARU 日本 十三 海 聯 林迪拿 LINDERA 日本 十三 東 源	REINA 馬尼拉 十一 大 榮 路易士馬士基LOUIS MAERSK 新加坡巴生 十一 馬士基
海 利 OCEAN ELITE 日本 十三 大 三	多沙灣 SANDYS BAY 要否 T一一
一 · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	展達 MACARENA 新加坡巴生 十二 出版 成海洋星一號OCEANIA STAR 新加坡巴生 十二 協成 市高三號 NAUTILUS TERTIO 印尼 十二 亞利來
亞瑪朗度士AMARANTOS 基隆 十三 日 野 帕選瓦爾克PASEWALK 歐洲 十三 東 亞	金 湖 GOLDEN LAKE 新加坡巴生 十三 大 碳 明 B B PEARL STAR 新加坡巴生降能十三 中 央
五 達 泉 WU LIAN QUAN 青岛 十三 華 泉 愛格爾豪森SANGERHAUSEN 歐洲 十三 東 亞 東方勇士 ORIENT VENTURE 日本 十三 東 源	海洋資源 OCEAN RESOURCES 新加坡巴生 十三 山 下秦國翡翠 THAI JADE 安谷 十三 港 郵
揚子江三號YANG ZI JIANG 3 武漢 十三 招商局 馬 M MALAN 漢口 十三 招商局	南 江 NAMGANG GLORY 雅加達新加坡十三 東 子 長 益 EVER OBTAIN 新加坡 十四 利 達
太平洋飛箭PACIFIC ARROW 美國 十二 が 洋 住力 高 GUARICO 新加坡 十三 海 逕	紅質公主 PRINCESS RUBY 新加坡巴生氏能十四 中 央
快樂星 HAPPY STAR 釜山 十三 新 共 天 躍 TIAN YUE 天津 十三 輝 騰	亞洲雅士 ASIA ACE 馬尼拉 十五 東 洋永 安 PORTUNE RUNNER 亞庇古晉詩巫十五 東 安
東南 HP.DONGNAM 釜山 十四 東 發	金 明 GEMINI MOON 印尼 十五 五 洋 萬利怡美利MANOLO EVERTT 新加坡 十六 福 來
海 宮 MARINE CONTAINER高雄 十四 永 裕 住 好 FAIR RAINBOW 天津 十四 華 艾	台灣・日本・釜山綫 京 采 JIAHE 原門 十一 華 通
京 華 CAWA 上海 十四 華 夏 東敏精神 BRAVE SPIRIT 日本 十四 大 三	福興二號FOO HSING 2高雄十一 永 裕羅文士基B.RUMINSKI日本十一 天 弟
萬里雅士 MERCURY ACE 日本 十四 美 邦	倫
信件。郵便包	福 各 FUCHUN 日本 十一 大 第 南 進 HP NAMJIN 釜山 十一 東 第 港瓊三號 ZHAN QIONG 3 湛江海口 十一 華 展
及萊、西澳洲、台灣、馬來西亞半岛 上午十一時 上午十時 印尼、泰國、菲律賓 正午十二時 上午十一時 下午三時 下午二時	通 洋 MILD OCEAN 上海 十二 輝 即 新 利 足 BONNY STAR
印度 沙勝越 主阿那	卓 星 ROYAL STAR 釜山 十二 新 錦 江 JIN JIANG 上海 十二 金
吉布地、馬達加斯加、扎伊爾、伊拉克、下午五時 古衛及北爱、阿拉伯聯合會長國、黎巴嫩	皇 星 ROYAL STAR 釜山 十二 新 男 天 龍 TIAN LONG 天津 十二 輝 朋
· 愛爾蘭共和·葡萄牙·挪威·比利時 · 尼日利亞·利比亞·瑞士·法國 · 西班牙	大同二號 TA TUNG 2 高雄 十二 永 社 肖 衣 岛 TSING YI ISLAND 天津 十二 華 基 海峽貨棚 STRAIT CONTAINER 台灣 十二 成 計
· 芬蘭· 意大利· 丹麥· 斯里爾卡· 坐替 爾、毛里裘斯· 南非· 質比亞、肯雅· 以	海峽貨機 STRAIT CONTAINER 台灣 十二 成 有
色列、塞浦路斯、希臘、沙地阿拉伯、也 門阿拉伯共和、西德、荷蘭、奥地利、日 本、瑞典、巴林、安曼、科威特、埃及、	遊 江 XIANG JIANG 上海 十四 輝 用
澳洲、斐濟、紐西蘭、巴布亞新畿內亞、 孟加拉、尼泊爾、新加坡 下午五時 下午四時	喜馬拉雅丸HIMALAYA MARU 而非 十三 大
一	得 樂 改 TROUTBANK 東非 十三 日 号 多娜夫人 LADY DONA 南非 十三 亞 男
荷屬安的列斯、蘇利南、夏威夷 下午六時 下午四時 今日平郵	VERGELEGEN 南非 十二 伯 7 阿 比 赞 CR-ABIDJAN 西非 十六 沙 四
信 件 郵 包 · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	語卡斯坦 NORASIA KARSTEN 西非 二十 住 强力展土基ARTHUR MAERSK 西非 二十 馬土
英國及北愛、加拿大、孟加拉、以色列、	南 单 NAN HWA 南非 廿一 海 M



"HERWANG

DIRECT TO : HAMBURG/ROTTERDAM/ ANTWERP

ALSO ACCEPTING CARGO FOR: HULL, LONDON, LIVERPOOL, HALDEN, STAVANGER. SANDNES, OSLO, BERGEN, KARLSHAMN, NORRKOPING, MALMO, STOCKHOLM, GOTHENBURG. BREMEN. COPENHAGEN, AARHUS, HELSINKI,

SANTA CRUZ. BILBAO, MELILLA, CEUTA, AMSTERDAM. DUBLIN. REYKJAVIK, LAS PALMAS. VIA ROTTERDAM LE HARVE VIA ANTWERP

總代理: **☎** 0 − 4970305

輝騰有限公司

香港中環康樂大厦37樓(3718室)

收買 裁貨

TIAN YUE (天曜)V42 19/10

收貨站:菱涌現代貨櫃碼頭 (Modern Terminals Limited)

珠海、廈門、泉州、福州、湛江。

VERGELEGEN

三百日期 阿巴巴 開到 三百期

海

利 OCEAN ELITE 東倫敦、馬舉杜。

BRAVE SPIRIT

往:蒙巴沙、達巴斯薩拉姆。

With the Contract of the Contr

Freight-Trans International Co., Ltd.

香港二天津(新港)貨箱/雜貨班輪

香港二上海散裝貨直航班輪

兼收上海市及附近城市之貨物內陸運輸

Charle National Foreign Trade Transportation Corporation

香港二天津(新港)全貨箱班輪

香港二上海全貨箱班輪

Care National Foreign Trade Transportation Corporation

香港二廣州市及廣東省各地拖車運輸

深圳、廣州、東莞、石龍、佛山、南海、惠州、惠東、順德、江門、肇慶、新會、

蛇口、梧州、太平、花縣、從化、西樵、中山、九江、台山、容奇、汕頭、黄埔、

兼收北京、石家莊、秦皇島及其他華北城市之整箱貨。

elanical point convolation later

(放裝航機)

TIAN LONG(天龍)V4

TIAN LONG(天龍)V5

收貨站: 審衣宮大集運 電話: 0-4972411

XIANG JIANG (鄰江)V9 18/10

電話:5-8449193至5

有結果

收货 截貨 到/雕港

・ へ業於 ≤ 有

在·那瓜拉、啤拉薩俄、阿路伯、聖多明各。 杜阿拉、夏福港。 十月十二日到十月中二日到十

馬士基

体、布宜皓斯艾利斯、滿的威道。 住:科倫坡、路易士港、雷尼汪島、山皮士、里約熱內 中月廿日到 廿一日到 阿拉斯加丸 ALASKA MARU 大平洋九PACIFIC MARU 生·黎巴沙、達斯薩拉姆、坦加。 生·黎巴沙、達斯薩拉姆、坦加。 生·黎巴沙、達斯薩拉姆、坦加。 SHINKAI MARU 十月十六日到 十七日開 、阿爾及爾、奧蘭、卡薩布蘭加、里斯本往塞得港、阿刀山大港、的黎波里、突尼 GLOBE TRADER 光斯、Bejaia、阿爾及爾。 七·荷鐵達、阿卡巴、窓得港、利 馬、貝魯特 **HALKEON**十月廿二日到 廿 往:美國及加拿大等埠。 CONCORDIA STAR 十月十七日到港卸货 注:高档、喀拉黄、本得阿巴斯、孟贯。 文明 OCEAN SINCERITY NEDLLOYD COLOMBO VENETICO 往:徳班、伊利沙伯港、開普敦。 電話:五──二九三一○ 香港夏幣道十八號海宮中心第二座廿一樓 標代理:大阪商船三井船舶(香港)有限公司 ··吉大港·加爾各答 降 GLORIA PEAK 月十五日敬旨 十月廿四日開

英國及北愛、加拿大、孟加拉、以色列

巴布亞新畿內亞

在:横濱、名古屋、神戶、仰光。

「號南華大厦七樓、八樓及九樓) 和中、仰光。

「號南華大厦七樓、八樓及九樓) 和中、仰光。

「上號南華大厦七樓、八樓及九樓) 和中,仰光。

「在:P. NOIRE、蒙羅維亞、阿別疆、孫馬、阿巴田)

社阿拉、夏豫港。

裁貨

MILD OCEAN(通洋)V.8 19/10 25/10 27-28/10

總代理:中央航業有限公司 CENTRAL MARITIME LTD. 皇后天道中陸佑行六樓 最話: 5-257091-7 澳門代理: 遠東洋行 期門南區由南區區單100-57號7億 電話: 550234-6

奥倫納素爲名

如非會員難以

買其化粧品提供服務

球最高

級護膚會

十年五八九一曆公年四十七國 瓏

着質用耐興受消費者歡迎線條優美別具高雅品味 浪漫

(五秋裝系列

成為世界上科技和經濟發達的强國,確實一件,在短短的四十年間從一個戰敗國搖身一變,五年簽署無條件投降,立即在廢堆中復興起來一仍有切膺之痛,忘國之恨。然而日本在一九四一提過三年零八個月的艱苦歲月,現今囘憶起來



好兒童

多吃水果身體健康

南心



,這是無可置辯的事以發揮作用,成爲愛

是准是個國際城市,距離日本咫尺之間, 日本的文化日斯東來,不知多少朋友爲日本的 日本的文化日斯東來,不知多少朋友爲日本的 日本的文化日斯東來,不知多少朋友爲日本的 日本的成功
中心 M

000

城市老鼠就把麵包、火他們一囘到城裏, 可怕了,我窜餘囘到鄉情我沒腐氣吃,城裏太了選麽好吃的東西,可以離我稅



是國語,居民多信神道 一個舉足輕重的國家 一個學是輕重的國家 一個學是輕重的國家 一個學是輕重的國家 一個學是輕重的國家 一個學是輕重的國家 一個學是輕重的國家 一個學是輕重的國家 一個學是輕重的國家 一個學是輕重的國家

老鄉

老城鼠市

美舊金山商 訪問王氏 親塘工廠

・城東的老鼠對他的朋語了一隻城裏老鼠對他的房下來玩,當當那下老鼠・城東的老鼠對他的房下來玩,當當那下的原下來玩,當當那下的原本。

過早。 問的貿易機會時,該代 當被問及該商會與王氏 當被問及該商會與王氏 的先進設備和生產規模

全部改由新貴主持 國大陸本 加强管理强 仍然像上 華 僑經濟 屆秋交會 去年舊調重彈 調堅持聯合對外

國任副董事。顧氏取得 國任副董事。顧氏取得 香港大學行政管理學文 香灣及英國市務學會會 會員及英國市務學會會

良智 三)郎行澤 (四)顧 駒 (二)陳茂波 (

港元定息存款證 洪國東方銀行發行

香港工業展覽會

半年內美元回升

跳跳周,並將它填上顏色。(小威)跳跳周,眞得意,試用遊紙提格

鮑門

煨冬菇材料:

及油潤),盛去水,排放水中均熟,取出前加入油)放生菜胆於一煲放有少 一杯,美極錫精半粒。一杯,美極錫精半粒。 生菜半個,冬菇十至十二杯料: (切薄片), 成多 据材料: 嫁油 及多 据材料: 嫁油

講故事 阿祥挿秧

的乾酪來。

、花生,應有盡有,都

、花生,應有盡有,都

提出 學了!不知道怎麼表示 學了!不知道怎麼表示 學了!不知道怎麼表示 學們 學的滿意,一面又自己 樣荒原的鄉下!

主人的姿態說便吃吧。」城市

有,阿祥開始有點担心,大家也很想知道究育,阿祥開始有點担心,大家也很想知道究實務歌,總算完成了。阿祥便準備回家,臨時,他向大家神秘地笑了一笑,才施施然走前,他向大家神秘地笑了一笑,才施施然走前,他向大家神秘地笑了一笑,才施施然是高。阿祥旁天的心情特别輕鬆,一邊工作,一邊一時時,大家都齊到田去準備神秧,

兩隻老鼠又嚇得不

。」 見提心吊胆要好得多了 下去吃草根,總比在道

美元在歐洲交投志趣轉淡。 (特訊)綜合外電報道:(一)紐約信乎銀行高級經濟項家領見大個月內美元回升,屆時匯價高級經濟項家領見大個月內美元回升,屆時匯價高級經濟項家領見大個月內美元回升,屆時匯價高級經濟項家領見大個月內美元回升,屆時匯價全無變動。分析家相信,減息希望由此領告消失。 (三)美元在歐洲偏安一時,交投志趣沒弱告消失。 (三)美元在歐洲偏安一時,交投志趣沒弱 (三)美元在歐洲偏安一時,交投志趣沒弱 (三)美元在歐洲偏安一時,交投志趣沒弱 (三)美元在歐洲偏安一時,交投志趣沒弱 (三)美元在歐洲偏安一時,交投志趣沒弱 (三)美元在歐洲偏安一時,交投志趣沒弱

层层流流流行。全面代客購買旅遊保險\$100,000元(本社全港第一家)

清邁·曼谷·芭堤雅·布吉島

新增:七岩曼谷芭堤雅七天 \$2630 清邁四天 \$2310 清邁七天\$2850 曼谷芭堤雅五天 S2290 曼谷七天 S2630

布吉島五天 \$2790 七天\$3190 (雙程內陸機) 清邁布吉島芭堤雅八天 \$3490 (三程內陸機)

天天出發(乘泰航早機 SThat 航 機: 乘搭泰航 A 300豪華噴射客機、早去晚返、班次最多

乘泰航往泰國乃最佳選擇、機票價錢最實。 內陸機: 清邁——曼谷乘泰航豪華巨型客機、節省行車 九小時、行程更舒適、更愉快。

酒。店:曼谷住最新落成之花園大酒店、文華大酒店等 芭堤雅住最高級之①美輪大酒店 ② Grand Palace Hote ③最高級豪華皇家酒店(Royal Cliff Hotel) 七岩住最新最高級豪華之麗晶大酒店。 布吉腐住最新落成之美輪大酒店。

選用粵菜、泰皇餐、海鮮席、乳豬席等應有盡有。

全泰馬星(淸邁、檳城)十二天 \$4680 泰星馬(檳城·布吉島)十一天\$4490

泰星七天\$3530

泰星馬九天\$3990 天天出發(早機去・晩機返) 乘新航最新BIG TOP豪華客機 全港首創眞正環島台灣團

增遊:①世界最大"小人國"②六福村野生動物園 ③暢遊台東、楓港 ④佛光山、墾丁公園 九天\$2890 八天\$2690 七天\$2490 台北四天\$1790 高雄七天\$2400

高雄、阿里山、台北 五天\$2190 天天出發·乘華航早機 👺

台北、花蓮、高雄 五天\$1990

(1)住宿最新最大最豪華之環亞大酒店" ②台北——花蓮乘華航內陸機 (3) 先遊花蓮、後遊橫貫公路之精華(大理石峽谷、天祥 大魯閣燕子口) 再折返花蓮,沿花蓮高速公路遊覽台東 至高雄。花蓮至台東公路較橫貫公路平坦易行·路程縮

敬請注意:

部份旅行社,既辦大陸旅行團,亦辦台灣團,最近爲台灣政府禁。 台北所有旅行社與上述旅行社業務往來,造成該等旅行團台灣入場 麻煩多多,不能用正公司名義入境·改頭換面·狼狽不堪·形同偸渡

五 天 S1890 七 天 S2250 逢星期一、三、六、日出發 💻

乘搭國泰豪華747客機 — 图泰 暢遊:馬尼拉市區、大高地火山湖、夏宮 碧瑤、蘇碧灣、賭塲、百勝灘急流 住宿:最高級豪華之文華 大酒店——

五星級市區酒店,方便團友逛街購物。 此郊區酒店免除乘車往返之苦。

歐洲團參加人數全港最多

五期星

乘搭國泰・直航歐洲 =

特别增加超值行程: ①德國科隆大教堂 ②倫敦大英博物舘

1.歐洲10天特選豪華團 \$ 6999 2.歐洲15天高級豪華團 \$ 9500 3.歐洲16天高級豪華團 \$ 9999

出發日期:10月18.26日 11月3.8.14.17.22.28日

12月8,15,17,19,20,22,24日 特有優點:(巴黎麗都夜總會特價\$280) 1)直接主辦,獨立成團・其他籌集多問公司旅客之旅行社可比 2)行程增加德國科隆大教堂,法國乘坐世界最高速火車 TGV

倫敦整日市內觀光及參觀大英博物館 3.專業養藉領隊帶足全程,經驗豐富,服務至上

5·全程住宿一流大酒店,設備完善,所有房間均設有私人浴室

4.全程包足三餐,絕無自費。膳食以中餐爲主。

乘搭中華 747 SP游美國

\$ 6000 . 檀香山、廸士尼、環球片塲七天 (住足五晚酒店,實際上等於市面八天團)

2. 夏威夷、美國西岸賭城十天 \$ 8200 (住足八晚酒店,實際上等於市面11天團) \$ 4799 3. 檀島、夏威夷逍遙遊六天

逢星期一、四出發

韓日日光國家公園

(全港最平)

八天\$4390 九天\$4790

逢星期一、二、三、四、六、日出發 乘搭大韓747直航漢城

增加日光國家公園、廸士尼樂園 特别增加:華克山莊HONEY BEE歌舞表演

暢遊:日本大坂、京都、名古屋、奈良、箱根、伊豆、富士山 東京鐵塔、東京廸士尼樂園、漢城、華克山莊賭城、 漢城華克山莊四天豪華團\$2700

濟州島四天\$2780 五天\$3000 日本日光、廸士尼樂園七天\$4010 日本日光、廸士尼樂園八天\$4390

香港總社:中環大道中31號皇后戲院樓上1字全層 澳門分社:南灣街南灣商業中心16字樓 新加坡分社:富麗華大酒店地下商場 辦公時間:星期一至星期五(朝九晚七) 週末週日及公衆假期(朝九晚五) 中 環5-240061 銅鑼灣 5-778111

尖沙咀 3-676111 旺 角 3-322301 官 塘 3-440222 荃 港 0-440101

凯達花運 MeraTravel specialist 九龍彌敦道688號旺角中心第一期1308室 • 💯 3~916892 •

青年旅遊計劃 非洲撒哈拉雅奇34天(11月22日)\$ 13400起 印度原野駱駝遊(12月20日) \$ 7950起 19月29日 10月20日 11月3日 **占13天遠足、激流泛卅、野生動物園\$8550**。 1 9 月29日 10月20日 11月3日 商18天額菲爾士峯基地營遠足團

10月20日 11月3日 ---名額有限、報名從速) 專辦特廉機票、火車証、豪華觀光團及各地遠足團

火丁 3-918787

驚轟簽證權威澤

高 台 證 6 5 代理各地機票・酒店・平通港九 特惠各國酒店二仟餘間直發住宿劵

旅遊服務 應有盡有 絕不取巧

台北自由團四天 \$ 1028 ム※は 住宿觀光級飯店 天天出發

在角彌敦道744號道亭銀行大原土樓 运驚層戲院

台灣專卷金滿假期 3-320320 彌敦道337號 金灣專卷金滿假期 3-320841 金滿樓3 A 室

台北四天遊權威 台北四天游 \$555 台北花蓮四天 \$ 666 阿里山四天 \$ファファ

直接經營天天出發

台北性館台證の「「 專線で就全套のここ 帶百貨遊寶島既經濟又實際

高級百貨包收包賺冤按金 華麗大飯店 \$110 麒麟大飯店 \$120

阿里山高雄台北6天\$2290 台北花莲桃園 5天\$2190 每三年期 乘華航・達六、一出發 溪頭花蓮環島→天 \$ 2450 P 溪頭高雄台北5天 \$2150 台北花蓮 4天 \$ 1880 科赛的期 全台北六福村4天 \$1780 (蘇花中程亦作 小人院)大信村林均街(性宿台北海飯輔/報費) 富莉

自設台灣分社、六年專業服務、有水準、靠得住

阿里山花蓮環島8天\$2690

訂位報名精美行程請向港九新界澳門各大旅行社店

港 古台 《夕文 3-689231 台 | 少て 3-689232

台灣專線四天遊 台北四天遊 台北花蓮四天 **\$3860** 51780 \$ 750 \$ 650

遊六福、小人國 | 遊太魯閣 天祥 代訂各國機票、酒店、毎日速運台証

KTB 韓國旅遊中心 彌敦道582號信和中心1406A室 3-7703166

韓國 泰國 四天團 七天團 特快穩健台証 150 怡豐旅遊貿易公司 木木

麗 西 航空五天團 1380

九龍旺角彌敦道570號 基利商業大厦14根1404室

價錢全港最平 * \$ 3420 洛杉磯 \$2180 倫 敦 \$ 2450 西雅圖 \$2550 巴 \$ 2500 三藩市 \$2180 荷。蘭 \$ 2500 紐 約 \$2880 芝加哥 \$ 2850 溫哥華 \$ 3200 哥本哈根 \$ 2500

社:中環大道中31號皇后戲院樓上1字全層 澳門分社:南灣街南灣商業中心16字樓

旅遊廣場有限公司 3-320823(4線)

全程單人房・送使生宴 5天\$1700 第一\$180 納萊\$210 谷1090 旺角通菜街1A--1J威達商業大阪

704室(近栢裕運輸處

母忘自廳

5-262188,5-222300,5-222822 中環域多利皇后街8號鴻基大厦1703室

台灣酒店	日本酒店	韓國酒店	新加坡酒店	特快
來來 \$ 550 三德 \$ 270		樂天 \$ 470	亞 洲 \$ 290	台証
環亞\$480 國聯\$240 國實\$460 美琪\$210	■ • · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	訊悅 \$ 440 世宗 \$ 290	百樂門\$310阿波羅\$340	\$88
老爺\$540 假期\$180	新宿太子\$460	高麗\$300	怡 東\$340	代訂
福華\$550 天成\$140 富都\$380 第一\$110	· • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	河畔 \$ 300 鐵塔 \$ 250	文 華 \$ 550 希 爾 頓 \$ 550	港澳各
華國\$370 三陽\$110		豐田 \$ 170	香格里拉\$600	酒店
什理卅男冬地继曹上洒	性、則性簽發透	古佳盎、折 扣	□高達60%(接号	VISA+)

韓國、台灣經濟聯遊\$2900 韓、日、台10天聯遊

> 星加坡 1920 北 漢 城 1750 桂 三藩市 4510 杭 夏威夷 3920 成 羅 省 3770 昆 九龍彌敦道570號基利商業大厦702室

韓國四天特惠團

德祥旅行社有限公司 得工十年歷史 責任信用卓著 德祥旅行社有限公司

上海賓館 天天接受訂房

機票十酒店 \$ 1450起 辦理國內外簽證 代訂世界各地酒店及機票

。前尖沙阻全巴利道25號長利商業大厦三樓 3-664203-6

訂位查詢請與港澳各大旅行社聯絡 大量精美行程表備索)

韓國大觀遊(全程單人房) 4 天(漢城·華克山莊) \$ 2890 编-·二·四·五·六 \$3190 建一五六

\$ 3390 建三、四: 5天(慶州、釜山) 菲島大觀遊 |5天\$1790 7天\$2150逢三、六 馬星大觀遊

5天\$2950 7天\$3530途二六

建國 \$750

SHERATON

天成

量加坡

馬尼拉

台北

H 431331-3

上海賓館 \$ 460

代訂廣州至各地機票

廣州一北京 \$650

廣州一上海\$500

廣州—昆明\$530

代訂北京・上海酒店

北京一西苑 \$ 550 上海一錦江飯店 \$ 460

代訂國內及各地實館 機票 簽證

(音•権)首件(185 - 1950にま)(約46 × 16 10 (で)

4.導遊歷年不豐,為全韓之精英,能操流利粵語,最佳服務水準。保證實至如歸 5.本国之遊覽車,酒店及膳食,與其它同價放行團比較,更勝一籌。

彌敦道六五五號胡社生行1412室

1.3.6,7

1,2,3,6,7

天天出發

英航翡翠歐洲遊事7980起,COSMOS,CONTIKI。 國泰歐洲精華遊 \$ 7995起 GOLBAL TOURS.

本 凡 舒加本 公前代理 之世界 各地 旅行 **建** 《**转闻程》**

\$ 3550

\$ 2500

台北小人國四天 1398 盃泰 ★六蘊村、陽明山、故宮、忠烈祠、地嶽谷★

來回機票十3晚酒店\$980 特快台証全套\$90~ 合法百貨、免按金、免買貨 九龍旺角彌敦道總統購物中心603室

單程 三藩市 \$ 2250 始 超 約\$2850 多 雄 \$ 820 谷 \$ 1130 城 \$ 1950 京\$1420 荷蘭\$2600 雪 梨 \$ 3500 <u>异</u> 菲律賓 \$ 810 <u>只</u> 阪 \$ 1420 台 \$ 1800 星架坡 \$ 1300 房

特快台證全套多次\$150 3-320941

● 廣州―北京 \$ 690 • 廣州—上海 \$ 490

3-320942

● 廣州花園酒店 \$ 260 • 廣州白雲賓館 \$ 200 廣州康寧分社: 白雲賓館215室667700轉215

旺角彌敦道636號銀行中心1510室

5-447301 木 上 中環李寶椿大厦805室

台北華麗大飯店 天天出發 機票十3晚雙人房十送6早餐十酒店接機)每位\$1000

四天\$1490 七天\$2290 八天\$2490 代辦:·自備機票、在港報名,在台北蒙加台灣各線旅行·韓、日、菲、星馬泰、美加旅行團。 特快台語・平價機票・港台各酒店訂房。 配售台灣旅客百貨、包賺包收包退,利潤特高

宿霧市(CEBU) 馬尼拉二天團 \$ 2150

來回乘搭菲航廣體內陸客機 逗留宿霖市二晚三天 住宿馬尼拉最豪華之半島大酒店 逢二、日出發

菲航機票十馬尼拉花園酒店住宿 四日三晚 HK \$ 1800 天天出發

請向各大旅行社或菲律賓航空公司查詢 熱線電話:5-263011

3-560206-7 3-306331-4 新裝電腦代訂機票

環亞假期四天 \$1980 第一天 審港一台北一中正堂一環亞夜總會 第二天 忠烈和一故宫一陽明山一中華陶瓷 第三天 宋錫村野生動物國或小人區 第三天 宋錫村野生動物國或小人區 第四天 環亞自助式學養一探脫訪及一晚上返港 •保証三晚住宿台北最大最豪華之職亞大飯店 •保証三晚住宿台北最大最豪華之職亞大飯店 • 网人住宿一房 • 住宿職人房各另加\$600 • 贈送水業鑑及歡迎雖喝酒飲品 • 房間奪柜汽水飲品全冤 • 兒賣便用游泳池及實天花園 • 代訂環亞飯店 • 每晚單人房\$500 • 雙人房\$520

- 旺角彌敦道636號銀行中心905室 - 自置分行:星光行752室 服務時間朝九晚七 假日總行照常辦会 歌記支票及信用店

.奥門 分社 :澳門南周領南周南部業中心16字 樓 銅鑼州 5-778111 - 旺角 3-322301 学 330-440101 官場 3-440222 尖沙咀 3~676111 早餐 接機 送機 MANDARIN 127 包包包 天天出發 ASIA BANGKOK 天天出發 2270 BANGKOK PALACE 2270 天天出發 ROYAL CLIFF 2370 2270 天天出發 2370 PATTAYA MERLIN 天天出發 2410 2310 PORNPING. **HANGKOK PALACE** 1,4,6,7 2800 包 二唑 PHUKET MERLIM 1.2.6.7

1990

2950 華航

1890

K 302556 韓台 台灣渡假團 台北四天團\$1388 银行 合法百貨 四天 \$638 曼谷五天團\$1728 包收利潤特高 韓國四天團\$2498 曼谷芭堤雅 七天\$2630 | 四天\$2700 韓台六天團\$2688 逢二、六出發」 全程單人房 日本六天團\$ 2898 台灣急證180泰證100 美加廉價機票 日台八天團\$ 2988 台北機票十酒店十接送\$1110天天出發

2

包

	長り	3 -3	31914	1(8	線)
朝的妙	บ1580	舞曲数り	担心100)5-100	6字
台北		馬尼拉	830	紐約	285
	1150	星加坡 馬星泰	1830 2250	倫敦	2450 2550
日本 韓國	* 1	夏威夷	1650	100 22	255
关版		三藩市	2210		2550
印尼	2550;	洛杉磯	2160	荷蘭	2550
		溫哥華		雪梨	350
十十二	计上	台言	交本	11	50
17	「八	. 🗀 a	77. ~		

各地特快簽證 • 平機栗

旺角彌敦道582信和中心地庫商場B21

勾奇

也再道:「閣下是誰 解佬?陳晉長暗自

放。 下原 不 。 不 呼

] 陳警長問他

声鳴

撬牆脚奪命記

,你如了解她的心。

問去來何

火库站和碼頭兜截,疑兇可能畏用無綫電通知總部,派人到機場題還是暫時丟下吧,我們得馬上

圖:秋風

时,叫了妳好幾聲妳又不理,與以爲是看看到妳在大廳走過,简直不敢相信我自己志麼——我即即打電話到妳家去找妳,一地抬頭一看是滿臉漿異的吳偉宏:「何一一

斯單

「荷莲,

「老天!」偉宏大叫:「妳是怎麼知道。」荷茜微笑着:「我不是他們要找的那種。」荷茜微笑着:「我不是他們要找的那種「辦謝你!就算我英文好他們也不會用一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一

突然她覺得,有人拍奇她的肩膀,在她耳定着,茫茫然的不知到那裏去。不常出粉盒來擦乾淚跡,她施施然的问大門不拿出粉盒來擦乾淚跡,她施施然的问大門一下了電話,在電話享旁呆呆的站了好半天间,一個天的明天,大圓再見。一荷茜狼養心

大園又叫了



端孔,沒有掛鎖,連條縫隙都找不到。 一个禁喪氣地搖了搖頭:「老爺,這鐵門沒



忽然漆黑一片。陶甘樹下腰這時一片黑雲正遮沒了

人又不知是

維住在道及?

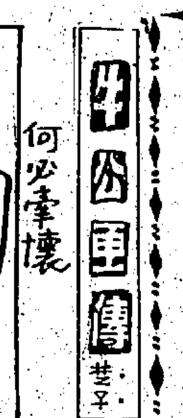
容軍深感詫異,不禁嗫嚅道:「作怪

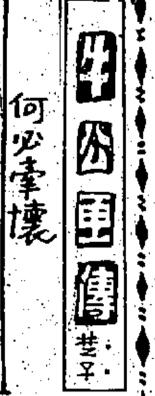
聖明觀

人關合了一扇門。



:「她不讓

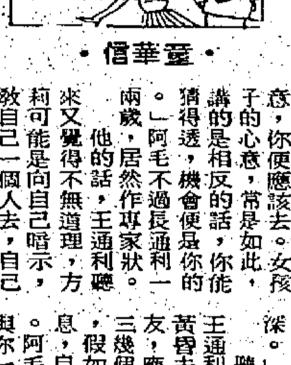


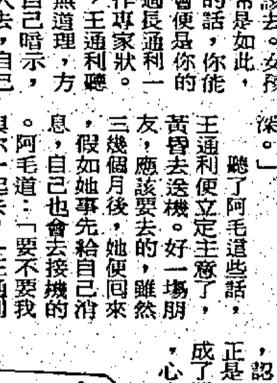




郭日橋举





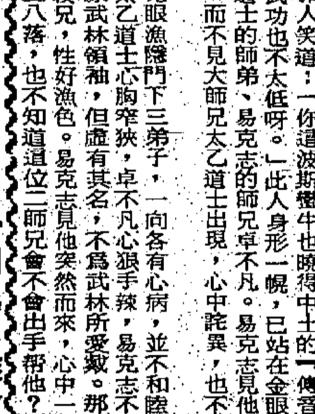


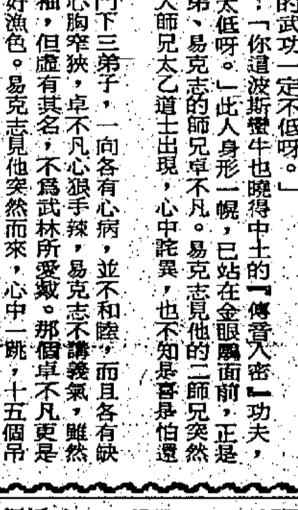














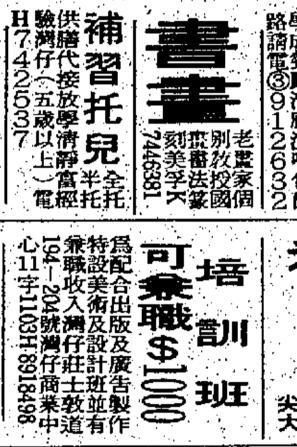
相逢疑是夢

字中字收字分

每天十

₹ 計畫班班中

一靑年抽咽道









★初班、中班及文憑班★ 課程; 牛仔、深巴、查查查、森巴、 快三、探戈、狐步、慢三、快 四等。 ★個別或小組★

報名查詢3~329332

★黃炳坤舞蹈學校★



67904197

華僑書院校外部 口才進修課程 課程包括談話術演講及司儀 香港銅鑼灣高士威道高威模12回 彌教道 611號14樓385218

一一月初新班 每月90元起 ①會考保證合格英文班 ②會考優異及G.C.E.英文班 ③會考保證合格數理化班 ④筲箕灣區近太古城677727 ①北角區近國都數院666421 **它深水埗近富城酒樓866750** 佐敦道14號嘉信樓) 地類區近鵝頸橋8936760 O 葵芳區近7-11便利店274466 DIE角近大同中學7124121 西太平洋海外升學指導中心經辦 英加中學專科招生

第十一年經辦美國英國加拿大各著名中學專科及大學招收海外學生班級包括GRADE 9至13及"O" A"LEVEL、工商管理旅運管理會計護士秘書醫藥助理電機工程土木工程美術音樂髮型設計酒戶實理時裝設計等科凡欲86年一月入學生可供選擇學校數十間均輔導直升大學之註册學校本中心在基主持入學試直接發給入學申請接納書本月份前到來申請較大機會取得廉數名校學位各校章程註册

7 初級夜英專

費40元商業升學或 實用會話不限程度

個别或小組個别時

家業人語

中五會考英文

私各成英港德子世界港德法厨師學 **奎灣商科語言中心** * 補習部招生*

校址: 荃灣審山道 119號二樓(即華都戲院斜對面 氢東銀行大厦人民

入境事務處隔鄰)電話:0-4981287 0-4987806

數學 物理班 中四英數班

電腦應用課程

無線電彩色電視日夜全科

建校六年・學生逾手・數十專業・

ENGLISH & COMMERCE

*LCC &]

荃灣地鐵總站南豐中心1709室

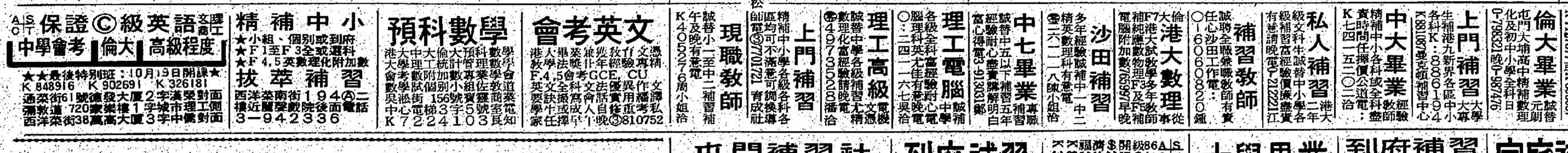
中國醫藥針灸研究院 西保永院長主講:中西結介治學。中西藥物學·診斷學·脈理學逢星期一晚在彌敦道242號十數B授課立信大厦佐敦道口期滿發給證實報名或論問下午三時至六時 K673928

《考全中國通用車片

惠刋本報分 類廣告

接

中,門和20元十 精神中小各級全科 小五小六學能測驗班 下,5全科班預科 東人到府精體經驗導師 認賃負責 地址:电門鄉事會道56號 三樓(金城銀行側) 電話:0-811851



翶

拿

活動不須十年八年服行政管理,闺寶

,一個國家, 即已相當提商 門已相當提商 以要消費品, 可

於往日的。舊社會的弊端,就了。道就是一種「效率」,大,只要一年幾個月,「上面」

回歸自

然」的風氣有沒有關係人提倡的所謂「囘歸自」「迢和社會上某些

同随自然。這種思潮會問題,人就不時企監管程度,一旦出現了監督程度,一旦出現了監機械文明發展到提

卓月

草目



八通階

台灣的較不一世上人人,而怕了大陸的傳生之是較響數做台灣改良的一台灣的是經過改良的中華人為一個大陸的哲學推說。如果按外婆的哲學推說。如果按外婆的哲學推說。

太古洋行有限公司

及女文員K 625525李治 代收战項另聘男女探員 跟踪攝影錄音商業調查

遺聲 明

哲學

通股 遺失

遺

造失 **內** 亞銀行北角分行美元 亞銀行北角分行美元 四銀行北角分行美元 張秋 作廢

造失路事 與行儲蓄存摺戶口號頭 14-10-38737-0 特聲明 作廢。 林池生的

遺失聲明 遊失西環海遊福利館 原金互思維新普及 1150 號发新器 119號組 長頭

大**產學**月 X Yuen Wah deceased 名下 X公司股票第CR 02151338號 12 者: Cheng 龍貨倉有限

告

愛撈便宜實可

老太爺要買咸魚

亞皆老街86號K 932005 1200早八至晚十時 出售有意電〇:448 1200早八至晚十時

古稱美容爲

有限公

A 00977469

A 00984506

A 00990706 A 00993867 A 00993868 P A 01444350

Stoop & Co.

A/C DIV

Nominees Ltd

222(A) 54(A) 11(A) 4(A) 18(A) 7(A) 724(B)

香港負採工工 自置旺角總社3-818008 · 818781政府註册 自量北角分社0-783600 · 783699絕對保密 新界至灣分社0-4986331 · 4986332創辦十年世界偵探會員

1747766星期日 246二樓 246二樓 選連軒 1747766星期日 147766星期日 147768星期日 147768 水晶洗地毡打蠟

手区 耶鈴 偵 739007 593989 739彌敦道8/F 5

歡迎詢問

3-812389 英國偵探總會363

SE 30

打字機

有

傳呼機K 324401平9688 傳呼機K 324401平9688

西第H 760035銅鑼門禮 斯與4H 760035銅鑼門禮 東 窗 簾 窗簾 巨立車床 修裝漏執 日日

島偵探社 通姦雕婚 保護遠行 代收錢債

※ 37.3 ※ 37.3 ※ 37.3 乾洗地氈室內裝修

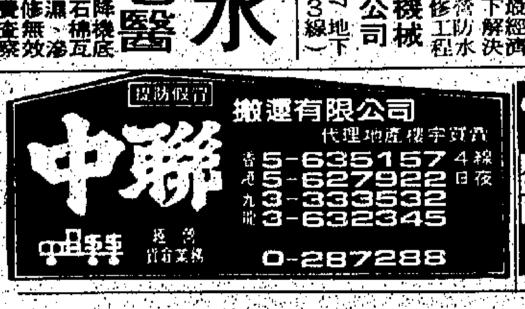
民商職外分通攝秘港失兒旺道金5北道七中一荃總中17 刑業員寓居姦影密外院女角2都字角12海心0週站心2 登調行妍離證錄跟跟調活彌7中B英一商一一地南174 隊查院居婚據音院院查動教號心座皇號業樓室鐵豐樓B 3-936613 3-938050 本廠製品精良,準時交 低・算造酒樓、餐園、 會所等不銹鋼像似・大 量供應・歡迎努朗選牌

民商職婚兒外分通攝秘失港保電電大代精信九太一長三 刑業員姻女寓居簽影密踪外護話話夏收密用龍子四榮一 証調行家活姘难証錄跟調跟遠錄地保貨儀昭旺道一大三 據查踪世動居婚據音踪查踪行音址安款器署角西號夏室

美聯偵探社

代訂澳門凱悅大酒店\$199 廸 二天一晚連船票 送的士高及蒸氣浴 士尼 五天 \$ 3390 北京 七天航空團 \$ 2090 韓國四天\$2990 植島假期六天\$4999 桂林 鹿兒島、九洲六天\$4100 五天直航團 星馬 Club med、東海岸

明威 É 賺機票 ★四天三晚單人房 | 123C 來回機票包接送 | 天田 ★特快台証十天出証\$ 200 1230 天天出發 韓國機票酒店四天\$ 2450 旺角彌敦道655號胡吐生行801室



地板室內裝修 日 聯安⑤444221 日日公司⑤441615



國際)旅行社 实沙明赫德道 (在首邦行為)室 计格型酒店 自置物業 - 3 723 1890 - SITHX 49296 信譽可能 榮獲代理 大都會 \$ 590納萊\$ 260 1**300** 2750

台高韓日泰菲東上星子 加州 北京教 860 1900 1650 1300 1300 1430 980 2000 1850 <u>` 2100</u> 三藩市 芭 提列 格蘭里曾\$ 250 皇會\$ 195皇家花園\$ 195 代红全泰國清潔曼谷芭堤雅河店 2750 2800 法国 溫哥蒂 2970 多倫多 3550 初 約 2990 體15間以上價錢另議 #本公司直接出房單# 各國簽證快証台証150 安排團體機票酒店旅行 1850 西雅圖 1750 夏威夷

忠信旅運祭 電話:3-697743

馬六甲 七天特級逍遙遊\$3999 代訂各地機票、酒店 簽証 九龍彌敦道100號東英大慶商場108室



利達 ASSOCIATES

一之理代業物靠可最

573827稿

?們我語受要下閣麼甚爲

來招廣以價樓低按意故不絕,價樓登刊示指下閣足照會們我為因(甲)

:們主業 。障保以得益利下閣以

郵接直、告廣幅大登刊,薦推業物之下閣爲力落何如們我到看可下閣(乙) 。佣免主業是宇樓託委部大而。嘴張一靠祗是不,等遞

。件文託委何任署簽需不下閣(

理代業物之託委主業多最港全是們我 費浪價假或盤假登刋意故不絕, 擇選下閣給紹介間時一第將們我,宇樓需所記登們我跟下閣如,間時下閣 奮勤别特以所,東股司公乃份部大員成司公本 不絕亦,律自

。酬報式形何任外以金佣取收

們家買

繼園上里 9504 昌裕原3%30

燈膏關450萬0

灣仔道58號裝32 康富太厦3329 駱克大厦 678 65

要 景 天台收萬五

灣景類1200中8

子道

特别

野克道720 中70

愉 景 灣

聚文版1200高 苑盧2400裝修 賽西 版7400元 太古城1237梅 堅尼地道千呎全像 **美**西湖1260及1640

925裝**6**中72 980商**層79萬 園**

款

貸

沙田各區

50處靠 12萬

嘉林閣2800高 更 1800高低多間 1800高低多間 易 丸 高向山英三起 三起 向孫也 338萬起 向蔣大花園350 **新 德 園 多 層** 亞皆老衛

831高裝 675 閣

相賃港

葵涌廠

整型 115 国本 115 日本 115 日 多層00萬匙 1500 世界 第二原 事 市 1600%裝型110萬 1800四分本 1488 高尙住宅 - 期1400年99 - 期1100南86 - 層

2378時期 220萬 3400花園2車室吐露港 2572全新 23歲 園 九肚山 980萬孫軍87 城 官塘廠舖 45萬花園私家派池街

2500呎正複式裝修像似 李灣 收租舖 900呎 1 收租旺舖

沙田各區

麗閣

靑山道 紅磡廠

郭日儒革 五期星 21萬/43號前座500 呎售 福街43號前座500 呎售 刊平也30萬世3672802 一樓約六百呎商住樓 一樓的六百呎商住樓 一樓的六百呎商住樓 **後少大天台** 1541年234 度37501790合 交吉可商住州用有总清 子道392 號三樓750 呎 上樓平 售 九龍 大字四個子十二元 等天收費十二元·利字如超過一個位、即每天收費十二元·利字如超過一個位、即每天中五時半截稿 少字四個、小字卅四個)定為一個位、即 每天收費十二元·利字如超過一個位、即 每天收費十二元·利字如超過一個位、即 本報分類廣告、歡迎各界來稿惠登、每段 作70萬交古苑用合在2 街市900 呎連閱18008 **旺浦平售**紅 旺角新入伙 深道凱源大厦1280 官塘工厦 新工業被子餘別 和千七H 663428 和千七H 663428 1326 山道唐六 8 位 用 大城0-797738 灰三艘街1英路台車位可 灰三艘街1英路台車位可 大坡14英路台車位可 大城0-797738 序數迎國內外人士購買大量商住樓鄉租售可選大量商住樓鄉租售可選大量商生樓鄉租售可選 任元快者得K 422883 東南大出血只售伍萬伍 新邨四佰呎一碗一房向 華僑 95萬K71200510 恒信園報合框件 電打老山縣位 原框框件 南清靜24萬3K 644766 年呎三梗原總小單邊向 與啓明街交界一梯二房 與啓明街交界一梯二房 過 居 屋 12萬伍仟 牙式700 呎丽原工水别墅 告 ന്**286**ത് - ''പ 上 体 使 使 750呎向東海 1800呎向東海 1800呎向東海 1800呎向東海 1800呎的東海 1800呎的東海 1800呎的 1800 18 馬頭圍道 地正兩權出售共530 英 佔地面積2,500 呎 相連旺舖售 420 萬4800呎連則関盟 夏巴平行對面人山人海 合酒樓銀行餐室各行業 K 7206871K 7293700閘 別墅 樓舖 自 人路邊車到 780呎二根 有數台單邊免裝修銀行 可按上成電: 0-752156*新界地產。 九龍長沙灣道121至121 A地下★深水埗海頭街 一八七號H四樓★深水 埗通州街三一○號五樓 辦公時間直接業主電 K八七○六七五姚 墅 塲 904 群 樓 類 養 類 養 際 際 際 際 際 際 際 本 事 做 官塘 K 413150 不交古人生 購 油麻地 旺舗商塲・尚餘三間 面積87-141呎 除不支害 類数第 589號族東 強数第 589號族東 第数第 589號族東 3 3 3 0 2 2 7 5 地 蘭街 263號及廣東道1140號 時出賣或分别出售來信 EN LEAF TOBACCO INC. 各區樓舖 售\$22,600起 55BAYARD ST. NEW YORK N. Y. 10013U. S. A. 323565 第十七一四三二一〇 連車位租辦公時間電 配品被九百尺三房二處 在自一个人工程 852265 股合高限新婚 852265 股合高限新婚 852265 股合高限新婚 852265 股合高限新婚 804316 是一个人工程 852265 股合高限新婚 804316 李/第37940 朱治 李/第37940 朱治 李/第37940 朱治 李/第37940 朱治 李/第4年 本/第4年 本/第4 本/第4年 本/第4 本/ 獨立別近地鐵K 952239 7000呎租公千餘起全部 7000呎租公千餘起全部 和工別近地鐵K 952239 位Q:762175 徐電斯開展在電話像組 線電斯開展在電話像組 線電斯開展在電話像組 在 新位連關亞特老街110 在 新位連關亞特老街110 本 大樓住宅3-947289 是所後第3-943807 上時後第3-943807 上時後第3-943807 交通方便電話0-6564978 大埔魚角和原子與房冷熱水電話所 租兩 系東莞滑石街15號何治 開發風景優美獨立二樓 開發風景優美獨立二樓 用,是 區 租 東莞 八K387462 上海機會難逢月租三 上海機會難逢月租三 上海機會難逢月租三 製種**丁頁** 製種類作或 技研近合 0-794358 0-797738 花園商業大厦均有 城湖心友誼繁竹苑恰景 城湖心友誼繁竹苑恰景 施大厦適合正職無孩失 尺租參1300亞皆老街先 120 電5:80%00068 電5:80%00068 電5:80%00068 H8933813銀河 高府海景二房一碗豪華 高府海景二房一碗豪華 西環高**陞街** 新裝修合中藥生並平租 出號商業三樓並仟呎全 K7153616 鬼 字樓租上環 大厦高層向海千餘呎交 大厦高層向海千餘呎交 大厦高層向海千餘呎交 有獨立厕所租5-431416 東新 寫字 樓 海溪交通 大小寫字樓 街路 15號B六百尺南 相賃 **免旺** 頂舗 樓 元街3號C租務處面拾元新裝修有開72行都合為斯裝修有開72行都合為與壓道榮光街般旺地 閣 張興隆街 習社租港 招 每層七百呎租金 特平有意請電: H 25448 I 陳洽。 平租 千 旺角上海街自由開招租合診所貿易 公司及寫字樓用有意請電:3-840749 ____ 新校角道267 樓字 是海街汽車樓二千餘呎租 上海街汽車樓二千餘呎租 上海街汽車樓二千餘呎租 上海街汽車樓二千餘呎租 上海街汽車樓工手條呎租 上海街汽車樓工手條呎租 1000年 商用樓字 然外街6號AEI編 新街6號AEI編 在 工 自租售 購不交吉 工業大厦 區銀行大厦寫字樓招租 中 月租 字樓及住宅報 出租 全 層 及交吉樓舖無須入屋看樓成交快捷請臨中環結志 街二十四號地下 浩楼⑤—443955 黄竹坑小工場景觀 通爽包管理費差餉 三百呎鐵閘水電齊 業 西營盤近海傍面積2千2百萬呎可作貨倉或工廠用有意請靠 5一491137戴小姐洽 **⑤**689411 中環砵甸 住宅(光猛淸潔管理好 48港華有限公司洽 蒙 卡 羅 青山 |8咪半 地 +8000 +8000 +8000 +8000 +8000 +8000 +8000 +8000 +8000 +8000 呎裝修 2082呎花園896 樓宇租售 **※中心高層** 另2177呎花園 1297呎車位 租一萬五售160萬 業服務 康業有限 快捷妥當 迎管租 委理 託 沙田花園 公司 新紅蒲山 施2408呎天台810 呎連車位 灣仔新鴻基中心44樓 全新吉售220萬 閩徵求 全 北軍 台 騰黃閣高層二千三 映四房三廳大露台 東西房三廳大露台 学工学员的第二条 作者符图7790237 永成 快者符图7790237 永成 快者符图7790237 永成 或電K 6102711叫963监下永成接洽急售快者得下永成接洽急售快者得地区域的人。 杏花邨 ★外資基金財團★ 現 中期 本 東 中期 本 東 中 東 中 東 中 東 東 市 東 市 交 吉 東 市 東 日 418091 雲原堅軒洛景大拿尼克 高息旺舖 京子 道 京子 第二 京子 第 大單邊三間舖面 港九合不睇樓 年息22萬8客付差餉 出國平售198萬 新華地產H418091 按八成一个月月野野 70 9000呎馬路邊29租2500 9000呎馬路邊29租2500 9000呎馬路邊29租2500 0-6976880 治 工業大厦1201呎有总 沙田火炭黄竹洋街麓 **廠房租售** 大道中82號 電珠光 232388 1 227337 K六六二八二六余君 M29號百卅九尺電: 地彌敦道信和中心閣樓 地彌敦道信和中心閣樓 高麗本報942 信箱治 中業基礎男士爲友合者 中業基礎男士爲友合者 人學程度徵 鋼琴電子琴 寶電品 **生** 六號好像 次號有 22313 誠後32%以上大專程度學畢業公務員勵靜皆宜 學畢業公務員勵靜皆宜 學與第公務員勵靜皆宜 西本報1279信箱 五少女爲友無電照不覆 校高大英俊徵品貌佳中 大英俊徵品貌佳中 大英俊徵品貌佳中 步郵箱88255號 男31經營小商徵20至28 大大大 36付電照本報1276信箱 工作徵大學愛心年28至 愛音樂閱讀小孩做行政 愛音樂閱讀小孩做行政 大學愛心年28至 大學愛心年28至 大學愛心年28至 業行為政策等有後大調等 近照压角郵箱79506 說端掛餘徵35至47正職 發場一次

T也是公司 ETA 平台荔灣街坊會 或明嘉琴行 (麗宮戲院側) 心下新鳴洋服時恤 心下五萬地產公司 心下「恒達圖書唱片公司 近山東街口) 廣告服務處

裸橋的庭家滿美・館料資姻婚級高 (答解題問庭家與姻婚詢諮愛戀) H770404-763006K328615-318367 問詢迎歡常照龍九・息休日週港香

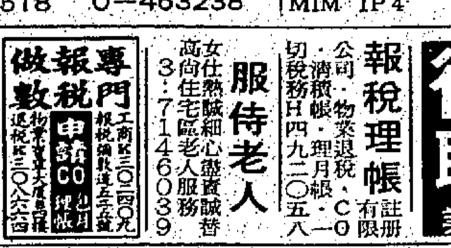
男 友 端正如有事業共同發展 更佳有誠意者請客近照 電址到否港本報信箱43 6 號絕對保密

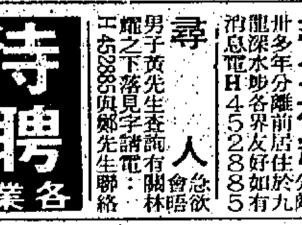
十歲未婚男任爲婚需外 籍準僑誠實勤優者電: ③一818196何先 生治(晚九一十一時)

電話委託⑤8921282

荃灣婚婚烟 荃灣地鐵總站

司 微合作做貿易如提 供貨源客路可分成 或高回佣保密寄華 僑日報信箱443 號







毎月200-5000 元本公司急找惠愛種植 人仕代種毎星期用十分 健佔地一小杯詳情請電 5-767063 5-769026 或臨京華中心1407室 COSMET PLANTS

※丁・面色不大好。 張先生照例有意見 (後多時間研究馬經・

希望太太區

班,不妨趁此機會,到本 鄉有一柄好刀視為重要事 家庭主婦,又或職業厨師 一番功夫,也是十分講究 一番功夫,也是十分講究 等。不單只養是重要,在

日七廿月八年丑乙曆夏 黨

宣常挑

。軍碼 選民壞會旨 事伙 的食 現的頭 有食飼等, 長同 雜的 在倉上 食用料處將 日偽 粮混 在倉上 。合嘴的津茂藍。不 而麵,霉的一振一是 另味磨腐軍即應 九純

本問,世高亞長人献用珍染聖温 類原 玉會他 市好 姆與米日還飲日 **膝**日 面本把 食木

名颈昆

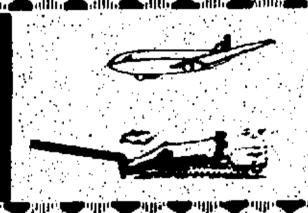
京語

子日的米吃准不起想

五期星

證不所無

習伯解一出。兄劉宋徐 堪温。項「一弟伯、善 興之一下披地是温元繼 術名當,肝理秀所及、 、童觀,



\$ 2630 天天出發

\$ 2850 逢星期二、六出發

\$ 3180逢星期二、六出發

\$ 4390 逢星期四出發

九龍川分社:德福商坞G43號 南話 3 -- 7566993 假日照常辦公)

讀

\$3630 逢星期二、四、六出發 \$ 4390 天天出發 本 鹿兒島南北九州廣島八天豪華團 \$ 4550 逢星期四出發

\$ 479 0 逢星期六出發 鹿兒島九州本州廸士尼八天豪華團 \$ 2890 逢星期五、六出發 **上** 台灣環島九天豪華團 \$2400 天天出發 台灣七天豪華團 入台証祗收\$100 /一 台灣溪頭八天豪華團 \$2610 天天出發

尖沙咀分社:尖沙咀碼頭紅光行1026室。電話3-694447。假日照常辦公。 **天** 曼谷七天豪華團 目三 曼谷淸邁芭堤雅七天豪華團 曼谷布吉島七天豪華團 泰馬星十天豪華團

馬星(檳城)七天豪華團 **ヲ**F 非島賞心五天遊

\$3530 逢星期一、三、六出發 \$1790 逢星期二出發 上方 菲律賓(碧瑤、百島)七天豪華團\$2150逢星期四、六出發

旺角分社: 彌敦道636號銀行中心1015室 電話3-846484 846555 846557 假日 銅鑼馬分社:恒隆中心2201室。電話:5-775655·5-775266 假日照常辦公。荃灣分社:地鐵站南豐中心A 51-52舖位電話0-403998 0-404078。 沙田分社:火車站鐵路商場八號。 美美國西岸七天

力口美國西岸賭城十天 美加西岸十二天 西歐四國十天 西歐七國十八天

\$8980 逢星期一、六出發 \$11980 逢星期一、六出發 \$7480起 逢星期四出發 S 11880 9月26日 10月17日 11月14日

電話0-6067666

》**奥**澳洲墨爾砵雪梨八天\$ 7980 逢星期五出發 沙門澳洲黃金海岸十天 逢星期二出發 \$ 9380

\$ 6380

旅遊有限公司 思针: 九胎实沙咀星光符1529-32至: 席 東道田入)3-7231723, 3-723055 6耐;古港皇后大道中四號連卡佛大展 1701-3% 5-218161, 5-243068-0 分冠 1 齿边线铜罐运筒套统新针炉壁中心设印 -8学校级屋置告公司搜上5-7907230 (4) : 九州 富松梅 馬酒店盖樓面寫。 Aat : 學問到實際學站的變中心的場 150A - 。 15年及170世至 0-440281, 6-46547 闹:用角烟囱流550圆银行中心。 1704-5141 3-320955 假日及公署假期辦公至下午四時个

WO.T.S

歷史悠久

菲律賓碧瑤 七天貴賓團

全港最豪華•成本最高) 暢遊馬尼拉市區名勝・碧瑤・文化 村(千島縮影)大高地、艾蘭廸 賭塲,百勝灘,急流瀑布,邊遊水 晶灣渡假村・住宿水晶灣・馬尼拉 花園及碧瑤凱悅大酒店。並採用菲■本團特點: 航及國泰豪華噴射客機,觀光時間 充足・節目豐富・園園獨立・事人 領隊・最佳導遊為你服務

七天\$2250 天天出發・早出晚返 馬尼拉宿霧 六天豪華遊 \$2350 逢星期二、日出發

曼谷芭堤雅 五/七天貴賓團

|暢遊著名佛寺・玫瑰花園・桂河橋 ・大佛統・水上市塲・大皇宮・芭 堤雅・珊瑚島・東芭文化邨・鯛魚 湖,人妖花街、四面佛、奇妙樂園 等住宿一流大酒店。

天天出發) 住宿三晚芭堤雅西班牙式酒店 2) 新增行程有泰國廸士尼之稱奇妙 樂園設備一流。 3) 多晚夜總會,包括皇帝餐及海鲜

餐,膳食豐富 早機出發,晚機返港 \$2630 \$2290

有 告 島

暢遊布吉島,攀牙灣,占土邦島,吉 樂海灘・神仙島・著名佛寺・玫瑰花 園・桂河橋・大佛統・水上市場・ブ 皇宮,芭堤雅,珊瑚島,鱧魚湖,奇 妙樂園等・住宿一流大酒店・獨立成 图·專人領隊。

本團特勲: 1)乘早機出發,晚機返港。 2 新增行程泰國廸士尼之稱奇妙樂園。 3)布吉島來回乘內陸機 逢星期四、六出發 布吉島八天 \$3290 逢星期六出發

布吉島

天天出發

雙人房每間

台灣環島 早機出發,晚機返港

暢遊台北・陽明山・故宮博物館 野柳・地獄谷・日月潭・阿里山 高雄、澄清湖、彰化、台中、梨山 - 天祥・花蓮・六福村野生動物園 忠烈祠及新增行程小人國等、住 宿一流豪華大酒店・獨立成團・專 人領隊 早機直航高雄,台北返港 台北住財神、統一等豪華大酒店 · 丼加太陽城及豪華夜總會, 分社 直營 保証滿意

簽証費 \$75 天天出發 八天 \$2610 星期一、日出發 七天 \$2400 星期二、六出發四天\$1770 馬星 泰

馬星(檳城、浪嘉嶼 八天豪華團 逢星期日出發\$3820 馬星(檳城 七天豪華團 逢星期一出發 **\$3**530 馬星泰(馬六甲 九天豪華團

逢星期六出發 \$3990

歐 / 十五天豪華團

歐洲十天豪華團 \$ 6890

行程精短充實、特爲有限級期人任而設計、

最短時間遊覽全歐精華所在:暢遊德國名妓法

蘭克福,海德堡。鲍賢德國第一風景區黑森林

山、俯擊世界花園瑞士風光、暢遊花都巴黎及

「観賞萊茵大瀑布・桑吊車登薦呎銭力士大雲

逢星期一、六出發

(双部倫敦:乘世界最快速 TGV 火車及乘巨型 <u>汽墊船橫渡英倫海峽,來回歐洲乘搭國泰直航</u> |機、節且濃縮豐富、絕不浪費時間| 逢星期五出發 歐洲十五天豪華團 \$ 10890 行程首屈一指・暢遊羅馬、発養河、止着、佛 羅倫斯、威尼斯、甘武湖、瑞士利維拉、阿爾 卑斯山・琉森・「大雪山」銀力士峯・狄桑。 巴黎一布鲁塞爾:滑鐵盧:阿姆斯特丹:海牙 → 春夫特:倫敦:包括世界最快速 TGV 火車 ,及內陸機 - 來回歐洲乘搭荷蘭珍寶豪華客機 -住宿一流酒店 出發日期 11月16 12月14, 18, 21

旅遊有限公司

分社:九茚富豪概堪消质三楼的境

分司 工財 角雕放道印码版银行中心

特備條價機票付美國。

1704-531 3-320955

很自及公常假期紛公至下午四時半

· 拉拿大 。这别 東南亞各地 / 能)於查詢

集線電話13-7230333, 3-828227, 5-243068

3-320955, 0-465473

加拿大、歐洲 東南亞各地、歐超亞國

東線電話:3-7230333,3-828227,5-243068

3-320955, 0-465473

特備護債機帶往美醫。

TATA

暢遊日本東京,箱根,富士山,濱 名湖、白絲瀑布、東芝科學館、京 旅車道口入 (3-7231723, 3-723055) 都、奈良、名古屋、大阪、廸士尼 温泉、阿蘇火山・熊本古城・水前 · 5回上:古港皇后大道中64號沖卡佛大廈 (201-35会 5-218161, 5-243068-0) 樂園及新幹線(子彈火車) 住宿 - 分配に古典銅鑼周貫徳新行原隆中心2107 一流酒店・乘747珍寶客機・早機 -8字松坂屋百貨公司樓上5-7907233 去・夜機返・唯一直航大阪・東京 返港・不用坐内陸機・獨立成團 分社: 经净纳的数据站降级中心的期150人。 (5) 数 170 (空 - 0-44028), 0-465473 專人領隊 天天出發 \$4390

日本本州

廸士尼八天豪華團

東京廸士尼樂園六天豪華遊 天天出發 \$3630 北海道廸士尼七天團 逢星期日 \$4690 本州廸士尼

逢四、六出發五天 \$3250

鹿 兒 九州・東京・廸士尼樂園

|暢遊鹿兒島・櫻島火山・指宿・長崎 鼻·池田湖,霧島·宮崎·日南海岸。 和平台・野生動物園・別府・地獄 寺公園・長崎・蝴蝶夫人館・福岡 等,住宿一流酒店,獨立成團,專人 領隊。廸士尼九州東京九天團,則 在東京住兩晚,加遊廸士尼樂園。 廸士尼九州東京九天 逢星期五、六 \$4890 20

鹿兒島九州 九天逢星期四 \$4890 鹿兒島九州八天 逢星期三 \$4500

門 175 二/三天豪華遊

暢遊澳門名勝・包括主教山・跑狗 場・大三巴牌坊・観音堂・澳門娱 樂場、賽馬車會等、住宿最豪華之 凱悅酒店,享用酒店各項娛樂設備 天天出發 \$330起 特約代理澳門凱悅酒店 酒店十船票十澳門接送 . \$260起 天天出發 雙人房每間 \$230 、贈送桑拿浴、健身中心及的士高入場券 代訂澳門怡東酒店 酒店十船票十澳門接送

\$300

\$320

天 **JJU**

暢遊檀香山・珍珠港・鑽石頭山 伊奥蘭尼皇宮・洛杉磯・和路廸斯 尼樂園,聖地牙哥,環球片場,拉 斯維加斯(賭城),大峽谷,三藩 市,金門大橋、雙峯山、漁人碼頭 ・溫哥華・士丹尼公園・煤氣鎮 加碧蘭盧吊橋等。

夏威夷、三藩市六天 \$6790 夏威夷西岸七天 \$9290 美國西岸十天 \$ 9890 美加(溫哥華)西岸九天 美加(多倫多、溫哥華)東西岸13天 \$15990 美加(多倫多)東西岸16天 \$18490 逢星期一、二、四出發

澳

行程首屈一指,節目精采,暢遊布團暢遊福崗阿蘇火山·水前寺公園 里斯本,黃金海岸,滑浪天堂,海■熊本城・球磨川・鹿兒島・櫻島火 洋世界,西班牙馬術園,澳洲首都■山、指宿、長崎鼻、池田湖、開聞 坎培拉差利牧場,雪梨塔,雪梨歌 岳·宫崎野生動物園、日南海岸。 劇院,樹熊動物園,雪梨港遊船 大阪城·京都·清水寺·奈良·東 河,乘搭內陸機,住宿一流酒店, 大方·西陣織·東京廸士尼樂園等 膳食豐富,專人領隊,獨立成團 以最短時間暢遊澳洲東岸全部精圖船上各設備,觀看日本太平洋沿岸 華。免费代辦簽訂。

黃金海岸坎培拉七天豪華遊 逢星期二出發 \$ 7590 墨爾砵, 雪梨坎培拉八天豪華遊 逢星期一出發 \$6930起

向日葵—海陸空 鹿兒島九州大阪東京廸士尼九天

,乘搭萬噸豪華向日葵郵輪,享受 秀麗景色・住宿一流大酒店・多晩 夜總會・獨立成图・事人領隊 逢週四·日出發\$5290 (2) _=

海陸空九州東京廸士尼九天團 逢星期日、一出發 \$4890 _____ 左右

減價招來

,現因匯價影響

價影響,賣價反告上調電器市道已甚不振,業

漏

洞

來影音器材

道更將不利,業者進退維谷。

國際金

五種主要港股價(買盤及實盤)

價升未園花埔黃期一近最

競持維及力壓價升化消傷市待有,峰

會機值升價樓取謀因,用作惕警有市

升勢

轉緩

樓價

,升未價樓期今於由,力銷

。關有失消已

食糖

中 消費市 經營更難結業頻 後市民購買 不利因素壓力影响各行結業店舖將會續大氣不冷不熱使消費市場處靑黃不接狀態 場淡態深 力更低落

不冷不熱影响換季

湖,在眾多不利因素之下,近期間消費添置衣物或其他繁寒物品,飲食業亦苦條 , 市民更少在不冷不熱的時候換菜

香淡・而事實上・

每年均是如此,因這是季節性利進後,本港消費市場進一步

商人表示·中秋過後,本港消費市場節後,消費淡上加淡

正處於青草

上半年來,本港儘管已有過三十問酒於靑黃不接時候。

匯價影响

日貨增價

音响電器市道更弱

貨水

貨

司之合伙為天津造船公司亦將會參與在中國公司亦將會參與在中國公司亦將會參與在中國公司亦將會參與在中國公司亦將會參與在中國公司亦將會參與在中國公司亦將會參與在中國公司亦將會參與在中國公司亦將會參與在中國

價造

對外運市有支持

晚錢拆息收平。長綫但有支持作用,其他

息偏

,僱有員工達四萬名。 製鋼、重工及造船集團 為日本其中一間最大的 日本鋼管株式會社

好鄉機械及設備。 另一小股東負責從外地 別及工程技術及管理而

期

已近塲冲

塞

尙

存

澳元匯率轉上揚失業改善刺激吸納 匯表現仍堅定

進率指數創今年最高點

五,無升跌;十二個月期八厘三二二五,無升跌。十六分一厘;兩個月期七厘八七五,無升跌;三個月明八厘七五,比上日均無升跌。個月期八厘一八七五,三個月期八厘二五,六個月期個月期八厘二八七五,三個月期八厘二五,六個月期

週四歐洲金銀開市價報幅九元,期金持穩,飾

聖誕付貨擠擁貨機儎位吃緊

美幾空運費率微升

就空公司所訂運費標準無關,年來空運疏靜,運使得向付貸人增運費·估計增幅百分之三至五。便得向付貸人增運費·估計增幅百分之三至五。

以選擇以較低的負價作爲吸引,而在這新舊價之間,究竟應作何選擇亦是頗令業商於零售商方面,雖然商品價格已告提升,但實際上他們多少是存有舊貨,故在出售

在消費者身上。

市·金 跌五開

क्त

倉出盤成

加增見均

字元,獅音

談美國貿易政策的行為 動方案

奥工人因其海國家的不公平 安國工業因國外不公平貿易

公平的話,那麼「自

。同時,繼續採取選些措施,直至與我們的貿易。同時,繼續採取選些措施,直至與我們的貿易於件的經濟表現得疲弱無力。這兩大學加國際貨幣基金會議和世界銀行會議的與會代表,我們在審議各種情况和作出决策的過程中,一定會考慮其它國家的貿易做法。
一定會考慮其它國家的貿易做法。

在本港設辦

有打擊。 致同業之間經營極感困 致同業之間經營極感困 政備管目前生牛供應難 以備管目前生牛供應難 以儘管目前生牛供應難 以處管目前生牛供應難 可勉强滿足本地市場

顯影响,惟需求盤價亦見波動

市開融金洲歐 升微 涯 稍價 (特訊)倫敦十月十日電:西 縣則報升。黃金及白銀假均微跌。 幣則報升。黃金及白銀假均微跌。 幣則報升。黃金及白銀假均微跌。 的看法稍偏向好,但兌其他主要貨 的看法稍偏向好,但兌其他主要貨 推升。

委國

器可委督用承內口。追,〇份,或法口食,本信

受中秋及國慶影响

期

\$11**980**

\$ 7480

\$11880

\$ 2400

\$ 2610

大爲二百

誌標的譽信

總社:中區德輔道中71號永安集團大厦1505-1506室 電話:5-256243-5-251112 16條線。 \$ 4390

\$ 4550

\$ 4790

\$ 2150

\$ 2630

\$ 2850

\$ 4390

電話:5-8268333 政府安排第下 愛門頓\$3350 第 - \$300(三晚) - 樂園: \$170

港一一穗

直通車往返

主林住宿丹桂大酒店

廣州住宿中國大酒店

天天出發

田 HK\$5999起 查詢詳情及報名請親臨或致電 各大特約旅行社 熱練電話:5-266086 ____

香港皇后大道中31號

7天穂京草程機往 逢星期二、四、六、日 \$2490

專訂國內火車・船・機票・酒店 西樵·莲花山三天·西樵·星湖·廣州四天 西新·江佛廣三天·石岩湖、香蜜湖二天 北京 航空 七天·歡迎包圍、自選行程

> 陸海通大厦7字段 517室 電話:3-676175 電話:5 254596 搭乘航機直抵啓德機場 南京住最豪華金陵飯店 八天連航團\$3190 邊遊:英德、實品客、韶關

> > 逢四、六 獨立成團 專人領隊 隨團服務 住宿全部冷氣,雙人房,地毡,浴、份還有電視,的土高等設備。

银行中心1213室 電話:3-320011 丹霞山 四天\$850 早去晚返 玩足四天

地猿服務站:中環、尖沙咀、旺角、視塘、瑩別 多晚夜總會 包括乳猪席 芭提雅 清邁 布吉島 長谷、芭堤雅フ天 \$2630

\$3090 (天天出發) 是谷·逼迫花園·罗约樂園·水上市場

當業時間朝九晚七 • 星期日、例假照常辦公, **非律** 全 住宿馬尼拉 数公何 假日大酒店 迎司路 過遊:千島縮影,百勝灘,大高 地・雅高海灘・碧瑤,及馬尼拉 市內觀光 \$1790 五天豪華團

工、線

厥個均 \$1970 \$2150 全港獨家往參觀菲律賓軍訓學校

出發白期 :16,28/10.09,23/11.05,19,31/12 **JAKARTA-BALI-YOGYA 7DAYS TOUR** HK\$6,300.h 中壤皇后大道中88號華光勵精中心1806 員會 **唐** 代售世界各國平機票 台証\$150 中環德忌立街17-19號德和大厦4字全層自置物業

對保 辦證

此,此次PTA 一部份列入,以四 一致沙中亦將四一 一次沙中亦將四一 部部長代表陳潔表示, 部部長代表陳潔表示, 中共正考庭採取從原產 中共正考庭採取從原產 中共正考庭採取從原產 存在的龐大貿易逆差。 存在的龐大貿易逆差。

削

服務之

盡忠

四天\$1770

天天出發

曼谷芭堤雅

七天 \$ 2630

提早

擬從原產

日本

(特訊)布魯塞爾 WSELLS LAMBERT USELLS LAMBERT) 駐香港代表辦事處強

第 2330 年皮・期 倫敦定盤 130至330

3-7232882

西岸フ天團

西岸8天團

西岸10天團

西岸12天團

東岸11天團

東岸13天團

新鴻基聯合投資基金

3-7230339

\$ 6,388

\$ 7,288

\$ 8,988

\$11,988

\$12,988

\$13.988

\$ 5490

美國西岸七大

美國西岸賭城十天

美加西岸十二天

歐洲七國十七天

歐洲六國十天

台灣環島七天

台灣環島八天

澳洲八天。

造星期一·六

遙星期四·日

选星期五

逢星期五

天天出發

天天出發

99週年誕辰回國致敬觀光團

10月28日出發 全程8天只收\$2090

歡迎同鄉會宗親會等十人以上獨立組團

九龍彌敦道655號胡社生行10樓1010室

總柱:九龍尖沙哨統和士巴利進集光行15億1529~32室 分社:香港宣后大道中60~20號速卡佛大度17模1701~3室 分社:香港網開灣首德斯街馆條中心2107~8室(松坂屋標上)

日本本州八天

日本九州八天

曼谷芭堤雅七天

馬星(檳城)七天

非律實心天

九州本州廸士尼八天

天天出级

逢星期四

逢星期六。

天天出發

造星期四

(INDONESIA 30 DAYS TOURS)

春節團: 14,30/1,1.3.4.5.6/2

出發日期 16/10, 23/11

生顽立

造星期四、六

逢星期二、六

CARRY ON TRAVEL

泰國\$2270起

台灣\$1770起

旅運有限公司

逢星期一、三·六

5-255106

120 130 . 費用HK\$2830(政府免費辦証)來 來

進展不总

旺角頭頭贏爆場上 甜蜜假期星馬遊\$3290

凡参加本公司代理以上之旅行图、特價優待 達 IIII CPI

欧洲 \$ 2950 上海\$ 990 溫尼帕\$ 3750 澳洲\$ 3350 特快台證 \$170十天 泰證 \$100四天

國 實 \$ 400 環 亞 \$ 480 碧宫色 \$ 330 三 普 \$280 歡迎信用咭及旅行支票 羅灣渣甸街45號人人商廈4樓(永隆銀行樓上)

桂林五天 海南島 廣州——桂林 737噴射新機來回

暢遊:茂名、湛江、 海口、通什、黎苗族 、天涯海角、文昌 豪華冷氣專專 專人領隊,獨立成團。 逢星期二、四·六

豪華冷氣事車 設北京州 西麓湖 二天 \$320 鴨、串焼羊肉宴於長城 喜來登大飯店貴賓廳內 住宿燕京・蘿都・番山

天天出發

· 香港全計道院--中心17/F

開拓國內好享受 勝地何必再神遊 香蜜湖 一天 \$140 素二天 \$360 六天航空 \$1790 八天火車圏 \$1790 石岩湖 二天 \$350 九天環島 \$1690 七天航空県 \$3090 銀 湖 二天 \$350 天半遊途堡期六 \$320

AR DO HERA SOLVE A

特平歐洲美加

各地廉價機票

韓國豪華團

四天單人房

尖沙咀泽口道14-16號 极 ☀ 大 堰 1005-6 室

北機票十酒店十接送 \$ 1110 天天出發

澳門・中山・西樵・順機・沙坪 石港・廣州・從化・佛山・江門 西機三天\$760 遇避:小梅沙、三家店 · 沙頭角、海上世界、 深圳灣蛇口

從化四天\$820 沙坪四天\$790 住宿中國大酒店 噴射船往,第三班直通車返 石景山·珠海實館 中山温泉\$360起

十天航空國\$3290、南華寺、錦江、夢姫期

九節尖沙阻星光行

分社",九师宫被通店三师商场。 分社《圣鸿地院站南蒙中心商场160 A — 151 及 1701 定 分社《旺肖强敦通686 赞颜行中心1704-5宣 九間旺角彌敦泊636號

本国指定指乘第三班直通車返港 一線天別傳古寺、長老峯 住宿之資館均有冷策、地毯 造墨期二、五

清邁、曼谷、芭堤雅8天 \$3030 布吉島6天 · 浴室·衛生設備齊全·郎 泰、里フ天(星期日) \$3530 玫瑰花園、玉佛寺·陽魚潭·珊瑚島

及緊張刺激之神醫治病節目

四五 可償

向基

6.95

0.85

南華早報

夜光實薬

紅寶石發展

宋加刺露

人頭馬

2.45

2.20

9.30

2.45

2.20

2.45

9.30

7.425

2.20

6.95

九龍倉

6.45

11.40 11.30

1.85 1.85

1.31

萬邪航業

海南發展

安全貨倉

華光航業

11.30

東方海外(暫停牌)——

恆基兆業

協成行

信託A

合和

新昌集團

置地公司

6.50

11.40

1.85

1.32

6.55

11.40

1.87

6.40

1.79

1.32 1.30

聯合企業

依利安達

蜆壳電器

開建實集(除息)

0.41

1.00

1.30

0.42

1.00

1.31

0.41

0.98

1.30

0.41

1.30

0.41

1.00

1.30

0.41

1.00

1.31

士二時

交通報

播映完畢

香港第

線翡翠

電 視 電

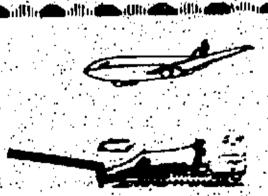
四

調大協奏曲,作 等協奏曲,BW 野協奏曲,BW 動音),巴赫士 國古樂團,(顯 國古樂團,(顯 國古樂團,(顯 國古樂團,(國古樂團,(國古樂團,(國古樂團,(國本樂團,(國本樂團,(國本樂團,(國本樂團,(國本樂團,(國本樂團,(國本樂團,(國本樂團,(國本學團,(國本學團,

(中波)

交通報告

建議



婚後遷出臨屋措施

單身

土痛陳異議



擇

總店旺角彌敦道607新興大厦1817室。電梯18字 電話:③301275 ②849562 ③859555 分店中環永吉街12號利爾塲2樓8室⑤413674 自置樓字地址不變僅此兩間老招牌其他是傷實

曼谷團:乘國泰·泰航A300空中巴士·早去晚返·班次最多。 清邁團: 秉泰航飛往清邁·清邁--曼谷乘 A 300內陸機。

清邁曼谷布吉島八天 \$3490 泰星七天\$3530 馬星(盤糕)泰

高級七天\$2150 乘國泰、早機去、晚機返。 天天出發(可延期返港・不另收費)

直飛高雄,台北返港 免在本土內打圈之苦 增遊最新啓幕之小人國

台北住最高級之環亞大飯店 \$ 1790 里 \$ 1990 里 \$ 2400

佛光山或墾丁阿里山八天\$2610 *高雄入・台北走*內陸機:花蓮一台北、 阿里山墾丁九天\$2820 * 台北人·台北走 * 內陸機:台北—-花蓮 高雄—-台北 *乘日亞航、鍾航、早機去、晚機返。

天天出發 台証收70元

日本・韓國 日本本则廸士尼

五天、六天、七天、八天由\$3250起 增加成本:多增日光,實塚歌舞劇團 全港獨有:①日本環球片塲②琵琶湖 ③東芝科學館④橫濱中華街⑤大石寺 九州本州廸士尼、日光聯遊 美全由\$4290起 曼谷四天、五天、七天 日本全九州 龚· 美· 矣 由\$3790起 日本北海道七天 \$ 4690 韓國日本廸士尼、日光至、关、炎 由\$ 4090起 韓國四、五天(包單人房、伎生宴)。由\$2700起 天天出發,回程可停東京、大阪或台北

布吉島

布吉島: 乘泰航、雙程 A 300內陸機。 清邁曼谷布吉區:乘泰航多程A300內陸機。 清邁四天、六天、七天、八天**庄\$2310**起 布吉島五天、七天 由\$2890起

全港獨有: ①長勝灘②仙寨山③浮島④遭邏人工海漠園⑤東芭 文化村⑥泰國夢幻遊樂園⑦芭堤雅嘉樂斯⑧巨鞋樂 天天出發(可延期返港)

5-441531 馬星(機能等)美\$ 3530 九天\$ 3990 十天\$ 4220

馬尔甲行程、並包括泰國獨有最新行程
達星期一、二、三、六出發
事務、大富郡
百島、碧海林

項

用使車貨制限或線專士巴設擬

輔導義工

斑倍增富戶租金 須改善居住環境

簽證

△每份 21 元:牛扒 2件、猪扒 2件、雞翼 2 隻、香腸 2條、肉排 1 件、紙包汽水 1 盒

3~325655

图每份 18 元:牛扒 1件、猪扒 1件、雞翼 2隻、香腸 2條、肉排 1件、紙包汽水 1盒。每十份免費供應燒烤爐 1個,稅仔10張,炭 5斤,又10枝,此外更有超級市場、小食店、燒烤傷地、大

停車場。凡到本公司遊樂人仕必須購換物券毎位十元,另車輛每部購泊車証租用券二十元,換物

是对把非生财资<u>產百分之五</u>計算收入百分之六十用以帮補家計;另程果亦顯示,不及一成被訪者的家



專業代辦各類移民簽証難題 「康樂旅遊公司」自置物業香港中環干諾道中62-63號 中與商業大厦4字樓:港外線碼頭對面。

由\$2270起

五天自由團只收\$1790 (機果+酒店+早餐+接送)

遊,手續簡便。 ③快辦出入口台證及特平各地機栗。 歡迎親臨查詢:

利旅行社



分社:旺角彌敦道636就银行中心903~4空

分社:臺灣地區站南豐中心商均A79。地區站對面。 。 0~420248

蒙舊專稿:3 7212372 3 7216817 星期一至五 朝九晚七 海公 测电池日总假期 有物理